

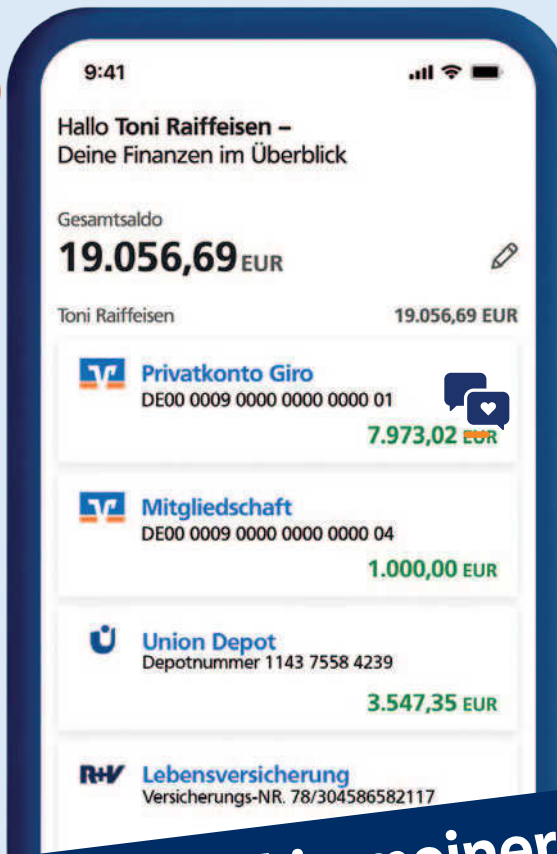
An impressionistic painting of a street scene in Trostberg, featuring a street lamp on the left and various buildings under a vibrant, colorful sky. The style uses thick, expressive brushstrokes in shades of blue, yellow, orange, and grey.

1995 - 2026  
**30** Jahre Stadtbroschüre  
Willkommen in **TROSTBERG** 2026

30

30.

- ▶ A-Z Register mit Öffnungszeiten
  - ▶ Unterkunftsverzeichnis ▶ Seniorenwegweiser
- Jubiläumsausgabe**



# VR Banking App – mobil in meiner Hosentasche

## Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Mehr Informationen:  
[www.vrbank-obb-so.de/bankingapp](http://www.vrbank-obb-so.de/bankingapp)



### Ob privat oder geschäftlich:

Mit der VR Banking App haben Sie Ihre Finanzen immer und überall im Blick und können Ihre Bankgeschäfte erledigen, wann und wo Sie wollen. Die App bietet Ihnen höchste Sicherheitsstandards und eine Vielzahl nützlicher Funktionen.

## Inhaltsverzeichnis

Grußwort des Ersten Bürgermeisters/Stadtratsmitglieder	3
Alle Bürgermeister der Stadt Trostberg seit 1786	4, 5
Alle Stadtratsmitglieder ab 01.05.2026	6, 7
<b>Unterkunftsverzeichnis</b>	<b>8</b>
<b>Was erledige ich wo in der Stadtverwaltung?</b>	<b>9 - 15</b>
Unser neuer Bürgermeister Dominic Geiger	17
Werdegang von Bürgermeister Dominic Geiger	18, 19
Erinnerungen an Adolf Reiter:	
Altstadtfest, Licherkette, Chiemgau Ausstellung	20 - 23
<b>Waltershamer Feld</b>	<b>24, 25</b>
Treffpunkt Trostberg - Veranstaltungen 2026	28
<b>Trostberg A-Z mit Öffnungszeiten des Einzelhandels</b>	<b>27 - 47</b>
30 jähriges Jubiläum „Stadtbroschüre Trostberg“	48, 49
<b>Vereine und Organisationen</b>	<b>51 - 53</b>
Gastronomie	62 - 69
Alles rund ums Fahren	71 - 75
De Schwarzau - de hod's fei in sich	77 - 81
50 jähriges Jubiläum „Fa. Kroner“	84, 85
150 jähriges Jubiläum „Fa. Heimbach“	96 - 99
<b>Handwerker - Seiten</b>	<b>82 - 107</b>
ALTENMARKT - Seiten	108 - 111
PALLING - Seiten	112, 113
<b>Senioren-Wegweiser</b>	<b>115 - 141</b>

### Impressum:

6.000 Stück, Verteilung in Trostberg und Eingemeindungen.  
Herausgeber: **Amler Werbung, Inh. Oliver Amler,**  
**Hauptstr. 1, 83308 Trostberg, Tel. 08621/64393, Fax 64396,**  
**E-Mail: info@amler-werbung.de, www.amler-werbung.de**  
Änderungen vorbehalten, Ölgemälde Titelseite: Peter Amler  
Bilder, Anzeigen und Texte dürfen nur mit Genehmigung  
des Herausgebers veröffentlicht werden.  
Verantwortlich für Anzeigeninhalte, ausschließlich Inserenten.

*Amler* www.amler-werbung.de  
**WERBUNG**  
GESTALTUNG · SATZ · DRUCK  
☎ 0 86 21 / 6 43 93

# Trostberger Altstadtfest

um 16 Uhr  
Straßentheater

Samstag

um 18 Uhr  
Festbeginn

**27.6.**  
2026

Eintritt  
frei!



Bieranstich  
um 19 Uhr mit  
Bürgermeister  
Nick Geiger

4 Bühnen

„Nighthawk City“  
Familienprogramm

Chöre & Ensembles der  
Musikschule · STATT-Bühne

**AJ** BAU  
FERTIG  
TEIL  
HANDEL

Kompetenz aus Erfahrung

Fenster

Haus- und Wohnungstüren

Innentüren

Reparatur- und Montageservice

Holz Bautenschutz



Joachim Auer | Trostberg | 08621/977005 | [www.joachim-auer.de](http://www.joachim-auer.de)

Läuft im Büro alles rund?

**HKI**

Büromaschinen & Computer GmbH



- ▶ Computer
- ▶ Software
- ▶ Faxgeräte
- ▶ Zuverlässige Markenprodukte
- ▶ Individuelle Netzwerklösungen
- ▶ Schneller Vor-Ort-Service
- ▶ Netzwerk
- ▶ Kassen
- ▶ Kopiergeräte

*Top Referenz  
aus Gewerbe  
und Industrie!*

Hilarion-Kufner-Str. 5 • Trostberg

Tel. 0 86 21/55 14 • Fax 35 52

Mail: [f.karlstetter@hki-computer.de](mailto:f.karlstetter@hki-computer.de)

[www.hki-computer.de](http://www.hki-computer.de)

8 SPANNENDE  
AUSBILDUNGS-  
BERUFE!

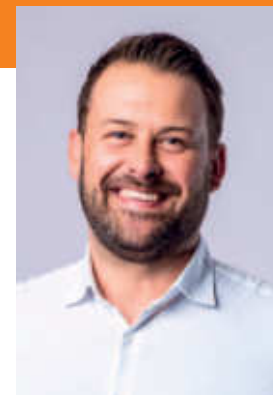
DEINE AUSBILDUNG.  
DEINE CHANCE.



alzchem  
group



[alzchem.com/  
ausbildung](http://alzchem.com/ausbildung)



**Bürgermeister**

Erster Bürgermeister *Dominic Geiger*  
 Zweiter Bürgermeister *Michael Zenz*  
 Dritte Bürgermeisterin *Martina Stinn*

**Referenten**

Feuerwehrreferent *Alois Kellner*  
 Referentin für Familie und Soziales, Jugend und Bildung *Verena Penn-Helminger*  
 Referentin für Menschen mit Beeinträchtigungen, Seniorenbeauftragte *Daniela Baumann*  
 Referentin für Kultur und Heimatpflege *Marianne Penn*  
 Referent für Wirtschaft, Stadtentwicklung und Verkehr *Hannspeter Fenis*  
 Referent für Sport, Freizeit, Erholung *Dr. Konrad Wutz*  
 Referent für Naturschutz, Landschaftspflege und Umweltschutz *Markus Baumgartner*

**Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Gäste unserer schönen Stadt,**

mit großer Freude darf ich Ihnen die 30. Auflage der Stadtbroschüre präsentieren, ein Jubiläum, das zeigt, wie lebendig, vielfältig und zukunftsorientiert Trostberg ist. Seit drei Jahrzehnten begleitet diese Broschüre unser städtisches Leben, dokumentiert Entwicklungen, gibt wertvolle Anregungen und Hinweise und macht sichtbar, was unsere Heimat so besonders macht.

Trostberg ist mit seinen 11.373 Einwohnern die drittgrößte Stadt im Landkreis Traunstein. Wir sind sehr stolz auf unser reiches Vereinsleben. Ob Sport, Kultur, Musik, Brauchtum oder soziales Engagement: Eine Vielzahl an Vereinen zeigt, wie stark der Zusammenhalt in unserer Stadt ist. Vereine sind Orte der Begegnung und des Miteinanders. Das Ehrenamt ist das Rückgrat unserer Gesellschaft. Ohne die Ehrenamtlichen und Vereine wäre Trostberg nicht das, was es ist: eine Gemeinschaft, in der man sich kennt, unterstützt und gemeinsam etwas bewegt.

Auch unsere landschaftliche Umgebung trägt dazu bei, dass Trostberg ein lebenswerter Ort ist. Die Alz, die sich mal ruhig, mal kraftvoll durch unsere Stadt schlängelt, der Rosengarten, die Schlossbergwege und natürlich unser Freizeitzentrum: All das lädt zum Verweilen, Entdecken und Durchatmen ein. Wer hier lebt oder zu Besuch ist, spürt schnell, wie viel Lebensqualität in unserer Alz-Stadt steckt.

Diese Broschüre bietet Ihnen einen umfassenden Überblick über all diese Facetten: über unsere Vereine, unsere Firmen, unsere kulturellen und sozialen Angebote, Bildungs und Fortbildungsmöglichkeiten sowie die vielen Aktivitäten, die Trostberg ausmachen. Sie ist ein Wegweiser für Neubürgerinnen und Neubürger, eine Informationsquelle für Gäste und ein Nachschlagewerk für alle, die sich über das Leben in unserer Stadt informieren möchten.

Mein besonderer Dank gilt Herrn Amler, der diese Broschüre seit 30 Jahren herausgibt und auch die Jubiläumsausgabe wieder mit großem Engagement, viel Herzblut und unermüdlichem Einsatz möglich gemacht hat.

Ich wünsche Ihnen viel Freude beim Lesen, Entdecken und vielleicht auch beim neu Entdecken unserer schönen Stadt Trostberg.

Ihr

Dominic Geiger  
 Erster Bürgermeister

<b>1. Bgm.:</b>	<i>Geiger Dominic</i>	<i>CSU</i>
<b>Stadtrat:</b>	<i>Baumann Daniela</i>	<i>SPD</i>
	<i>Baumgartner Markus</i>	<i>CSU</i>
	<i>Bernauer Stefanie</i>	<i>CSU</i>
	<i>Blüml Christine</i>	<i>CSU</i>
	<i>Fenis Hannspeter</i>	<i>CSU</i>
	<i>Fischbacher Sarah</i>	<i>CSU</i>
	<i>Friedrich Maria</i>	<i>CSU</i>
	<i>Fröschl Markus jun.</i>	<i>CSU</i>
	<i>Grundl Daniela</i>	<i>CSU</i>
	<i>Huber Holger</i>	<i>Grüne</i>
	<i>Illguth Marcus</i>	<i>CSU</i>
	<i>Kellner Alois</i>	<i>FW</i>
	<i>König Markus</i>	<i>FW</i>
	<i>Liedl Franziska</i>	<i>CSU</i>
	<i>Penn Marianne</i>	<i>Grüne</i>
	<i>Penn-Helminger Verena</i>	<i>Grüne</i>
	<i>Prechtl Simon</i>	<i>Die Linke</i>
	<i>Reichl Ursula</i>	<i>FW</i>
	<i>Smolik Josef</i>	<i>SPD</i>
	<i>Stalleicher Johann</i>	<i>Grüne</i>
	<i>Stinn Martina</i>	<i>FW</i>
	<i>Weisky Hans Michael</i>	<i>SPD</i>
	<i>Wutz Konrad</i>	<i>CSU</i>
	<i>Zenz Michael</i>	<i>CSU</i>

# Die Bürgermeister von Trostberg ab 1786

**Bartholomäus Ziegler**

1786 - 1817  
Färber

**Xaver Rothbauer**

1818 - 1824

**Josef Aichmeier**

1825 - 1827

**Martin Gräf**

1828 - 1834  
Apotheker

**Adam Stark**

1835 - 1840  
Zinngießer

**Bernhard Westermeier**

1841 - 1843

**Max Daxenberger**

1844 - 1850  
Kupferschmied

**Josef Seybold**

1851 - 1853  
Buchbinder



**Ignaz Soll**

1854 - 1863  
Maler



**Josef Kirchofer**

1864 - 1870  
Säcklermeister



**Max Seybold**

1871 - 1881  
Buchbinder



**Anton Lehemeir**

1882 - 1919  
Uhrmachermeister



**August Nadler**

1919 - 1922  
Rechtsanwalt



**Wilhelm Kellermann**

1923 - 1933  
Kaufmann



**Andreas Krämer**

1933 - 1945  
Hauptlehrer



**Josef Brandl**

1945-1946  
Buchdruckereibesitzer

# Die Bürgermeister von Trostberg 1946 - 2026



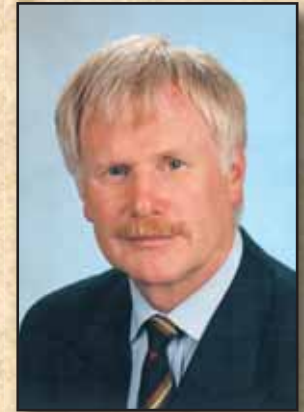
**Stefan Pinsl**  
1946 - 1961  
Gerbereibesitzer



**Josef Wex**  
1961 - 1978  
SKW-Betriebsratsvorsitzender



**Hans Schlagberger**  
1978 - 1990  
Leiter der Stadwerke



**Walther Heinze**  
1990 - 2002  
Forstbeamter



**Ignaz Sperger**  
2002 - 2008  
Verwaltungsangestellter



**Karl Schleid**  
2008 - 2026  
Verwaltungsfachwirt

*Dominik Geiger*

**Dominik Geiger**  
unser neuer Bürgermeister  
seit 01. Mai 2026  
Fachstellenleiter



# Die Stadtratsmitglieder ab 01.05.2026



**Baumann Daniela**



**Baumgartner Markus**



**Bernauer Stefanie**



**Blüml Christine**



**Fenis Hannspeter**



**Fischbacher Sarah**



**Friedrich Maria**



**Fröschl Markus**



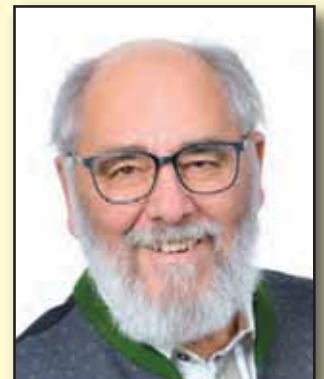
**Grundl Daniela**



**Dr. Huber Holger**



**Illguth Marcus**



**Kellner Alois**

# Die Stadtratsmitglieder ab 01.05.2026



**König Markus**



**Liedl Franziska**



**Penn Marianne**



**Penn-Helminger Verena**



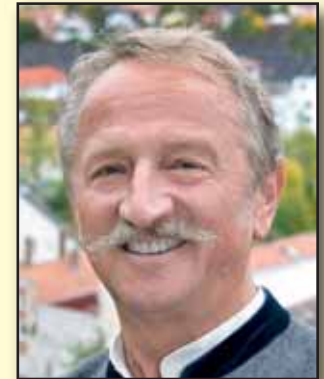
**Prechtl Simon**



**Reichl Ursula**



**Smolik Josef**



**Stalleicher Johann**



**Stinn Martina**



**Weisky Hans Michael**



**Dr. Wutz Konrad**



**Zenz Michael**

# UNTERKUNFTSVERZEICHNIS

**Klass. Objekt** **Einheiten** **Telefon** **Internet** **www./ E-Mail @**  
**Campingplatz (Preis je Platz und Person /Nacht)** **Betten**

n.t. Camping Oberhofer, Rohrigham, 83308 Trostberg 20 ab 20,00 € 08621/3819 www.campingplatz-oberhofer.de

## Ferienwohnungen (Preis je FeWo / Tag) ab

F****	Ferienwohnung Brandl, Buchenstr. 49,	83308 Trostberg	1	2	ab 45,00 €	08621/4406	ferienwohnung-brandl-trostberg.de
F****/****	Danielhof, Markus Krumbachner, Weiding 1,	83308 Trostberg	5	20*	ab 30,00 €	08621/7430	www.danielhof.de
F****/****	Edmeierhof, Rohrigham 8,	83308 Trostberg	6	25*	ab 190,00 €	08621/61683	www.edmeierhof.de
F****	Ferienwohnung bei Hubers, Waldleite 6,	83308 Trostberg	1	5*	ab 75,00 €	08621/5593	www.huber-trostberg.de
F****	Wechselbergerhof, Wechselberg 1,	83308 Trostberg	1	4*	ab 35,00 €	08621/3848	www.wechselbergerhof.de
F***	Ferienwohnungen Holzhauser, Pirzlöd 11,	84518 Wald /Alz	4	12*	Anfrage	08634/7052	www.landgasthof-holzhauser.de
F**	Haus Krause, Ostermayerstr. 42,	83308 Trostberg	2	4*	ab 40,00 €	08621/5691	theresia.krause@googlemail.com
n.t.	Biohof Ostermaier, Deinting 8,	83308 Trostberg	1	5	ab 60,00 €	08621/7418	gerti.empl@outlook.de
n.t.	Chiemsee Apartments, Margaretenstr. 2a,	83352 Altenmarkt	4	10	ab 75,00 €	0173/2589597	jeromfewo@gmail.com
n.t.	Stadtapartment Lutz, Gabelsbergerstr. 14,	83308 Trostberg	1	2	Anfrage	08621/977244	wohnen@beim-lutz.de
n.t.	Turm zu Schloss Schedling, Schedling 4	83308 Trostberg	6	25	ab 114,00 €	0152/23960260	www.schloss-schedling.de
n.t.	Ferienwohnung Sieber, Untersommering 2,	83349 Palling	1	2	Anfrage	08629/985670	anneliese-sieber@t-online.de
n.t.	Josef Krumbachner, Hochfellnstr. 19,	84558 Tyrlaching	1	4	ab 25,00 €	0172 2515181	elisabeth.schauer@gmx.de
n.t.	Johann Gruber, Eschenstr. 1,	83308 Trostberg	1	4	Anfrage	0162/8043177	ferienwohnung.gruber.trostberg@gmail.com
n.t.	Altstadtwohnung „old town“, Schulstr. 1,	83308 Trostberg	4	8	ab 65,00 €	0160/90402721	sebastian@mode-heppel.de
n.t.	„Ferien im Frialing“, Frühling 2,	83352 Altenmarkt	4	28	ab 200,00 €	0177/1701945	ferien@frialing.de
n.t.	Ferienwohnung Heigl, Hauptstr. 10,	83308 Trostberg	1	2	80,00 €	08621/6494412	muk.heigl@t-online.de

## Hotels / Gasthöfe / Pensionen (Preis je Person / Nacht)\* Zustellbetten ggf. außerhalb der DTV-Klassifizierung möglich

n.t.	Hotel Auf Wolke 8, Schwarzerberg 8,	83308 Trostberg	22	35	ab 78,00 €	08621/6484900	www.hotelaufwolke-8.de
H***	Altstadthotel & Braugasthof Pfaubräu, Hauptstr. 2,	83308 Trostberg	25	38	Anfrage	08621/9829-0	www.pfaubraeu.de
n.t.	Landgasthof Purkering, Purkering 1,	83308 Trostberg	8	13	Anfrage	08623/6133211	happy@porkering.de

## Gruppenhäuser / Zimmer mit/ohne Frühstück (Preis je Person / Übernachtung)

n.t.	Ferienhof Gröbner, Kaps 2,	83308 Trostberg	9	18	Anfrage	08621/7329	info@emphof.de
n.t.	Haus Pyrcherer, Kaps,	83308 Trostberg	3	6	ab 12,00 €	08621/7428	franz-pyrcherer@t-online.de
n.t.	Haus Halmbacher, Edelham 25,	84550 Feichten	5	10	ab 20,00 €	0160/96205173	
n.t.	Bauernhof Stadler, Hütting 1,	84558 Kirchweidach	8	15	ab 20,00 €	08623/420	

Der Tourismusverein Trostberg e.V. betreibt Fremdenverkehrswerbung, ist aber kein Veranstalter im Sinne des Reiserechts. Die nicht klassifizierten Betriebe sind mit n.t. gekennzeichnet. Diese Betriebe bieten unterschiedlichste Qualitätsniveaus. Tourismusverein Trostberg e.V., Waldleite 6, 83308 Trostberg. Tel.: 08621/5593, mail: tourismusverein@huber-trostberg.de Touristinformaton Rathaus, Hauptstraße, Tel.: 08621 / 801-130, mail: tourismus@trostberg.de, web: www.trostberg-tourismus.de

**Floh** **MARKT**  
**TROSTBERG**



**DA IST WAS LOS!**

**TOURISMUSVEREIN TROSTBERG e.V.**  
**ab 7:00 Uhr an der Grundschule**

**1. Samstag Mai & Oktober**

In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon
Abbruch von Gebäuden	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Abfallbeseitigung-Sondermüll	Bürgerbüro	1	Erdgeschoss	801-142
Abwasserbeseitigung - Altlasten	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Abwasserabgabe (Kleineinleiter)	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Altstadtfest	Kultur	20	2. Stock	801-139
An-, Ab- und Ummeldungen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Antennenanmeldung und -abmeldung	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Antennenanschluss	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Archiv	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-116
Atrium am Stadtmuseum	Kultur	20	2. Stock	801-139
Bauanträge, Freistellungen	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Bauberatung	Planen und Bauen	28	2. Stock	801-150
Baugrundstücke	Finanzen	35/30	3. Stock	801-126/127
Bebauungspläne	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Beglaubigungen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Behindertenparkausweise	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-134/132
Bestattungswesen	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Bodenverkehr (Vorkaufsrechte)	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Bolzplätze	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Bürgermeister (Terminvereinbarung)	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-116
Denkmalschutz	Planen und Bauen	28	2. Stock	801-150/184

In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon
Ehefähigkeitszeugnis	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Eheschließung	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Elektroschrott	Wertstoffhof			806190
Erschließungsbeiträge	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Entwässerungsbeiträge	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Entwässerungsgebühren	Finanzen	30	3. Stock	801-127
Fäkalschlamm Entsorgung	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Fahrausweis für Schüler (Grund- und Mittelschule)	Finanzen	31	3. Stock	801-128
Familienstammbuch	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Feuerwehr	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Fischereischein	Bürgerbüro	1	Erdgeschoss	801-130/132
Flächennutzungsplan	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Forstverwaltung	Finanzen	35/30	3. Stock	801-126/127
Freizeitzentrum	Stadtwerke		Schwimmbadst. 1 - 3	8060-81
Friedhofswesen	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Führerscheinangelegenheiten	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Führungszeugnis	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Fundsachen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Gaststättenbetrieb	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/142
Gästezimmerverzeichnis	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Geburtsanmeldung	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144

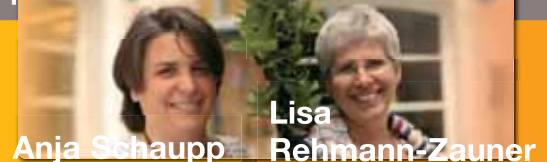
**Dr. med. Luise Pietsch**  
Psychosomatische Medizin & Psychotherapie

Schalchener Straße 7 · 83342 Tacherting  
Tel. 0 86 21/507 605 · Fax 0 86 21/507 604

Termine nach telefonischer Vereinbarung:  
Montag 19.00 - 19.50 Uhr  
Donnerstag 13.00 - 13.50 Uhr

Barrierefreier Zugang im Doktorhaus

## Heilpraktikerin Hebamme



Anja Schaupp

- Osteopathie

Lisa Rehmann-Zauner

- Betreuung in Schwangerschaft und Wochenbett
- Akupunktur, TCM

0178/69 58 799

0 86 21/6 24 27

**PRAXIS**  
am  
**MARIENPLATZ**

Termine nach Vereinbarung  
Marienplatz 7 · 83308 Trostberg  
[www.praxis-marienplatz.de](http://www.praxis-marienplatz.de)



# Loloma - WAS G´SCHEIDS!

FINEST TRAVEL

Für alle, die beim Reisen Wert auf Qualität, Erfahrung und persönlichen Service legen.

www.lolomatravel.de  
☎️ 📞 08621 - 50990

Ihre Reiseexperten  
in Anning,  
Silke & Christof Uhrmann



Stadtmuseum  
Trostberg

Lebendige  
Vergangenheit

Stadtgeschichte  
Bürgerliche Wohnkultur  
Bäuerliches Leben  
Regionales Gewerbe  
Handwerk, Industrie  
Spielzeug      Sakrale Kunst



**Öffnungszeiten:**  
März bis November  
sonntags 13:30 Uhr  
Besichtigung mit Führung

Schedling 7, 83308 Trostberg  
Tel: 08621/801-515  
museum@trostberg.de



In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon	In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon
Gestattung vorübergeh.					Kanalverstopfung	Klärwerk		Hagenau 21	648069
Gewerbeanmeldung und -abmeldung	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132	Katastrophenschutz	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-140/142
Gewerbesteuer	Finanzen	32	3. Stock	801-121	Kindergärten	Finanzen	31	3. Stock	801-128
Grabkauf/Grabaufgabe	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144	Kirchenaustritt	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Grünflächen	Städt. Bauhof		Saliteraust. 12-16	801-133/154	Kfz-Abmeldung	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Grüngutentsorgung	Kompostieranlage Waltersham			63808	Kommunales Förderprogramm (Altstadtsanierung)	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Grundsicherung (Antragsausgabe)	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132	Kulturangelegenheiten	Kultur	20	2. Stock	801-139
Grundsteuer	Finanzen	32	3. Stock	801-121	Lärmschutz	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Grundstücksverwaltung	Finanzen	30	3. Stock	801-127	Lebensbescheinigungen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Hausnummernfestsetzung	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184	Liegenschaften	Finanzen	30	3. Stock	801-127
Homepage-Betreuung	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-113	Luftreinhaltung	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Hundesteuer	Finanzen	32	3. Stock	801-121	Marktfestsetzung	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Information für Gäste	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132	Meldeauskünfte	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Internet- Neuanschluss	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35	Mietwiesen (Städt.)	Finanzen	30	3. Stock	801-127
Internet- An- und Abmeldung	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35	Musikunterricht	Musikschule			801-520
Jahrmärkte	Kultur	21	2. Stock	801-117	Nachlasssicherung	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Jubiläen	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-114	Namensänderungen	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Jugendförderung	Bürgerbüro	2/3	Erdgeschoss	801-134/140	Naturschutz	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Jugendzentrum	Bürgerbüro	3	Erdgeschoss	801-140/510	Obdachlosigkeit	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-140/142
Kanalhausanschlüsse	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155	Öffentlicher Personennahverkehr (ÖPNV)	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Kanalherstellungsbeiträge (Entwässerungsbeiträge)	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184					

# RAINER

## Hochbau | Tiefbau

20.06. SA | 20.00

## Voodoo Jürgens

& Die Ansa Panier präsentieren ihr neues Album

27.09. SO | 19.00

## Modern String Quartett

Die neue Dimension des Streichquartetts

04.10. SO | 15.00

## Sternschnuppe

„Lustige Abenteuerlieder aus dem Koffer“

14.10. MI | 19.00

## Stephan Zinner

„Prachtexemplar“ Musikalische Lesung mit Gästen

23.10. FR | 18.00

## Tango Encuentro

Workshop, Live-Musik, Milonga und Show

24.10. SA | 20.00

## Weiherer

„Bitte kommen, brauche Geld“

13.11. FR | 15.00

## Figurentheater Pantaleon

Kindertheater „Bär hat es schwer“

14.11. SA | 20.00

## Irish Folk Night

Matching Ties feat. Rosena Horan & Craobh Rua

21.11. SA | 20.00

## nouWell cousines

„Boaznklassik“

29.11. SO | 11.00 | MUSIK IM MUSEUM

## Canto delle Dame

„Music for a while“



VOODOO JÜRGENS © Susanne Hassler



© MODERN STRING QUARTETT



WEIHERER © Christian Kaufmann



© NOUWELLCOUSINES



TICKETS: [trostberg.reservix.de](https://trostberg.reservix.de) | 0761/888 499 99

Arbeitsbereich Kultur der Stadt Trostberg | Hauptstr. 24 | 83308 Trostberg | 08621/801-117



## Digitale Lichtbilder für Personalausweis und Reisepass vor Ort im Rathaus fertigen

Seit Ende August 2025 steht im Bürgerbüro der Stadtverwaltung Trostberg ein Lichtbild-Automat zur Verfügung, mit dem Bürgerinnen und Bürger ihre biometrischen Lichtbilder direkt vor Ort anfertigen können.

Der Automat fertigt digitale, biometrische Lichtbilder zu einem festen Preis von 6 Euro pro Fotosatz an. Der Prozess läuft wie folgt ab:

Nachdem die Wartenummer einer antragstellenden Person aufgerufen wurde, begleitet die zuständige Sachbearbeitung diese zum Lichtbild-Automaten. Dort wird das Passfoto aufgenommen und anschließend digital in das Fachverfahren zur Antragsstellung übermittelt. Ein Ausdruck der Fotos oder eine digitale Weiterleitung (z.B. per E-Mail) sind leider nicht möglich.

Neben dem Angebot vor Ort können weiterhin auch QR-Codes von Lichtbild-Services, etwa von professionellen Fotografen oder anderen Stellen, die die Erstellung von digitalen Lichtbildern mit QR-Code anbieten, mitgebracht und im Bürgerbüro verwendet werden. Die Verpflichtung der Passbehörden, nur noch digitale Lichtbilder zu verwenden, besteht bereits seit Mai 2025.

### Wichtiger Hinweis:

Für Führerscheinanträge können die digitalen Bilder aus dem Lichtbild-Automaten **nicht verwendet** werden. Das Landratsamt Traunstein fordert hierfür weiterhin ein gedrucktes, aktuelles biometrisches Passfoto.

### Zusatzinformation für Eltern:

Das Erfassen eines Lichtbilds für Babys und Kleinkinder erweist sich mit dem Lichtbild-Automaten vor Ort als schwierig. Das Bürgerbüro der Stadt Trostberg verweist in diesen Fällen daher weiterhin an die umliegenden Fotografen oder andere Stellen, die die Erstellung von digitalen Lichtbildern mit QR-Code anbieten.

Bei Fragen können Sie sich gerne an unsere Mitarbeiter/innen im Arbeitsbereich Bürgerservice wenden ([buergerservice@trostberg.de](mailto:buergerservice@trostberg.de) oder 08621 801-130, -132, -134).

## Was erledige ich wo bei der STADTVERWALTUNG

In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon
Pachtwesen (Städt.)	Finanzen	30	3. Stock	801-122
Parkausweise	Bürgerbüro	1/2	Erdgeschoss	0 1 -
143/130Parkplätze	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Personalausweise	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Personalverwaltung	Personal	6	Erdgeschoss	801-115
Personenstandswesen	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
PIN-Änderung Ausweis	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Plakatierungen	Bürgerbüro	1/2	Erdgeschoss	801-130/143
Polizeiliche Führungszeugnisse	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Postsaal	Kultur	20	2. Stock	801-139
Reisepass	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Rentenanträge/Rentenangelegenheiten	Bürgerbüro	1/2	Erdgeschoss	801-132/143
Rundfunkgebührenbefreiung (Anträge)	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Schülerbeförderung	Finanzen	31	3. Stock	801-128
Schulangelegenheiten (Grund- & Mittelschule)	Finanzen	34/125	3. Stock	801-125
Schwerbehindertenausweis (Antragsausgabe)	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Seniorenförderung	Bürgerbüro	2/3	Erdgeschoss	801-134/140
Sondernutzung im Verkehrsraum	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Sondernutzungsgebühren	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Sozialwohnungen (Antrag auf Berechtigung)	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Spendenbescheinigungen	Finanzen	30	3. Stock	801-127
Spielplätze	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Sportanlagen	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Sportförderung	Bürgerbüro	2/3	Erdgeschoss	801-140/134
Sportlerehrung	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-116
Stadtblatt	Zentrale Steuerung	12	1. Stock	801-114
Stadtbus	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Stadtentwicklung	Planen und Bauen	28/27	2. Stock	801-150/184
Stadtkasse	Stadtkasse	32	3. Stock	801-123
Stadtmuseum	Kultur	20	2. Stock	801-139
Stadtreinigung	Städt. Bauhof		Saliterastr. 12-16	801-133/154
Stadtentwässerung	Planen und Bauen	26	2. Stock	801-155
Städtepartnerschaft	Zentrale Steuerung	14	1. Stock	801-110
Sterbefälle	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Straßenbauplanung	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Straßenbeleuchtung	Planen und Bauen	25	2. Stock	801-159
Stadtwerke	Friedrich-Ebert-Str. 2			8060-0
Straßenbenennung	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Straßenreinigung	Städt. Bauhof		Saliterastr. 12 - 16	801-133/154
Strom - Neuanschluss	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-61
Strom - Anschlusskosten	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-52
Strompreise	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-36
Strom - An- und Abmeldung	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-36
Sühneversuch	Zentrale Steuerung	14	1. Stock	801-110
Tafelberechtigungsscheine	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Telefon- Ermäßigung	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Telefon- Neuanschluss	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Telefon- An- und Abmeldung	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Touristinformation	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130

# Amler

## WERBUNG

GESTALTUNG • SATZ • DRUCK

**LOGO** Entwurf & Umsetzung

**Drucksachen** aller Art

**TRANSPARENTE**

**KFZ-Beschriftungen**

**SCHILDER** jede Größe

**AUFKLEBER** jede Größe

**STEMPEL** jede Größe

**DIN A1 Ausdrucke**

[www.amler-werbung.de](http://www.amler-werbung.de)

**ERFOLG**  
ist kein Zufall

TROSTBERG • Hauptstr. 1  
Tel. 08621/64393  
[info@amler-werbung.de](mailto:info@amler-werbung.de)



**15% Rabatt** auf  
alle Behandlungen  
für Rentner und  
Schüler.

## STUDIO ÉLÉGANCE

NAILS • PERMANENT MAKE - UP

*by Tajana Vukovic*



Trostberg am Vormarkt 24  
(vormals Tabak Thaler) 0175/456 96 40



Das Leben ist eine Bergtour...

Im alltäglichen Leben ist Ihr Rucksack prall gefüllt mit Erfahrungen, Begegnungen, aber auch Sorgen und Ängsten. Schleichend oder plötzlich veränderte Lebensumstände können zu einer zusätzlichen, extremen Belastung führen. In solch herausfordernden Zeiten ist es hilfreich, Ihre Last mit jemandem zu teilen. Ich unterstütze Sie gerne bei all Ihren Schritten auf der Bergtour Ihres Lebens. Ziel ist es, dass Sie wieder Halt finden, Richtung und Perspektiven erkennen.

### Psychotherapie in Trostberg bei:

- Sinn- und Lebenskrisen
- Ängsten, Panik
- Depression, Erschöpfungszuständen
- Akuten Krisen, Belastungssituationen
- Überforderung, Stress
- Schicksalsschlägen, Trauerreaktionen
- Selbstwertproblemen, sozialen Ängsten

Kontaktieren Sie mich gerne für ein kostenfreies Erstgespräch.

Bettina Henning

Hauptstr. 45  
83308 Trostberg

Termine nach Vereinbarung

☎ 0177-80 714 90

info@bettina-henning.de  
www.bettina-henning.de

## Was erledige ich wo bei der STADTVERWALTUNG

In Sachen	Welcher Bereich	Zi.-Nr.	Stockwerk	Telefon
Trostberger Fenster	Kultur	21	2. Stock	801-117
Unterschriftsbeglaubigungen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Urkunden (Personenstandsunterlagen)	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Vaterschaftsanerkennungen	Standesamt	4/5	Erdgeschoss	801-131/144
Veranstaltungskalender	Kultur	20	2. Stock	801-139
Veranstaltung - Anmeldung	Bürgerbüro	1/2	Erdgeschoss	801-130/142
Veranstaltungen / besonderen Anlass	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Vereinswesen	Bürgerbüro	2/3	Erdgeschoss	801-132/140
Verkehrsbehörde (Beschilderung, Verkehrszeichen)	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Verkehrsrecht	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-142/140
Verkehrsüberwachung	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-143/142
Wahlen	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/132
Wasser - Neuanschluss	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-52
Wasser - Anschlusskosten	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-52
Wasserpreise	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Wasser - An- und Abmeldung	Stadtwerke		Friedrich-Ebert-Str. 2	8060-35
Weihnachtsmarkt	Kultur	21	2. Stock	801-117
Werbeanlagengenehmigung	Planen und Bauen	27	2. Stock	801-184
Wildschaden (Abwicklung)	Bürgerbüro	3	EG	801-140/142
Winterdienst	Städt. Bauhof		Saliterastraße 12 - 16	801-175
Wohngeld (Antragsausgabe)	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/135
Unterkunftsverzeichnis	Bürgerbüro	2	Erdgeschoss	801-130/134
Zivilschutz	Bürgerbüro	1/3	Erdgeschoss	801-140

# Salzgrotte

KIRCHWEIDACH

**Gewinnen Sie mit dem Besuch unserer Salzgrotte wieder an Lebensqualität und Vitalität zurück.**

Asthma - Bronchitis - Allergien – Erkrankung der Atemwege - Immunschwäche – Stress

*Salzerlebnis Dunst  
Salzgrotte mit Salzladen  
Edt 2 / 84558 Kirchweidach  
Testen Sie unsere Speisesalze*

**Tel: 08623/7021 Besuch nach Terminvereinbarung**

**[www.salzgrotte-kirchweidach.de](http://www.salzgrotte-kirchweidach.de)**





STADT TROSTBERG

Zur 30. Jubiläumsausgabe der  
Stadtbroschüre  
„Willkommen in Trostberg“  
gratuliere ich herzlich! Ich wünsche  
viele weitere erfolgreiche Ausgaben.

Dominic Geiger  
Erster Bürgermeister

## Unser neuer Bürgermeister Dominic „Nick“ Geiger

### Zur Person:

Ich bin Dominic „Nick“ Geiger, 46 Jahre alt, verheiratet mit meiner Frau Susanne und Vater von drei Töchtern. Geboren und aufgewachsen bin ich in Trostberg, hier habe ich meine Kindheit verbracht und hier lebe ich bis heute mit meiner Familie.

Beruflich habe ich seit 2008 bei der Linde GmbH gearbeitet. Parallel dazu engagiere ich mich seit vielen Jahren ehrenamtlich im Verein und seit 2023 auch als Dritter Bürgermeister unserer Stadt.

Trostberg ist für mich nicht einfach nur ein Wohnort. Es ist meine Heimat. Genau deshalb ist es mir wichtig, Verantwortung zu übernehmen und unsere Stadt gemeinsam weiterzuentwickeln.

### Welche Ziele haben Sie sich als Erster Bürgermeister Trostbergs für die Legislaturperiode 2026 bis 2032 gesetzt?

Mein Ziel ist ein lebenswertes Trostberg für alle Generationen. Dazu gehören für mich vor allem drei Dinge: Eine starke und lebendige Innenstadt, bezahlbarer Wohnraum für Familien und gute Rahmenbedingungen für unsere Unternehmen und Handwerksbetriebe. Wir haben viele Stärken, diese gilt es auszubauen und gleichzeitig wichtige Themen wie Infrastruktur, Kinderbetreuung und Stadtentwicklung konsequent voranzubringen.

### Wie kann man Firmen und Gewerbetreibenden Anreiz bieten, in Trostberg ein Geschäft zu eröffnen? Wie kann der derzeitige Ladenleerstand in der Altstadt beseitigt werden?

Eine lebendige Innenstadt entsteht nicht von allein, dafür braucht es Zusammenarbeit, Ideen und Geduld. Wir müssen Eigentümer, Gewerbetreibende und die Stadt stärker vernetzen. Leerstände sollen aktiv vermittelt und neue Konzepte ermöglicht werden. Wichtig ist auch die Aufenthaltsqualität. Wenn Menschen gerne in der Stadt sind, profitieren auch die Geschäfte.

### Wie werden Sie sich für das Freizeit- und Kulturangebot Trostbergs einsetzen?

Trostberg hat bereits ein vielfältiges Freizeit- und Kulturleben. Mir ist wichtig, dieses Engagement weiterhin zu unterstützen und gute Rahmenbedingungen zu schaffen. Gerade für junge Menschen brauchen wir attraktive Angebote. Gleichzeitig dürfen wir Familien und Senioren nicht aus dem Blick verlieren.



### Wie stellen Sie sich die Arbeit im Stadtrat vor? Wird es Unterschiede im Vergleich zur abgelaufenen Legislaturperiode geben?

Mir ist eine sachliche, respektvolle und konstruktive Zusammenarbeit wichtig. Unterschiedliche Meinungen gehören dazu. Entscheidend ist, dass wir gemeinsam gute Lösungen für Trostberg finden. Ich sehe meine Aufgabe auch darin, Brücken zu bauen und Gespräche zu ermöglichen.

### Was verbindet Sie persönlich mit der Stadt Trostberg?

Ich bin hier aufgewachsen, hier lebt meine Familie und hier ist meine Heimat. Viele Erinnerungen, Freundschaften und mein gesamtes Engagement sind mit Trostberg verbunden. Diese Verbundenheit ist für mich ein großer Antrieb.

### Was hat Sie motiviert, in die Politik zu gehen?

Der Wunsch, Verantwortung zu übernehmen und unsere Heimat mitzugestalten. Kommunalpolitik ist für mich die direkteste Form von Politik, denn man sieht, was Entscheidungen für die Menschen bewirken.

### Was machen Sie in Ihrer Freizeit als Ausgleich neben dem Bürgermeisteramt?

Meine Familie ist mein wichtigster Ausgleich. Außerdem bin ich im Vereinsleben aktiv und bewege mich gerne. Und wann immer es geht, genieße ich die Natur rund um unsere Heimat.

## Änderungsschneiderei

Reinigungs- & Wäscheannahme  
Kurzwarensortiment  
Flickarbeiten • Nähmaschinen Reparatur

Schulstr. 7 (gegenüber Tiefgarageneinfahrt)  
Trostberg • Tel. 0 86 21/64 90 40

## Einblicke in den Werdegang unseres neuen Bürgermeisters

Dominic „Nick“ Geiger ist ein echtes Trostberger Original. Aufgewachsen und zur Schule gegangen in Trostberg, war er vielen schon früh ein Begriff, nicht zuletzt durch seine Familie. Seine Eltern führten über viele Jahre das bekannte Fitnessstudio im Girr-Haus in der Hauptstraße, das weit über die Stadtgrenzen hinaus bekannt war.

Besonders sein Vater, der legendäre „Geiger Fredl“, genoss in Trostberg großes Ansehen. Er feierte sportliche Erfolge im Ringen sowie später auch im Bodybuilding und prägte mit seinem Fitnessstudio über viele Jahre das Stadtbild und das Lebensgefühl einer ganzen Generation.

Mit seiner offenen, herzlichen Art und seinem Engagement für viele Menschen blieb er bis heute unvergessen. Sein viel zu früher Tod im Jahr 2018 hinterließ eine große Lücke in der Stadtgemeinschaft.

Schon kurz nach seiner Schulzeit sammelte Dominic „Nick“ Geiger außergewöhnliche Erfahrungen in der Medienwelt. Durch ein Casting einer Modelagentur wurde er als sogenannter „Bravo Boy“ bekannt und stand bereits in jungen Jahren im Rampenlicht. Außerdem war er Teil der Boyband „Gute Zeiten“ und lernte dabei früh die spannende, aber auch schnelllebige Welt der Medienbranche kennen. Die Zeit brachte viele beson-



Nick Geiger auf dem Titelblatt von „Bravo Girl“ 1996.



„Gute Zeiten“ bei einem Treffen mit Arnold Schwarzenegger.

dere Begegnungen und wertvolle Erfahrungen mit sich, zeigte ihm aber gleichzeitig auch, wie wichtig Bodenständigkeit und ein klarer Blick auf das Wesentliche im Leben sind.

Doch statt sich von Rückschlägen entmutigen zu lassen, entschied sich Dominic „Nick“ Geiger bewusst für einen bodenständigen beruflichen Weg. Nach seiner Ausbildung absolvierte er mehrere Montageeinsätze im In- und Ausland, unter anderem in Singapur, Norwegen und Brunsbüttel. Diese Zeit prägte ihn persönlich wie beruflich gleichermaßen. Parallel dazu entschloss er sich, sich schulisch und fachlich konsequent weiterzubilden und den nächsten Schritt in seiner beruflichen Laufbahn zu gehen.

Bei der Firma Linde übernahm er über 18 Jahre hinweg Verantwortung in verschiedenen Führungspositionen. Zuletzt war er dort als Fachstellenleiter für eine der größten Abteilungen des Unternehmens verantwortlich.

Engagement, Verlässlichkeit, Führungsstärke und der Umgang mit Menschen zeichneten ihn dabei beson-



Im Taekwondo spürt Nick Geiger vom TSV Allersmarkt. Foto: pto



Foto von Konrad Limbeck aus dem Jahr 1998.

Zeitungsbericht von 2000.

ders aus und verschafften ihm sowohl bei Kolleginnen und Kollegen als auch bei Vorgesetzten große Anerkennung.

Neben seinem beruflichen Weg engagierte sich Dominic „Nick“ Geiger über viele Jahre hinweg intensiv im Vereinsleben und in der Kommunalpolitik. Bereits früh übernahm er Verantwortung in Vereinen und Ehrenämtern. Seine Tätigkeit im Stadtrat der Stadt Trostberg sowie seine Funktion als Dritter Bürgermeister brachten ihn noch



*In der Linde mit dem „Taubenschreck“*

näher an die Menschen und ihre Anliegen heran. Diese Erfahrungen, seine Bodenständigkeit sowie seine offene und direkte Art bildeten schließlich die Grundlage für den nächsten großen Schritt in seinem Leben: die Wahl zum Ersten Bürgermeister der Stadt Trostberg im Mai 2026.

Mit großer Motivation, klaren Zielen und einem zukunftsorientierten Blick stellt sich Dominic „Nick“ Geiger dieser verantwortungsvollen Aufgabe. Besonders seine bürgernahe, sympathische und authentische Art verschafft ihm beste Voraussetzungen, gemeinsam mit den Bürgerinnen und Bürgern neue Wege zu gehen und Trostberg positiv weiterzuentwickeln.

Für diesen wichtigen und zukunftsweisen den Weg wünschen wir ihm viel Kraft, Gesundheit, Durchsetzungsvermögen und stets ein glückliches Händchen bei allen Entscheidungen zum Wohle der Stadt Trostberg.

*Oliver Amler,  
Herausgeber  
der Stadtbroschüre  
„Willkommen in  
Trostberg“ in  
Zusammenarbeit mit  
der Stadt Trostberg*

*Bleistiftzeichnung vom  
Geiger Fredl aus der  
Feder von Oliver Amler  
aus dem Jahr 1991.*

**Fitness-Training, das ganze Jahr für Leute von heute!**

- Gewichtszu- und -abnahme
- Dampfbad • Bodybuilding
- Fitness-Training • Sauna
- spez. Damentraining
- Ernährungsberatung

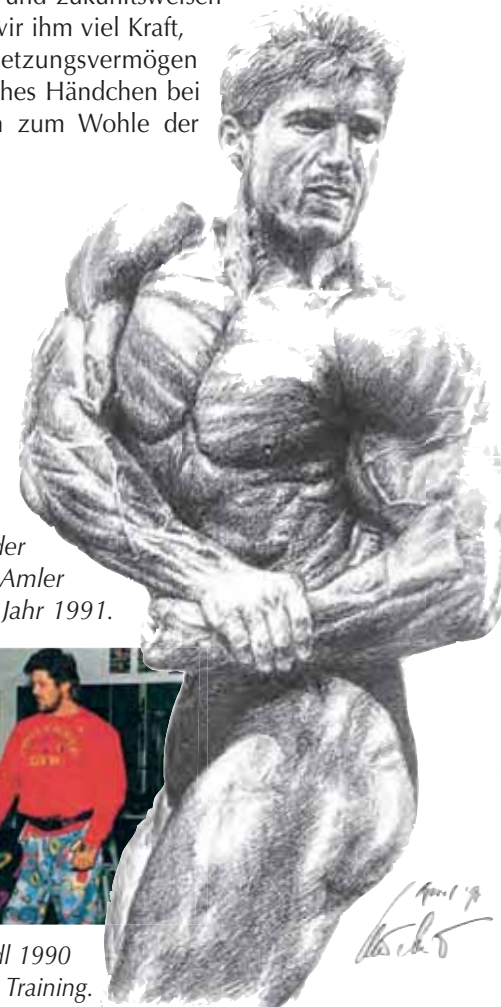
**Fredl's Fitness-Studio**  
Staatl. geprüfter Trainer

Hauptstraße 17-19 • Trostberg • Tel. 0 86 21 / 6 26 46

*Anzeige für „Fredl's Fitness Studio“ aus dem Jahr 1996.*



*Robert Mathis mit Fredl 1990  
im Fitness Studio beim Training.*



# Die Trostberger Altstadt lädt ein

Wenn das Wetter mittut, dann präsentiert sich die Hauptstraße als Biergarten

Mittlerweile hat es sich schon herumgesprochen: In Trostberg gibt es am Samstag, 5. Juli, ab 16 Uhr in der für den Verkehr gesperrten Hauptstraße ein 1. großes Altstadtfest. Mehrere gastronomische Betriebe bieten Bier, Wein, nichtalkoholische Getränke, Schmankerl vom Grill und Brotzeitspezialitäten. Dazu spielt die Stadtkapelle Trostberg in großer Besetzung schmissige Melodien. Abends werden unter anderem Trachtenlänze und Plattler des Trostberger Trachtenvereins, eine Darbietung von Drischldreschern, viel Humor und einige Überraschungen dargeboten. Zapfenstreich ist um 23 Uhr.

Die Autofahrer werden gebeten, vom Mittag an in der Hauptstraße nicht mehr zu parken und ihre Fahrzeuge von dort zu entfernen. Zeitgerecht wird dann mittels Polizei und Verkehrszeichen der Durchgangsverkehr durch die Hauptstraße gestoppt. Der Durchgangs- und Fernverkehr wird zwischen Lengloh und dem Trostberger Feld über Oberfeldkirchen geleitet, die Schulstraße soll lediglich als Verbindung zwischen dem Bereich rechts der Alz und dem Gebiet in Richtung Tacherting dienen. Bahnhofstraße, Vormarkt und Traunsteiner Straße bleiben offen. Der Verkehr zwischen Burghausen bzw. Tittmoning und Altenmarkt läuft also auf gewohnten Bahnen weiter, wengleich natürlich auch Umgehungsstrecken wie über Heiligkreuz und Lindach empfohlen werden können.

Auf diese Weise wird die Hauptstraße am Nachmittag und Abend dieses Samstags Fußgängerzone sein, was auch insofern gut paßt, als ja dieser Samstag ein „langer“ ist und die Geschäfte bis 17 Uhr geöffnet bleiben.

Im Laufe des frühen Nachmittags wird der Bereich vom Hotel „Pfaubräu“ bis zum Café Stinn mit Tischen und Bänken versehen. Auch an einige Verkaufsstände ist gedacht. Nach Schluß des Altstadtfestes müssen all diese Dinge gleich wieder weggeräumt werden, damit am Sonntag der Durchgangsverkehr in gewohnter Weise rollen kann.

Veranstalter dieses Festes sind der Verkehrsverein und der Werbering Trostberg in Verbindung mit der Stadt Trostberg. Herzlich werden die Bewohner der Hauptstraße gebeten, sich für das Altstadtfest einen Schmuck ihrer Häuser einfallen zu lassen, etwa mit Fahnen, Blumen und bunten Bändern. Denn das Altstadtfest soll ja auch Werbung für die Altstadt und letzten Endes für ganz Trostberg sein. Bei einer Vorbesprechung wurde auch bereits erwähnt, daß dieses Fest zu einer alljährlichen Einrichtung werden soll, und zwar ist auch daran gedacht, den Vormarkt zu seinem Schauplatz zu machen.

Bei schlechtem Wetter fällt das Fest verständlicherweise aus und wird am Samstag, 12. Juli, veranstaltet. R. Se.

Erinnerung an Adolf Reiter

## Adolf Reiter als 1. Vorsitzender des Werbering Trostberg – Impulsgeber mit Weitblick

Als 1. Vorsitzender des Werbering Trostberg prägte Adolf Reiter maßgeblich das wirtschaftliche und gesellschaftliche Leben der Stadt Trostberg. Mit Engagement und Innovationskraft verband er Handel, Handwerk und Bürgerschaft und setzte nachhaltige Impulse für die Innenstadtentwicklung.

1969 setzte er mit der ersten Lichterkette in Trostberg ein sichtbares Zeichen. Die festliche Beleuchtung stärkte nicht nur den Einzelhandel, sondern auch das Gemeinschaftsgefühl. 1981 folgte mit dem ersten Altstadtfest in Trostberg ein weiterer Meilenstein, der sich rasch zu einer festen Größe im Veranstaltungskalender entwickelte und Besucher aus der gesamten Region anzog. Im selben Jahr wurde mit der ersten Chiemgau



„Ade“ in seinen geliebten Bergen.

# 1. Trostberger Altstadtfest

am langen  
Samstag,  
5. Juli 1980  
ab 16 Uhr in  
der gesperrten  
Hauptstraße.

Mit a zünftigen  
Blasmusi, Tanz  
und Gsang,  
Goaßlschnalzer  
und  
Drischldrescher.



Schmankerl  
vom Grill,  
Bier und  
Wein vom Faß

Trostbergs  
Geschäfte sind  
bis 17 Uhr  
geöffnet.

Nehmts Euch Zeit  
für de Gaudi!

Mitmuscha dazu: Stadtkapelle Trostberg, Trachtenverein „Altrivierler“, Pfaunanzug der Freie Feuerwehr Trostberg  
Bei sehr schlechter Witterung wird das Fest auf den nächsten Samstag verschoben

Ausstellung Trostberg 1981 ein zukunftsweisendes Projekt realisiert. Sie bot regionalen Unternehmen eine Plattform zur Präsentation ihrer Leistungsfähigkeit und positionierte Trostberg als starken Wirtschaftsstandort im Chiemgau.

Seine Vision war eine Stadt, die Tradition und Fortschritt vereint: eine lebendige Innenstadt mit attraktiven Veranstaltungen, starker regionaler Wirtschaft, hoher Aufenthaltsqualität und enger Zusammenarbeit aller gesellschaftlichen Kräfte. Durch seinen Ideenreichtum und seine Tatkraft hinterließ Adolf Reiter bleibende Spuren, die bis heute nachwirken.



Adolf Reiter als Kürschnermeister im ehemaligen „Pelz Reiter“ Geschäft in der Hauptstr. 3.



Alle Jahre wieder: Weihnachtlicher Glanz in der Trostberger Hauptstraße.

Foto: eh

## Eine glänzende Idee wird 25 Jahre alt

1969 leuchteten zum ersten Mal in der Innenstadt weihnachtliche Lichterketten

In den sternenklaren, kalten Nächten, wenn Schnee die Giebeldächer leicht „angezuckert“ hat, dann schimmern sie besonders prachtvoll und tauchen die Altstadt in ein glanzvolles Lichtermeer: Die Straßen-Lichterketten, alle Jahre wieder, pünktlich zur Weihnachtszeit. Was nur wenige wissen: Die illuminierten Ketten und Sterne leuchten in diesem Jahr zum 25. Mal in Trostberg.

Mit ihrer Idee, weihnachtlichen

Glanz in die Trostberger Innenstadt zu bringen, beschränkten vier Trostberger Gewerbetreibende Ende der 60er Jahre noch Neuland: Otto Scherer jun., Günther Lampka, Peter Wagner und Adolf Reiter nahmen sich damals ein Beispiel an der „Lichterstadt Essen“, die deutscher Vorreiter war, was elektrischen Weihnachtsschmuck anbelangte. „In der Provinz waren elektrische Lichterketten etwas Neues“, erinnert sich Adolf Reiter, einer der Initiatoren und Vorsitzender des Trostberger Wirtschaftsverbandes. „Aber Trostberg schien in der Innenstadt von seiner Bauweise her wie geschaffen für Straßen-Lichterketten.“

Im Rathaus gab man dem Projekt der engagierten Gewerbetreibenden nicht nur die Zustimmung, sondern sicherte ihnen sogleich auch finanzielle Unterstützung zu. Auch andere Geschäftsinhaber der Altstadt brauchten nicht lange überredet zu werden, so daß die Idee sehr schnell Wirklichkeit wurde: Im Winter 1969/70 leuchteten zum ersten Mal in der Innenstadt die Lichterketten.

Von technischem Vorteil ist, daß bei der Montage der Lichterketten die alten Überhängungen der Straßenbeleuchtung verwendet werden können. Auch seit moderne Straßenlaternen die Hauptstraße säumen, hat man die alten Aufhängungen nicht beseitigt. Die Montage bzw. Demontage der Lichterketten kostet dem Trostberger Wirtschaftsverband jährlich rund 12000 Mark. Hinzu kommen die Kosten für Strom und die Neuanschaffungen. „Pro Jahr brennen ungefähr 200 Glühbirnen durch“, erklärt Adolf Reiter. „Die müssen natürlich ersetzt werden.“

Seit 1988, als man im Zuge der Altstadtsanierung den elektrischen Straßenschmuck auf die Hauptstraße beschränkt hatte, wurden die Lichterketten langsam auch auf andere Stadtteile ausgedehnt. Seit 1992 wird die Alzbrücke illuminiert. Mittlerweile ist außerdem die Traunsteiner Straße miteinbezogen. „1995 planen wir eine Ausdehnung auf die Gabelsbergerstraße“, erzählt Reiter. „Aber das müssen wir vorher noch mit den Betroffenen abklären.“





# FACHSCHAU 81

**GEWERBE  
HANDWERK  
HANDEL  
INDUSTRIE**

# CHIEMGAU AUSSTELLUNG TROSTBERG

Sonntag, 11. bis Sonntag, 23. August 1991  
Täglich von 10.00 bis 20.00 Uhr  
Eröffnung Freitag, 14. August 1991, 18.00 Uhr



Bürgermeister Hans Schlagberger führte seinen Traunreuter Amtskollegen Franz Haberlander persönlich durch die Chiemgau-Ausstellung. Natürlich besuchten sie dabei auch die Oldtimer-Schau, die vom Traunreuter Schnaufel-Club ausgerichtet wurde.

# 20000 Besucher bei Chiemgau-Ausstellung

Aussteller konnten allesamt eine positive Bilanz ziehen – Schlusshend im Zeit – 1983 nächste Gewerbeschau in Trostberg

Mit einem Paukenschlag begannen heute die Chiemgau-Ausstellung 1981. Die Eröffnung durch den Bayerischen Staatsminister für Wirtschaft und Verkehr, Anton Jaumann. Mit einem zweiten Paukenschlag konnte die Fachschau am gestrigen Sonntag beendet werden, mit der Ehrung der 20 000. Besucher, dem Ehepaar Sax aus Engelsberg, mitläuft ihren drei kleinen Kindern. Der Sonntagabend war nun Zeit, eine erste Schlusbilanz über diese Gewerbeschau zu ziehen. Die alle Wünsche erfüllen konnte, sowohl von seiten der Aussteller als auch der Besucher. Weniger gut sieht sicherlich die Bilanz von Festwirt Karl Scharl aus, der jeden Abend während der Ausstellung ein großes Programm im Festzelt organisierte, ohne jedoch die erhoffte Resonanz zu finden.



Mit einem Ständchen der Jagdhornbläser des Kreisverbandes Traunstein wurden die Jubiläumsgäste der Gewerbeschau, das Ehepaar Sax aus Engelsberg, empfangen.

Hatte Staatsminister Anton Jaumann in seiner Eröffnungsansprache herausgestellt, daß Handel, Gewerbe, Handwerk und Industrie als Motoren unserer Wirtschaft dafür sorgen, daß bei uns das Wirtschaftswachstum über den bayerischen und dem Bundesdurchschnitt liegen, so zeigte es sich in dieser von Adolf Reiter, Irmih Leimer und ihren zahlreichen Helfern so meisterhaft konzipierten und durchgeführten Fachschau '81, wie sehr sich die heimischen Firmen engagieren, was sie zu bieten haben, daß es tatsächlich Fachbetriebe am Ort gibt, die alle Wünsche der Kunden erfüllen können.

Gab es zu Beginn der Chiemgau-Ausstellung am Samstag und Sonntag vergangener Woche bei den rund 100 Ausstellern immer

teil der Aussteller zum Abschlußabend im Festzelt von Karl Scharl, wo die Chiemgau-Musikanten fleißig aufspielten. Endlich war auch für die sträupeligen Firmeneinhaber und deren Mitarbeiter der Zeitpunkt des Verschauens gekommen, zu einer ersten Rückblende über turbulente Tage in Trostberg, die jedoch alle Mühe und allen Aufwand gelohnt haben. Werbungsleiter Adolf Reiter nutzte die Gelegenheit, allen seinen Helfern seinen Dank auszusprechen, die ihm beigetragen hatten, daß diese Ausstellung ein so großer Erfolg werden konnte. Namentlich erwähnte er die Hant-

Bei jedem Durst,  
für jede Feier,  
zu jeder Zeit

**SAFTLADEN**

K. u. K. Kister  
Friedberg  
L. Uffingweg 5  
Tel. 79 36

Gesichter, nachdem die erhoffte Zuschauerresonanz wegen des viel zu heißen Wetters nicht so groß war, wie erwartet, besserte sich das Bild schon während der Wochentage rapide. Dieses Wochenende nun war geprägt von einem wahren Gästesturm, der dazu beitrug, daß am Freitag gegen Mittag bereits der 10 000. Besucher gemeldet werden konnte. Mitglied einer Mädchenklasse aus Aussen, die derzeit in Stein a. d. Traun weil, selbst hochgenaukte Erwartungen wurden noch übertroffen, als Adolf Reiter am Samstagnachmittag dann tatsächlich den 20 000. Besucher willkommen heißen konnte. Die Jagdhornbläser, die nahezu an allen Veranstaltungstagen immer wieder aufgespielt hatten, brachten den Jubiläumsgästen, dem Ehepaar Sebastian und Theresie Sax aus Engelsberg, ein Ständchen.

Am Sonntagabend traf sich nun ein Groß-

meister der Schulen, Oberkammer Gerold in seinen Helfern, die Mitglieder der Vereine Stadtliebsmusik, Heinrich Schödl, die Trostbergsche Musik, Kurt Schindler, die „Jugendweihe“ unter den Mitarbeitern, die Jungs und Mädchen in der Nacht zur Stadt, die Jungs und Mädchen nicht wartend, und vor allem die Abteilungsleiter des TVV Trostberg, zum großen Teil aufgehoben war. Für die Mitarbeit mit der Stadtverwaltung und jede Hilfeleistung dankbar war.

So sind eigentlich schon die Wochen im Festzelt für die nächste Trostberger Gewerbeschau, die die Feierlichkeiten zum 100-jährigen Bestehen der Stadt Trostberg im Jahr 1993 bereichern soll.

## Gerli Reitenbeck mit Trostberg

Das Rahmenprogramm der Trostberger Gewerbeschau 1981 im Festzelt von Karl Scharl erreichte am Freitagabend mit der Wahl der Mit Trostberg einen ersten Höhepunkt. Erstmals war das Festzelt an diesem Abend nahezu ausverkauft, denn jeder wollte schließlich sehen, welche hübsche Mädchen in den Mauern der Stadt Trostberg die Gerli Reitenbeck sind es schließlich, die für ihre Mitbewerberinnen schlagen konnte. Die von der Jury, bestehend aus Festwirt Karl Scharl, Manfred Späth, Franz Gombert, Ingo Maurer und Thomas Grasmüller, bestanden auf den Thron der Mit Trostberg gekrönt wurde. Mit nicht geringem Erfolg belohnt wurde die Nachtgärtlerin, die nicht nur um wenige Punkte in der Wertung unterschieden, Monika Randlhuber und Anita Welferstätter. Für die Friedgebenden Mit Trostberg gab es ein herrliches Kekschen, dazu einige Flaschen edlen Weins, natürlich einen Ehrenwägel zu den Klängen der Kapelle Roy Fischer.

Am Samstagabend lieferten die Trostberger Ringer im Zeit einen glänzenden Sieg gegen die Staffeln aus Kelheim. Am Sonntagabend dann das Fest im ruhigen Rahmen aus. Zu Gast waren dabei auch Traunreuter Bürgermeister Josef Frey und Traunreuter „Vize“ Eduard Wiesmann, die an diesem Tag ebenfalls mit dem Heißluftballon der Bahnhofsbahn starten wollten. Doch Peter hat in weiterer kein Einsehen, Turbulenzen in etlichen hundert Metern Höhe haben dem Start zu gefährlich erscheinen, noch abzuschoben ist ja nicht aufgehoben.



Eine Schülergruppe aus dem mittelalterlichen Aussen, die derzeit in Stein a. d. Traun weil, stellte den 10 000. Gast der Chiemgau-Ausstellung

Luftbildaufnahme:  
Michael Firlbeck  
20.04.2026

**CloCon** 

Firlbeck Vermietungen  
0176/10075461 • [www.clocon.de](http://www.clocon.de)

**RAINER**

Hochbau | Tiefbau

 **PUR VITAL**  
Mobiler Pflegedienst

 **PUR VITAL**  
Wäscherei

**BOSCH**  
Service

 **AutoHuber** GmbH  
[www.huber-auto.de](http://www.huber-auto.de)

Waltershamer Feld 10a • Trostberg • 086 21/6 10 51

**Das Gewerbegebiet in TROSTBERG**

**Diese Firmen am WALTERSHAMER FELD**

# WALTERSHAMER FELD



finden Sie am KRANKENHAUSBERG, Richtung Deisenham, links

# Portraits • Zeichnungen • Aquarelle

gezeichnet oder gemalt nach einer Fotovorlage

Öl auf  
Leinwand



ANSICHTEN  
2001

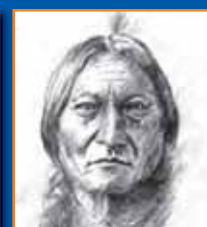
VON  
GESTERN  
UND  
HEUTE

TROSTBERGER  
KALENDER  
2025

mit Zeichnungen

TROSTBERGER  
KALENDER  
2026

mit ZEICHNUNGEN VON PETER AMLER



# GALERIE 17

Hauptstr. 23 in Trostberg

TERMINE nach tel. Vereinbarung unter ☎ 0171/64 62 156

**Peter AMLER**

**A**

**Abfallentsorgung Wertstoffhof Veolia Umweltservice**

**Söldenhofstraße 17, 83308 Trostberg, Tel. 08621/806190**

**Öffnungszeiten Veolia:** Mo., Mi., Fr. 08.00 - 18.00 Uhr  
 Sa. 08.00 - 12.00 Uhr  
 Di. und Do. geschlossen!  
**Sperrmüll, Hagenau 18:** Mo. - Do. 07.00 - 17.00 Uhr  
 Fr. 07.00 - 15.00 Uhr

**Folgende Wertstoffe werden angenommen:**

Lacke, Klebstoffe, Lösungen, Chemikalien, Pestizide, Säuren, Laugen, Spraydosen, Fotochemikalien, Brems- und Kühlflüssigkeiten, Feuerlöscher (max. 2 Stück) etc. in haushaltsüblichen Mengen aus privaten Beständen Altöl in geringen Mengen, sofern eine Rücknahme über den Handel nicht möglich ist.

**Nicht angenommen werden u.a.:**

Wandfarben	Eintrocknen lassen (evtl. mit Gips o.ä. binden) und über die Mülltonne entsorgen
Autobatterien	Rücknahme bei Auto- und Schrotthändler Rückgabepflicht bei Neukauf (sonst 7 € Pfand) - Fa. Chiemgau-Metall, Obing, 08624/8783-0 - Fa. Remondis Chiemgau, Chieming, 08664/9885-0 - Fa. Schaumaier, Traunstein, 0861/16686-0
Druckgasflaschen	Hersteller, Vertrieb
Metalldosen mit eingetrockneten Farbstoffen, sowie leere Spraydosen	Schrottcontainer am Wertstoffhof
Munition und Sprengkörper	Polizei (muss von der Polizei abgeholt werden)
Speisefette und Speiseöle (ohne Verpackung)	Wertstoffhof

**Für einige Wertstoffe gibt es zusätzliche Entsorgungsmöglichkeiten an folgenden Sammelstellen:**

	Alt-papier	Alt-glas	Weiß-blech	Alt-kleider	PE-Folien	Grün-gut
Schwarzbau, Schwimmbadstr.	●	●	●	●		
Getzinger Weg (Chemiepark)	●	●	●	●		
Pienzenauerstraße	●	●	●	●		
Wäschhausen, Hagenauer Str.	●		●	●		
Eglsee Sportplatz, Rupertstraße	●	●	●	●		
Heiligkreuz - Schanzenweg	●	●	●	●		
Lindach - Kirchenplatz	●	●	●	●		
Benetsham Lagerhaus Huber					●	
Oberfeldkirchen - Kirchenparkplatz	●	●	●	●		
Kompostieranlage Waltersham						●

**Kompostieranlage Waltersham**

Betreiber: Alztal Kompost GmbH & Co.KG, Waltersham 3, 83308 Trostberg, Tel. 08621/63808, e-Mail: kontakt@alztal-kompost.de

**Öffnungszeiten von Mitte März bis Mitte November:**

Mo., Mi., Fr. 9.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr  
 Sa. 9.00 - 12.00 Uhr, Di. und Do. geschlossen!

**Abwasserbeseitigung**

Das erste Trostberger Klärwerk wurde in den Jahren 1962/63, nach dem damaligen Stand der Technik errichtet. Die Anlage war für 7.500 Einw. ausgelegt.

Die erste Erweiterung erfolgte in den Jahren 1978/80 auf eine Ausbaugröße von 25.000 Einwohnerwerten.

Nachdem vom Gesetzgeber ab Januar 1990 neue Mindestanforderungen an die Abwasserablaufwerte gestellt wurden und die bestehende Anlage nicht in der Lage war, diese einzuhalten, wurde eine Modernisierung notwendig. Zur Vermeidung stark erhöhter Abwasserabgaben sowie aus Umweltgesichtspunkten (Reinhaltung der Alz, Grundwasserschutz), beschloss der Stadtrat 1991 den Umbau und die Erweiterung der Anlage. Mit der zweiten Erweiterung, die 1995 fertig gestellt wurde, ist jetzt ein gezielter Abbau von Stickstoff und Phosphat möglich. Neben dem Abwasser der Stadt Trostberg mit den Ortsteilen Heiligkreuz, Lindach und Oberfeldkirchen wird zusätzlich das Abwasser aus den Gemeinden Pallin, Tyrlaching und Teilen von Feichten gereinigt. In Trostberg sind bis heute ca. 114 km Kanäle verlegt, die regelmäßig gereinigt und saniert werden müssen.

Die Kläranlage, die auch heute für 25.000 Einwohnerwerte ausgelegt ist, behandelt bei Trockenwetter täglich ca. 2.700 m³ Abwasser.

Der biologische Wirkungsgrad liegt bei ca. 98 %.

Anschrift Klärwerk: Hagenau 21, 83308 Trostberg, Tel. 08621/648069, Fax 62206

Im Laufe d. Jahres 2014 konnte auch die Gemeinde Feichten mit der Einleitung . Abwässer aus den Ortsteilen Gigling u. Schachen beginnen entfernen.

**Aktionstage für Giftmobil, Altpapier und Altkleider**

**Giftmobil**

Mittwoch, 14.10.2026 15:00 – 17:00 Uhr

Betriebsgelände Veolia Umweltservice, Hagenau 18, Trostberg



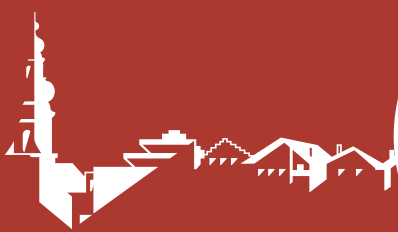
**Wir entsorgen fast alles!**

Sprechen Sie uns an - wir beraten Sie gerne!

Veolia Umweltservice Süd GmbH & Co. KG  
 Hagenau 18 • 83308 Trostberg • Tel.: 08621 80619-11  
 Mail: de.info.trostberg@veolia.com  
 www.veolia.de



# Willkommen in Trostberg.de



## TREFF PUNKT TROST BERG



Sa. 27.06. **Altstadtfest**  
Do. 02.07./16.07./30.07./13.08./  
27.08. **Gehsteigkonzerte**  
So. 12.07. **Oldtimertreffen**  
Do. 20.08. **Nachtflohmarkt**  
So. 18.10. **Kirchweih-MARKT**  
So. 15.11. **Andreas-MARKT**  
Fr. 11.-13.12. **Weihnachtsmarkt**

[www.treffpunkt-trostberg.de](http://www.treffpunkt-trostberg.de)

Nutzen Sie den

im Wert von:

# 15.- €

Gutschein Nr.:

Die Gutscheine können Sie bei allen Mitgliedsfirmen (siehe Gutschein) vom Treffpunkt Trostberg einlösen!

**Die Gutscheine erhalten Sie bei der Sparkasse & Raiffeisenbank in Trostberg!**

## Trostberger Einkaufsgutschein als Geschenkidee

**Trostberger Einkaufsgutschein**

**TREFF PUNKT TROST BERG**

Dieser Gutschein kann nicht in Teilbeträgen eingelöst werden und wird nicht ausgezahlt.

Diesen Gutschein können Sie bei allen Mitgliedsfirmen vom Treffpunkt Trostberg einlösen!

Die Annahme des Gutscheins liegt im Ermessen des jeweiligen Unternehmens.

- Amler WERBUNG
- Café Schöne Helene
- Ferienwohnung bei Hubers
- Augenoptik Weindl
- Anwaltskanzlei Pietsch
- Brandschutz Alzlat
- Steuerbüro Mattheus-Wierer
- Handelshaus Klein
- Clocon Firlbeck
- Berge-Immobilien
- Stuntwerk
- MIA & HexnKüch
- BoßHairCut
- Zoo & Co.
- SCHULTA FINANZ
- Hotel Auf Wolke 8
- Gärtnerei Fenis
- Brothaus Lehrbach
- Morles Weineria
- Mathilda & Max
- Weißbräu Schwendl
- Blumen Furtner
- Reiter Werbung
- Pokale Heinze
- simply drop
- Betten Kern
- Faires Zeug • WERTVOLL
- Mode Heppel • Zeitgeist
- Brauerei Baumburg
- Radsport Hungerhuber
- Optik-Hörgeräte Trieb
- Girr & Steger Augenoptik
- Ristorante „La Piazzetta“
- Schloßbrauerei Stein
- Turm zu Schloss Schedling
- IT-Service Koyer
- Trostberger Weltladen
- Architekturbüro Hatz
- Döner Pizza Yediler Restaurant
- Alice Seidl van Haren - Geistheilung
- Scherer's tägliche Frische
- „Pfaubräu“ Brauerei Bürgerbräu
- Landhandel Josef Fischbacher
- Concordia Versicherung
- R+V Versicherung Zimmermann
- Lutz Versicherungen
- Itur Reisebüro • MUK Heigl
- Kreissparkasse Traunstein-Trostberg
- meine Volks- und Raiffeisenbank eG
- RBS Rene's Bike Service

**Altbausanierung** Tremel, Tacherting 0152/07737478

**Altenheime** Kreisaltenheim, Altenpflegeheim, Schedling 8 9855-0  
Kreisaltenheime Traunstein, Papst-Benedikt-XVI.-Platz, Traunstein 0861-58-410

**PUR VITAL ZENTRUM FÜR SENIOREN**, Traunsteiner Str. 12 506-0

**AlzChem** Dr.-Albert-Frank-Str. 32 86-0

**Alztec** Waltersshamer Feld 12 8061-0

**Alz Kies & Recycling**  
Wagenau 1, Tacherting 08634/62430

### Ambulanter Pflegedienst

**Ambulanter Dienst der AWO** 61403 oder 08669/85880

**Pflegedienst Anni Toballa**, Deisenham 30 63860

### Amtliche Bekanntmachungen

Die Stadt Trostberg unterhält 4 Anschlagtafeln.  
Die Standorte befinden sich in Trostberg am Rathaus, in Heiligkreuz am alten Rathaus, in Lindach vor der Kirche und in Oberfeldkirchen am Vereinshaus. Amtliche Bekanntmachungen werden im Stadtblatt (Amtsblatt der Stadt Trostberg) veröffentlicht. Darüber hinaus werden Informationen aus dem Rathaus im Stadtblatt und zusätzlich nachrichtlich auf der städtischen Homepage [www.trostberg.de](http://www.trostberg.de) veröffentlicht.

### Apotheken

**Alz-Apotheke**, Herzog-Ludwig-Straße 7 4003

**Mo.-Fr. 8-12.30 Uhr/14-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr**

**Christophorus-Apotheke**, Lehemeir Straße 2 61058

**Mo.-Fr. 8-18.30 Uhr, Sa. 8.30-12.30 Uhr**

### Arbeiterwohlfahrt

**AWO-Ortsverein Trostberg**, Hauptstraße 57 62823

**Bürozeiten: Mo. 8-12 Uhr, Mi. ab 17 Uhr, Do. 8-12 Uhr**

**AWO-Klawotte**, Sozialkaufhaus, neben Stadtkino

**Mo. 9-13 Uhr, Di. & Do. 14-18 Uhr, 1. Sa. im Monat 9-13 Uhr**

**AWO-Seniorenzentrum Traunreut**,  
Dresdnerstr. 10, Traunreut 08669/85880

### Autoaufbereitung

**Smart-Repair**, Wasserburger Str. 8, Altenmarkt 0175/4648746

### Auto-Waschanlagen/Autoaufbereitung-Pflege

**Hochreiter**, Ford, Dr.-Albert-Frank-Str. 16 9839-0

**Mo.-Do. 7.30-17.30 Uhr, Fr. 7.30-16.30 Uhr, Sa. geschl.**

### Ärzte Allgemeinärzte

Dax, Lieberei, Selbertinger Dr., Schulstrasse 14 3935

Pöhmerer, Markus, Dr., Marienplatz 10 2250

Winje Martin, Die Alztalpraxis, Gabelsbergerstr. 3 6490636

Winje Martina, Lehemeistr. 2 2001

**Augenarzt** Dr. Papadopoulos, Hauptstr. 15, 2. Stock 61180

Haußer, Hans, Dr., Siegerthöhe 1 87-5010

Glück, Thomas, Prof. Dr. 87-5020

Deuble, Joachim, Dr. 87-5030

Schindlbeck, Christian, PD Dr., Frauenheilkunde 0861-705-1231

Rohleder-Stiller, Cornelia, Dr. 87-6330

Leitner, Alfred, Dr. 87-5040

### Fachärzte

Blüml, Andreas Dr., Kinderarzt, Bayernstr. 8 4515

Soballa-Stehr, Eva-Kristina, Dr., Kinderärztin, Bayernstr. 8 4515

Drewes Maximilian, Psychotherapeutische Medizin, Gabelsbergerstr. 5 7780

Bouvier Florian Dr.med.univ. Felbinger Ralph Dr.med., Spötzl Helmut Dr.med. CT, MRT 3T, Röntgen- u. Nuklearmedizin, Siegerthöhe 3 806160

Heiden, Christian, Dr., Hals-, Nasen- Ohrenfacharzt 4677

Koc, Barbara, Ärztin für Psychotherapie, Herzog-Otto-Str. 10 647281

Kukula Barbara, Radiologie, Siegerthöhe 3 806160

Luckas, Christoph, Dr. Neurologische Praxis, Siegerthöhe 3 806555

Will, Armin Dr., Urologie, Siegerthöhe 3 62787

### Kinderzahnärztin

Trixner Katja Dr. med. dent., Gabelsbergerstr. 5 2342

### Zahnärzte

Bieler, Hannes, Dr., Gabelsbergerstr. 6 2760

Immer Isabell Dr., Schild Franz ZA, Wagenstetter

Armin ZA, Lauerer Hubert Dr., Gabelsbergerstr. 16 2951

Michna Andreas, Dr., Kieferorthopäde, Bahnhofstr. 12 5396

Leitner Johannes, Marienplatz 10 4103

## B

### Bäckereien

**Daxenberger**, Bahnhofstr. 6, Altenmarkt 2897

**Mo.-Fr. 5.30 - 17 Uhr, Sa. 6 -1 2 Uhr**

**Christine Falterer**, Innstr. 2, Schwarzau 4266

**Mo.-Fr. 6-12.30/14-18 Uhr, Mi. nachm. geschl. Sa. 6-12 Uhr**

**Lehrbach „Brothaus des Chiemgau“**

Kellermannstr. 1: **Mo.-Fr. 5.30-17.30 Uhr, Sa. 5.30-12 Uhr, So. 6-10.30 Uhr** 2135

### Scherer's tägliche Frische


Sonnenleite 14, **Mo.-Sa. 8-20 Uhr, Bäckerei: 6-20 Uhr**

Herzog-Otto-Str. 11, **Mo.-Sa. 7-20 Uhr** 5085950

**Zehetmaier**, Inh. I. Mayer, Franz-Mayr-Str. 2 7129 (Bäckerei)

**Do. 6-12/14.30-21.30 Uhr, Fr. 6-12/14.30-18 Uhr,**

**Sa. 6-12 Uhr, So. 7.30-10.30 Uhr** 6498333 (Cafe)



**Natur, Gemeinschaft und Lebensfreude täglich erleben.**

Wir lieben den Chiemgau und sind stolz darauf die Region zu fördern.  
#wirliebenchiemgau  
spk-ts.de

Weil's um mehr als Geld geht.

**Leben, wo andere Urlaub machen.**

Kressparkasse  
Traunstein-Trostberg



Mein  
Urlaubsglück

Reisebüro  
**Erich Hartl**

Dein Traumurlaub wartet schon!

Erich Hartl  
Hertzhaier Str., 32a, 83308 Trostberg  
Telefon 08621 90 59 999 · Mobil 0179 11 65 134  
erich.hartl@mein-urlaubsglueck.de

Hausmeisterservice  
**MAYER**



- ✓ Entrümpelung
- ✓ Objektbetreuung
- ✓ Rasenmähen
- ✓ Hecken schneiden

... und vieles mehr



0151 - 29718928



**Andrea Rieplhuber**  
Steinstr. 4 · Trostberg · Tel. 0151 700 799 37  
Andrea.Rieplhuber@gmx.de · www.natuerlich-in-trostberg.de



Wildkräuter und Natur erleben,  
im Jahresverlauf, mit allen Sinnen!  
Kräuterwanderungen, Workshops, Kochkurse,  
Wohlfühltag, Vorträge

**Nie wieder Computer-Frust!**  
Ihre persönliche & geduldige IT-Hilfe für Zuhause.

**Wir lassen Sie nicht allein. Ihr Sorglos-Paket beinhaltet**

-  **Telefon-Support mit Geduld**  
Verständlich und ohne Fachchinesisch.
-  **Sicherheit im Netz**  
Premium-Virenschutz für Online-Banking & Co.
-  **Unsichtbare Pflege**  
Wir prüfen Ihren PC im Hintergrund auf Fehler.

**Das Rundum-Sicher-Paket**  
Schon ab **30€** im Monat!

Rufen Sie uns völlig unverbindlich an  
 +49 8621/50 50 36 - 1  
 www.alex-koyer.services

**Bad Hans Heimbach**, Pallinger Str. 18 6485-0  
*Mo.-Do. 8-17 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, od. n. Vereinbarung*

**Banken und Sparkassen**

**Sparkasse Trostberg**, Gabelsbergerstr. 3 0861/66-0  
*Mo. - Fr. 8.30-12.30/14.00-16.30 Uhr, Mi. 8.30-12.30 Uhr,*

*Beratungsgespräche nach Vereinbarung*  
**Volksbank Raiffeisenbank Oberbayern Südost eG**, Schulstr. 2 802-0  
*Mo.-Fr. 8.30-12.30/14.00-16.30 Uhr, Mi. nachm. geschl.*  
*Beratungstermin nach tel. Vereinbarung*

**VR meine Raiffeisenbank eG**, Gabelsbergerstr. 10 08671/505-2200  
*Mo.-Fr. 9.00-12.15/14.00-16.00 Uhr, Mi. nachm. geschl.*  
*Beratungstermin nach tel. Vereinbarung*

**Baugenossenschaft** Pallinger Str. 15 2585

**Baufertigteilhandel**

**Joachim Auer**, www.joachim-auer.de 977005

**Baugeschäft**

**Heimeldinger Otto**, Tinninger Str. 20 5472

**Rainer Baugesellschaft**, Am Waltershamer Feld 8 506330

**Bausachverständiger**

**Jürgen Schäfer**, Franz-Josef-Soll-Str. 13 6498008

**Behörden, Öffentliche Einrichtungen**

**Trostberg**  
 Forstdienststelle Trostberg, Altenmarkt 63373  
 Jugendzentrum Trostberg, Traunsteiner Str. 15 801-510  
 Kreisklinik Trostberg, Siegerhöhe 1 87-0  
 Notariat Trostberg, Bayernstr. 8 9876-0  
 Polizeiinspektion Trostberg, Vormarkt 38 9842-0  
 Postsaal Trostberg, Marktmülleranger 1 801-139  
**Stadtverwaltung Trostberg**, Hauptstr. 24 801-0  
*Mo.-Fr. 8 - 12.30 Uhr, Di. 14 - 16 Uhr, Do. 14 - 17.30 Uhr*

**Auswärtige**  
 Arbeitsgericht Rosenheim, Kammer Traunstein, Salinenstr. 4 08031/80740  
 Finanzamt Traunstein, Herzog-Otto-Str. 6 0861/701-0  
 Justizbehörden Traunstein, Herzog-Otto-Str. 1 0861/56-0  
 Landratsamt Traunstein, Papst-Benedikt-XVI.-Platz 0861/58-0  
 Staatliches Gesundheitsamt, Herzog-Friedrich-Str. 6 0861/58-147  
 Staatliches Bauamt, Rosenheimer Str. 7 0861/57-0  
 TÜV Bayern, Außenstelle Traunreut, Dr.-Joh.-Heid.-Str. 4 08669/8625-0  
 TÜV Bayern, Außenstelle Traunstein, Kotzinger Str. 6 0861/12059  
 Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Traunstein, Salinenstr. 4  
 Wasserwirtschaftsamt Traunstein, Rosenheimer Str. 7 0861/98720

**Bekleidung/Mode**  
**Mathilda & Max, Mode - Tracht**, Josef-B.-Kapfer-Str. 60 0160/8004743  
*nach tel. Vereinbarung*  
**Modepartner Heppel**, Marienplatz 4 2007  
*Mo.-Fr. 9.30-18 Uhr, Sa. 9.30-16 Uhr*  
**Zeitgeist**, Hauptstraße 5 2007  
*Mo.-Fr. 9.30-18 Uhr, Sa. 9.30-16 Uhr*

**Beschriftungen Amler Werbung**, Inh. O. Amler, Hauptstr. 1 64393  
 Ettenhuber, Waltershamer Feld 20a 7738

**Bestattung**

**Bestattungsdienst Haberstock**, Vormarkt 44 506955  
*Mo., Di., Do. 9-12 Uhr oder nach tel. Vereinbarung*

**Bestattungsdienst Philipp Leicher**, Vormarkt 15 979970  
*Mo.- Fr. 8-12 Uhr oder nach tel. Vereinbarung*

**Betten Betten Kern**, Schwarzauer Str. 33 2985  
*Mo., Di., Fr. 8-12.30/13.30-18 Uhr, Mi.&Do. geschl., Sa. 8-12 Uhr*

**Bilderrahmen/Bilder**

**Amler's Galerie**, Hauptstr. 23 0171/6462156

**Bio-Hofladen Chiemgaukorn**, Weiding 2 5079863  
*Mi. 9-18 Uhr, Fr. 14-18 Uhr*

**Blumen Gärtnerei Fenis**, Jahnstr. 9 9820-0

*Mo.-Fr. 8-12.30/13.30-18 Uhr, Sa. 7.30-12.30 Uhr*  
**Blumen Furtner**, Gabelsbergerstr. 8 6494518  
*Mo.-Fr. 8-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr*

**Busunternehmen**

**Hövels**, Schalchener Str. 120, Tacherting 8065950

**Bodenbeläge & Fußbodentechnik**

**Daxenberger**, Steinberg 2 3859

Blumen Furtner

Inh. Iris Steininger

Gabelsbergerstr. 8 • **TROSTBERG**  
 Tel. 0 86 21/64 94 518

Hauptstr. 16 • **ALTENMARKT**  
 Tel. 0 86 21/22 24

iris@Blumen-Furtner.de  
 www.Blumen-Furtner.de



Dekoration · Hochzeitsschmuck · Vogelfutter  
 Trauerfloristik · Lieferservice · Fleurop

geöffnet: Mo.-Fr. 8 - 18 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr



Dr. med. dent.

**Hannes Bieler**

Zahnarzt

Gabelsbergerstr. 6  
83308 Trostberg  
Tel. 0 86 21/27 60

über  
**15**  
Jahre

**Hundefreu(n)de**

**Monika Frei - Hundetrainerin**

zertifiziert nach §11 TierSchG  
Ausbildung von Hund und Halter



Schönreit 1  
83308 Trostberg  
Tel: 0178/7308459  
[www.hundefreu-n-de.de](http://www.hundefreu-n-de.de)  
[info@hundefreu-n-de.de](mailto:info@hundefreu-n-de.de)

*Erziehung durch Beziehung*



Carola Schaible-Rutkowski  
**yogasana**



**Yogalehrerin  
und Hebamme**

**Trostberg**

[carolaschaible.de](http://carolaschaible.de)  
[cschaible@gmx.de](mailto:cschaible@gmx.de)

**08621 905 975 1**



**Carola Schaible-Rutkowski**  
Yogasana Yogalehrerin, Hebamme

[www.carolaschaible.de](http://www.carolaschaible.de)



08621 905 975 1  
[cschaible@gmx.de](mailto:cschaible@gmx.de)

Sonnenleite 4 d  
83308 Trostberg

## Brauereien

**Klosterbrauerei Baumburg**, Fa. Dietl, Altenmarkt, Baumburg 98260  
**Weißbräu Schwendl**, Tacherting, Trostberger Str. 130 2300  
**Schloßbrauerei Stein**, Schloßhof 2, Traunreut 98320

**Brandschutz Alzta**, Jürgen Meindl, Marienplatz 10 9750000

## Buchhandlung

**O. Erdl**, Vormarkt 3+5, *Mo.- Sa. 8-19 Uhr* 63257

**Büro Büromaschinen: HKI**,  
 Karlstetter&Hielle, Hilarion-Kufner-Str. 5 5514

## C

### Café

**Schöne Helene**, Hauptstr. 30, *Mi.-So. 8.30-17.30 Uhr, Mo., Di. geschl.*  
**Zehetmaier**, Inh. I. Mayer, Franz-Mayr-Str. 2 7129  
*Do. 6-12/14.30-21.30 Uhr, Fr. 6-12/14.30-18 Uhr,  
 Sa. 6-12 Uhr, So. 7.30-10.30 Uhr*

**Clown Zauberclown Gaggi**, Herzog-Ludwig-Str. 73 9752002

## Computer

**HKI**, Karlstetter&Hielle, Hilarion-Kufner-Str. 5 5514  
**Koyer IT-Services**, Hochgernstr. 8 505036-1  
**Hans Schönreiter Dipl. Ing. (FH)**, Dr.-Albert-Frank-Str. 6 63000  
*Mo.-Fr. 8.30-12 Uhr, nachmittags nach Vereinbarung*

**Container Wertstoffhof Veolia** Hagenau 18 806190  
*Bestellungen im Büro: Mo.-Do. 7-17 Uhr, Fr. 7-15 Uhr (siehe Anzeige S. 17)*

## D

**Dachdecker Mussner**, Lengloher Str. 7, Tacherting 3313

## Demenzbetreuung

**Ambulanter Dienst der AWO** 61403 oder 08669/85880

## Druckerei

**Amler WERBUNG**, Inh. Oliver Amler, Hauptstr. 1 64393

## E

### EDV-Beratung/Dienstleistungen

**Hans Schönreiter, Dipl. Ing.**, Dr.-Albert-Frank-Str. 6 63000  
*Mo.-Fr. 8.30-12 Uhr, nachmittags nach Vereinbarung*

**EDEKA nah&gut Falterer**, Innstr. 2, Schwarzau 4798  
*Mo.-Fr. 6.30-12.30/14-18 Uhr, Mi. nachm. geschl. Sa. 6.30-12 Uhr*

### Scherer's tägliche Frische

Sonnenleite 14, *Mo.-Sa. 8-20 Uhr, Bäckerei: 6-20 Uhr*  
 Herzog-Otto-Str. 11, *Mo.-Sa. 7-20 Uhr* 5085950

## Elektromotoren-Werkzeuge

**Franz Saxberger**,  
 Tittmoninger Str. 51, *Mo.-Fr. 8-12/13.30-18 Uhr, Sa. geschl.* 4067

## Elektrotechnik

**Mehmet Kaplan**, Altenmarkter Str. 11 5079943

**Christopher Seoor**, Wasserburger Str. 52, Altenmarkt 978808  
**Reichbrandstätter**, Lupperting 6, Engelsberg 08622/418

## Elektro-Radio-TV

**Elektro Fritz**, Zentrale: Isarstraße 15 5403  
*Mo.-Fr. 9-12/14-18 Uhr, Sa. 9-12 Uhr, Mi. geschl.*

**Energiesparen Schäfer GmbH**, Franz-Josef-Soll-Str. 13 977223

**Energieversorgung ESB Energie Südbayern** www.esb.de  
**Stadtwerke Trostberg**, Friedrich-Ebert-Str. 2 8060-0

Stadtwerke Trostberg, Störungsdienst  
 Strom, Wasser, Ortsgemeinschaftsantenne  
 während der Dienstzeit  
 nach Dienstschluß 8060-50

**Ergotherapie Sabine Endres**, Siegerthöhe 3 979521

**PUR VITAL**, Praxis für Physio-/Ergotherapie, Traunsteiner Str. 12 506-1112

**Estriche Foeniq**, Blumenstr. 9 6494422

## F

**Fahrschule Jürgen Egly**, Traunsteiner Str. 11a 0151/54154324

*geöffnet: Di./Mi. 18-20 Uhr, Unterricht: Di./Mi. 18.30-20 Uhr*

**Fahrschule Eggerl**, www.fahrschule-eggerl.de 08071/9206219

**Fahrrad Zweirad Seidl**, Färbergasse 4, Altenmarkt 61535



**Bäckerei & Café**  
**ZEHETMAIER**

**DONNERSTAG**  
 6 BIS 12 & 14.30 BIS 21.30

**FREITAG**  
 6 BIS 12 & 14.30 BIS 18

**SAMSTAG**  
 6 BIS 12

**SONNTAG**  
 7.30 BIS 10.30

**FRÜHSTÜCK**  
 DONNERSTAG 8 BIS 11  
 FREITAG 8 BIS 11  
 SAMSTAG 8 BIS 11

**PIZZA-ABEND**  
 DONNERSTAG AB 17.30

**SONNTAGS**  
 FRISCHE SEMMELN UND  
 BREZEN

Inh. Irmgard Mayer Franz-Mayr-Str. 2, 83308 Trostberg  
 Tel. 08621 - 64 98 333 (Café) oder Tel. 08621-7129 (Bäckerei)  
 E-Mail: backstube@t-online.de  tante\_emma\_cafe\_trostberg

 [instagram.com/lebensmittelzehetmaier](https://www.instagram.com/lebensmittelzehetmaier)



Inh. Anna Meuwly  
Dr.-Albert-Frank-Str 4 • Trostberg  
Telefon 08621 2711

  Mirlii's Friseur-Team

Mo. geschlossen  
Di. - Fr. 8.30-18.00 Uhr, Sa. 8.00-12.30 Uhr

Ihr Friseur für die ganze Familie

**Trend  
Style**

**Trostberg  
im Wagner-Haus  
08621/61616**



**Haargenau das Richtige**

## Ihr Fahrdienst in Trostberg

- » Flughafentransfer
- » Arzt- & Krankenfahrten
- » Gruppenfahrten



**08621 / 3001**

**»»» Wartha**

08621/3001 anfrage@taxi-wartha.de  
www.flughafentransfer-chiemgau.de



Schulstraße 5  
TROSTBERG  
Tel. 0 86 21/40 19



e-Mail: 4haareszeiten@web.de  
www.friseurteam-4haareszeiten.de

<b>Familienstützpunkt</b>	Heinrich-Braun-Str. 6b	506443-0	„MIA“, Traunsteiner Str. 17 ( <i>Fr., Sa., Mo. ab 18 Uhr geöffnet</i> )	8064844
<b>Feuerwehr Trostberg</b>	Tittmoninger Str. 21	4001	„Pizza Döner Yediler“ Hauptstr. 27	9059609
<b>Flachdach Klapfenberger</b>	Gainharting 8	3062	„Landgasthof Purkering“ Purkering 1 ( <i>Mo. - Mi. Ruhetag</i> )	08623/6133211
<b>Fliesenstudio Embacher</b>	Hauütstr. 4, Palling	08629/985738	PUR VITAL Café Jungbrunnen, Traunsteiner Str. 12 ( <i>kein Ruhetag</i> )	506-1228
<i>Mo.-Fr. 9-12/15-18 Uhr, Mi. 9-12 Uhr, Sa. 8-12 Uhr</i>			Gasthaus zum ROITER, Alzfähre, Roit 1, Altenmarkt ( <i>Di. Ruhetag</i> )	7387
<b>Flughafentransfer Wartha</b>	Donaustr. 28	3001	„Sportgaststätte“, Jahnstr. 5 ( <i>Mo. Ruhetag</i> )	646399
<b>Freibad + Eisstadion Trostberg</b>	Schwimmbadstr. 1,		„Sushi Küche“, Bahnhofstr. 2 ( <i>kein Ruhetag</i> )	6472860 od. 0157/82104486
Öffnungszeiten unter <a href="http://www.freizeitzentrum-trostberg.de">www.freizeitzentrum-trostberg.de</a>			„Der Kirchenwirt“, Dorfplatz 3, Peterskirchen ( <i>Mo. Ruhetag</i> )	08622/203
<b>Eisstadion, Minigolf</b>		4228	„Trostberger Döner&Pizza Haus“ Bahnhofstr. 1	61620
<b>Alois-Böck-Turnhalle</b>	Jahnstr. 5	8254	„Waldschenke“, Kirchensstr. 2/Schwarzau ( <i>Mo. Ruhetag</i> )	4487
<b>Friseure Friseur Team „4 Haareszeiten“</b>	Schulstr. 5	4019	„Weineria“, Hauptstr. 16	9752307, Mobil 0171/3469632
<i>Di.-Fr. 8-17.30 Uhr, Sa. 8-13 Uhr, Mo. geschl.</i>			<i>Do.-Sa. 10-12.30 Uhr, Do. &amp; Fr. 17-24 Uhr</i>	
<b>Friseursalon Josie Potas</b>	Tittmoninger Str. 1	2758	„Zum alten Wirt“, Altenmarkter Str. 10, Seeon ( <i>Mi., Do. Ruhetag</i> )	08624/1567
<i>Mo.-Mi. 9-13 Uhr, Do., Fr. 9-13/14.30-18 Uhr, Sa. geschl.</i>			<b>Geschenke Amler's Weinverkauf</b> , Hauptstr. 23	0171/6462156
<b>Mirlii's Friseur Team</b>	Dr.-Albert-Frank-Str. 4	2711	Faires Zeug, Hauptstr. 10	0170/6169952
<i>Di.-Fr. 8.30-18 Uhr, Sa. 8-12.30 Uhr, Mo. geschl.</i>			<i>Di.-Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-14 Uhr, Mo. geschl.</i>	
<b>Trend Style</b>	Bahnhofstr. 4 (im Wagner-Haus/Erdgeschoß)	61616	<b>Gesundheit&amp;Fitness Body'n Brain:</b> bel.weidmann.net/body-n-brain	
<i>Di. - Fr. 8.30-18 Uhr, Mo., Sa. geschl.</i>			<b>Glas Baumgartner</b> , Förgenthalstr. 1/Wäschhausen	508480
<b>BoßHairCut</b>	Pablo Boßeckert, Palling Str. 24	01631425959	<b>Glasschaden/Windschutzscheibenservice</b>	
<i>Mo. 10-15 Uhr, Di. - Fr. 10-18 Uhr, Sa. geschl.</i>			<b>Hochreiter</b> , Ford, Dr.-Albert-Frank-Str. 16	9839-0
<b>Fußpflege</b>			<i>Mo.-Do. 7.30-17.30 Uhr, Fr. 7.30-16.30 Uhr</i>	
<b>Studio Brandl</b> , Maria Schleinkofer, Rosenberg 1		61774	<b>H</b>	
<b>G</b>			<b>Handelshaus Klein</b> , Friedrich-Ebert-Straße 10,	
<b>Galerie Amler's Galerie</b> , Hauptstr. 23		0171/6462156	<i>Mo.-Fr. 9-17 Uhr, Sa. geschl.</i>	64840
<b>Garten&amp;Baum Simon Huber</b> , Traunsteiner Str. 7		0178/1788033	<b>Hausverwaltung Fuhrmann</b> , Siedlerstr. 20, Tacherting/Schalchen	4666
<b>Dienstleistungen Bauer</b> , Großschwarz 1		0160/97365246	<b>Hausmeisterservice Eder</b> , Färberstr. 3, Altenmarkt	0151/70829736
<b>Hausmeisterservice Eder</b> , Färberstr. 3, Altenmarkt		0151/70829736	Mayer Simon	0151/29718928
<b>Horizont</b> , Heubergweg 1, Eglsee		6499797	<b>Hebamme Lisa Rehmann-Zauner</b> , Marienplatz 7	62427
<b>Pfaffenberger</b> , Biebing 5, Traunreut		08669/6335	<b>Carola Schaible-Rutkowski</b> , Sonnleite 4d	9059751
<b>Gartengeräte/Mähroboter</b>			<b>Heilmethode</b>	
<b>Wechslinger</b> , Traunsteiner Str. 38, Altenmarkt		2282	<b>Rolf Barthof</b> , Nikolaus-Streicher-Str. 3	977141
<i>Mo.-Fr. 8-12/14-18 Uhr, Mi. 8-12 Uhr, Sa. 8-12 Uhr</i>			<b>Erika Magerl</b> , Osteopathie, Buchenstr. 51	0170/8946553
<b>Gärtnerei/Blumen Fenis</b> , Jahnstr. 9		9820-0	<b>Anja Schaupp</b> , Osteopathie, Marienplatz 7	0178/6958799
<i>Mo.-Fr. 8.30-12.30/14-17.30 Uhr, Sa. 8.00-12.30 Uhr</i>			<b>Heimatomuseum Altenmarkt</b> , Schulstr. 15	2890
<b>Gaststätten/Café</b>			<i>jeden Mittwoch von 16-18.30 Uhr</i>	
„Asia An Nhan“, Vormarkt 12 ( <i>Mo. Ruhetag, außer Feiertag</i> )		507961	<b>Heizungsbau Hans Heimbach</b> , Palling Str. 18	6485-0
„Buonissimo“, Bahnhofstr. 1		9752451	<i>Mo.-Do. 8-17 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, od. n. Vereinbarung</i>	
„Zur Rose“ Pizzeria, Schedling 23 ( <i>Mo. Ruhetag</i> )		8064922	<b>Kroner Michael</b> , Joh.-Namberger-Str. 4	2160
„Hex'n Küch“, Traunsteiner Str. 17 ( <i>Mo., Di. Ruhetag</i> )		64040	<b>Winkler Anton</b> , Traunsteiner Str. 4, Palling	08629/515
„Hotel Pfaubräu“, Hauptstr. 2 ( <i>kein Ruhetag</i> )		9829-0	<b>Hundefreu(n)de</b>	
„Damsino“ Burger, Pizza, Bayernstr. 1 ( <i>Mo. Ruhetag</i> )		0151/50291076	<b>Monika Frei</b> , <a href="http://www.hundefreu-n-de.de">www.hundefreu-n-de.de</a>	0178/7308459
„Don Camillo“ Pizzeria, Altöttinger Str. 3, Tacherting		0151/63008888	<b>Hochzeiten/Trauungen</b>	
<i>(Mo. Ruhetag)</i>			Standesamt Trostberg, Hauptstr. 24	801-131/-144
„Döner Deluxe“, Lehemeistr. 2 (Königshof)		8062621	<b>Holzbau Hartl</b> , Allerdingen Feld 6, Palling	08629/331
„La Piazzetta“ Pizzeria, Vormarkt 26 ( <i>Mo. Ruhetag</i> )		9040975	<b>Mussner</b> , Lengloher Str. 7, Tacherting	3313

**CENTURY 21.**

Golden time Immobilien

Verkauf | Vermietung | Beratung



**IHRE MAKLERIN  
VOR ORT!**



**FADIME GÖKDUMAN**

☎ 0160 - 63 444 94

[fadime.goekduman@century21.de](mailto:fadime.goekduman@century21.de)

[goldentime.century21.de](http://goldentime.century21.de)

Jedes CENTURY 21 Büro ist rechtlich und wirtschaftlich

ein selbstständiges Unternehmen.



*Weil ein  
Wort zählt!*

**MIETEN  
KAUFEN  
VERKAUFEN**

Ihr **IMMOBILIEN** Partner

*Willi Schönhuber*

**TROSTBERG · Tel. 0 86 21/22 79**  
[info@schoenhuber-immobilien.de](mailto:info@schoenhuber-immobilien.de)

## Verkaufen Sie schon, oder hoffen Sie noch?

### Jede bei uns beauftragte Immobilie:

- nach 10 bis 14 Tagen reserviert
- Notartermin nach 3 bis 6 Wochen
- Mehrerlös zwischen + 7 % bis 22 %

### Achtung!

Wenn Ihre Immobilie länger als 3 Monate auf dem Markt ist, müssen Sie nachweislich mit Einbußen von bis zu 15 % rechnen. Nutzen Sie daher unseren erfolgreichen Prozess zum Schutz Ihres Vermögens.

### Vereinbaren Sie jetzt ein

**unverbindliches Erstgespräch**

oder besuchen Sie uns in unserem Büro

**Ladenbüro: Hauptstr. 12 in 83308 Trostberg**

**BERGE-IMMOBILIEN**

[www.berge-immobilien.com](http://www.berge-immobilien.com)

[info@berge-immobilien.com](mailto:info@berge-immobilien.com)



**Berit und Florian Vogel**

*Wir verkaufen jede Immobilie wie ein Schloss.*

**Home: 08621 - 90 40 629 Mobil: 0173 - 76 76 216**

**Holzwaren Wasmer**, Stefan-Flötzl-Str. 20, Tacherting 8067580  
**Hotel/Fremdenzimmer**  
 „Auf Wolke 8“, Schwarzerberg 8 648490-0  
 „Hotel Pfaubräu“ Hauptstr. 2 9829-0  
**Turm zu Schloss Schedling**, Schedling 4, Sari Rechl 0152/23960260  
**Hörgeräte Trieb**, Hauptstr. 21, 2395  
*Mo.-Fr. 8-12.15/14-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr*

I

**Immobilien**

**Berge-Immobilien**, Florian Vogel 9040629  
**Century 21**, Fadime Gökdoğan, Traunreut 0160/6344494  
**Neue Heimat, Gerhard Hofer**, Dr.-Albert-Frank-Str. 4 2527  
**K-Immobilien**, Schwarzaauer Str. 68c 08638/98160-209  
**Willi Schönhuber** Möglinger Weg 11 2279  
**Installateure Hans Heimbach**, Pallinger Str. 18 6485-0  
*Mo.-Do. 8-17 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, od. n. Vereinbarung*  
**Kroner Michael**, Joh.-Namberger-Str. 4 2160  
**Winkler Anton**, Traunsteiner Str. 4, Palling 08629/515

K

**Kanalreinigung**

**Franz Mayer**, Baumburger Leite 6, Altenmarkt 1510

**Kaminbau Zeller**, Kienberger Str. 42, Obing 08624/89890

**Katzenobhut Baumburg** 62632

**Kfz-Prüfstelle Sterflinger**, Waltershamer Feld 20c 6478864

**TÜV SÜD Auto Service**, Herzog-Otto-Str. 71 806775-1

*Mo.-Do. 9-12/13-17 Uhr, Fr. 9-15 Uhr, Sa. geschl.*

**Kfz-Technik Zettel**, Kolpingstr. 32 0151/54609888

**Kfz-Werkstätten Auto Hager**, Skoda, Offling 62868

**Osenstätter** VW, Audi Skoda, Jahnstr. 42, Traunstein 08621/98871-6610

**Hochreiter**, Ford, Dr.-Albert-Frank-Str. 16 9839-0

*Mo.-Do. 7.30-17.30 Uhr, Fr. 7.30-16 Uhr, Sa. geschl.*

**Autohaus Schlögl**, Trostberger Str. 1+3, Traunreut 08669/86123-0

Trostberger Str. 10, Emertsham 08622/9880-0

**Stockhammer**, Peugeot, Tittmoninger Str. 46 3204

*Mo.-Do. 7.30-12/13-18 Uhr, Fr. 7.30-12/13-17.30 Uhr, Sa. 8.30-12.30 Uhr*

**Kindergärten, Kinderhorte**

AWO-Kindergarten AlzStadtKinder, Heinrich-Braun-Str. 15 9752334

AWO- Kindergarten Tatütata Siegerhöhe 10 08621 9 75 22 99

Katholischer Kindergarten, Ludwig-Thoma-Str. 12 3303

Katholischer Kindergarten, Eglsee, Rupertistr. 2 4438

Katholischer Kindergarten, Schwarzaau, Kirchenstr. 4 2545

KONIS-Waldkindergarten „Löwenzahn“ (hinter Wolke 8)

Zirkuswagen am Schwarzerberg 9 01514/420 336 25

Städtischer Kindergarten, Schulstr. 29 801-560

Städtischer Kindergarten „Regenbogen“, Lindacher Str. 2 7087

**AWO Schulkinderbetreuung & Ganztagesbetreuung**,

Heinrich-Braun-Str. 6b 5064430

**AWO Mittagsbetreuung**, Heiligkreuz 6489942

**Stadtkino Trostberg**, Heinrich-Braun-Str. 1 5084632

**Kirchen** Kirche 365, Pastor Robert Tomaschek, Bahnhofstr. 9, 83308 Trostberg 900970

**So. 10 Uhr Gottesdienst**  
 Evangelisches Pfarramt, Heinrich-Braun-Str. 10 2249

Katholisches Pfarramt, Vormarkt 22 646000

Feldkirchen 2483

Heiligkreuz 4238

Schwarzaau 9837-0

Neuapostolische Kirche, Nikolaus-Streicher-Str. 1 3300

**Kompostieranlage Alztal Kompost**, Fröschl/Stitzl, Nunbichl 5, *Mo.+Mi.+Fr. 9-12/13-17 Uhr, Sa. 9-12 Uhr* 63808 u. 3680

**Kopien Amler WERBUNG**, Inh. Oliver Amler, Hauptstr. 1 64393  
*Mo.-Fr. 9-12/14-18 Uhr*

**Kosmetik Studio Brandl**, Maria Schleinkofer, Rosenberg 1 61774

**Krankengymnastik**

**PUR VITAL**, Praxis für Physio-/Ergotherapie, Traunsteiner Str. 12 506-1152

**Andrea Schäfer**, Nikolaus-Streicher-Str. 8 2441

**Kreisklinik Trostberg** Siegerhöhe 1 87-0

**Kräuter Pädagoge** Andrea Rieplhuber, Steinstr. 4 0151/70079937

**Kulturangelegenheiten/Konzerte**

**Kulturamt der Stadt Trostberg** 801-139

**Kurzzeitpflege**

Kreisaltenheim, Altenpflegeheim, Schedling 8 9855-0

Kreisaltenheime Traunstein, Papst-Benedikt-XVI.-Platz, Traunstein 0861-58-410

**Kühlung Weisky**, Gainharting 6 981900

**Leicht lernen mit Methodik!**

**DU HAST:**  
 Keine Lust zu lernen?  
 Keine Ahnung wie Du lernen sollst?  
 Prüfungsangst oder Lernstress?  
 Du möchtest Dein Lernen optimieren?

**Außerdem:**  
 • Azubi Coaching  
 • Fachvorträge  
 • „Lernen lernen“  
 • Workshops

**LERNCOACHING Hilft ALLEN ...**  
 die leicht, schnell und zielführend  
 das Lernen lernen wollen!

Diana Kiessling | Vormarkt 21 | 83308 Trostberg  
 Mobil 0176 - 62 82 39 26 | www.LeCoDiK.de

**LECODiK**  
 - LERNCOACHING -



# INTEGRATIONSPROJEKT HORIZONT



## GÄRTNERHOF: Biologisches Gemüse und Zierpflanzen

### Unser Angebot:

Frisches Gemüse  
Kräuter · Jungpflanzen  
Beet- und  
Balkonpflanzen



Öffnungszeiten  
Hofladen:  
Fr. 9 - 17 Uhr

Trostberg / Eglsee · Heubergweg 1  
Tel. 0 86 21/20 69 · Fax 52 37

## GALA:

Garten- und Landschaftsbau  
Anlage, Umgestaltung und Pflege  
von Gärten und Grünanlagen



Tel. 0 86 21/649 97 97  
Mobil: 0172/832 42 85

Ein Grund zu feiern! Wir feiern kräftig mit!

30 Jahre Stadtbrochure  
1995 - 2026  
Willkommen in TROSTBERG



unsere  
Mitarbeiter  
in Trostberg



unsere  
Mitarbeiter  
in Traunreut

Trieb  
Optik - Hörgeräte

seit 1953 in Trostberg, seit 1973 in Traunreut



**L**

- Landhandel** Fischbacher, Günzelham 7 0172/8268374
- Landschaftsbau** Baumgartner, Förgenthalerstr. 2&4b 4211553
- Lebensmittel** EDEKA Falterer nah&gut, Innstr. 2/Schwarzau 4798  
*Mo.-Fr. 6-12.30/14-18 Uhr, Mi. nachm. geschl. Sa. 6-12 Uhr*
- KUHFLADEN**, Hofladen, Nunbichl 3a 0151/28719199  
*Mi. 14-19 Uhr, Sa. 9-14 Uhr*
- Scherer's tägliche Frische**  
 Sonnenleite 14, *Mo.-Sa. 8-20 Uhr, Bäckerei: 6-20 Uhr*  
 Herzog-Otto-Str. 11, *Mo.-Sa. 7-20 Uhr* 5085950
- Zehetmaier**, Inh. I. Mayer, Franz-Mayr-Str. 2 7129  
*Do. 6-12/14.30-21.30 Uhr, Fr. 6-12/14.30-18 Uhr,*  
*Sa. 6-12 Uhr, So. 7.30-10.30 Uhr*
- Lerncoaching** Diana Kiessling, Vormarkt 21 0176/62823926
- Lernstübchen** Trostberg Hauptstr. 3 0151/61956784
- Logopädische Praxis** Sabine Endres, Siegerthöhe 3 979521
- Lohnsteuerhilfe**  
 Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V., Anna Kleinschärzer, Irlpoint 3 6491270
- Lotto/Toto** Christine Falterer, Innstr. 2, Schwarzau 4266  
*Mo.-Fr. 6-12.30/14-18 Uhr, Mi. nachm. geschl. Sa. 6-12 Uhr*
- Lüftung** Weisky, Gainharting 6 981900

**M**

- Make-up & Nails** Studio Elegance, Vormarkt 24 0175/4569640
- Maler**
- Malerbetrieb** Drexler, Friedrich-Ebert-Str. 38 26411
- Malerbetrieb** Huber, Inh. Gaby Schneider Hauptstr. 14, Stein 08634/8258
- Malerbetrieb** Lettl, Trostberger Str. 5, Traunreut 08669/86410
- Malerbetrieb** Renner, Inh. Klaus Trippner, Schulstr. 18 2405
- Malerwerkstatt** Tsochoche, Papst-Benedikt XVI-Weg 10, Surberg 0171/2289772
- Malteser Hilfsdienst**  
 Behinderten Fahrdienst, Essen auf Rädern, Krankenfahrten 0861/986600

**Garten • Baum • Zaun**

**Pfaffenberger Traunreut**

**Biebing 5**  
**086 69/63 35**

[www.pfaffenberger-garten.de](http://www.pfaffenberger-garten.de)  
[pfaffenberger.georg@t-online.de](mailto:pfaffenberger.georg@t-online.de)

**Baum- & Heckenschnitt • Mäharbeiten**  
**Gartengestaltung • Entsorgung von A-Z**



- Märkte Jahrmärkte**, 3 Märkte im Jahr, jeweils So. von 8 - 17 Uhr.  
 Mitfefasten Markt 3. Sonntag im März  
 Kirchweih Markt 3. Sonntag im Oktober  
 Andreas Markt 3. Sonntag im November  
 Marktplatz ist die Altstadt 801-117  
 Weihnachtsmarkt (Postsaal und Vormarkt) vom 11.12. - 13.12.2026
- Markisen Jahn**, Hintereckerstr. 7, Altenmarkt 2895  
**Franz Kaiser**, Lindenstr. 19, Palling 0173/3288961

**Schatten, der begeistert -  
 Qualität, die bleibt!**



**KÄISER FRANZ**  
 rollladen - sonnenschutz - insektenschutz

**VARISOL**  
 Wir sind Markisen.

**Heilham 2a • 83349 Palling/Freutsmoos**  
**Tel.: 0173/32 88 961**  
**info@sonnenschutz-kaiser.de**  
**www.sonnenschutz-kaiser.de**

# Andere machen viele Worte ... Wir sind für Sie da!

## Kreisklinik Trostberg

Siegerthöhe 1  
83308 Trostberg  
T 08621 87-0



**KLINIKEN**  
SÜDOSTBAYERN

[www.kliniken-suedostbayern.de](http://www.kliniken-suedostbayern.de)

**ZOO & Co.**  
Trostberg

Tierbedarf von den Experten mit Herz!

Altöttinger Str. 23A | 83308  
☎ 08621 8476548  
🌐 [zooandco-trostberg.de](http://zooandco-trostberg.de)

3%  
Sparen mit Treue-karte

**Faires Zeug**  
Freu mich auf Euch!  
Regional & Fair

Inh. Bettina Zeug

Regionale Gaumenfreuden • Firmengeschenkservice  
Naturkosmetik & besondere Geschenke

Hauptstr. 10 · Trostberg · Tel. +49 (0) 170 6169952 · [www.faires-zeug.de](http://www.faires-zeug.de)  
Di. 9.30 - 18 Uhr mit frischem Brot  
Mi. - Fr. 9 - 18 Uhr · Sa. 9 - 14 Uhr · Mo. geschlossen  
Verkaufsoffene Sonntage mit Markt 10 - 17 Uhr  
Gehsteigkonzerte bis ca. 22 Uhr geöffnet

<b>Metallbau Feinwerk Klammer</b> , Lüftenweg 4	5084171
<b>Metzgerei Magg</b> Wilhelm-Kellermann-Str. <i>Mo.-Fr. 7.30-13.30/15-18 Uhr, Sa. 7-12 Uhr</i>	648545
<b>Mode</b> Modepartner Heppel, Marienplatz 4	2007
<i>Mo.-Fr. 9.30-18 Uhr, Sa. 9.30-16 Uhr</i>	
<b>Möbel Blüml</b> , Feichtnerstr. 22, Palling	08629/305
<i>Mo.-Fr. 8-12/13-18 Uhr, Sa. 9-13 Uhr</i>	
<b>Erl Modeatelier</b> , Marktplatz 1, Altenmarkt	4373
<i>Mo.-Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-13 Uhr, Mi. geschl.</i>	
<b>Mathilda &amp; Max, Mode - Tracht</b> , Josef-B.-Kapfer-Str. 60 <i>nach tel. Vereinbarung</i>	0160/8004743
<b>Motorrad/Motorroller</b>	
<b>RBS</b> , Rene's-Bike-Service Rene Hunger, Walterhamer Feld 10b	80655525
<b>Mühlenladen Mussenmühle</b> 1, Tacherting	2349
<i>Mo., Sa. 9-12 Uhr, Do., Fr. 9-18 Uhr, Di., Mi. geschl.</i>	
<b>Museum Stadtmuseum</b> , Schedling 7	801-515
Besichtigung mit Führung: März mit November, jeweils sonntags 13.30 Uhr und nach Terminabsprache. Dezember mit Februar geschlossen	
<b>Musik</b> Musikschule der Stadt Trostberg	801-520

**N**

<b>Nachhilfestudio</b> Klaus Staller, Gabelsbergerstr. 4	08624/9485482
<b>Lernstübchen Trostberg</b> Hauptstr. 3	0151/61956784
<b>Nächstenhilfe</b> im Gemeindehaus neben evang. Kirche, Heinrich-Braun-Str. 10, vormittag tel. erreichbar unter	2249
<i>Sprechstunden jeden Di. 16.30-18.30 Uhr</i>	
<b>Naturkostladen Biofair Markt</b> , Königshof, Bayernstr. 8	9059830
<i>Mo.-Fr. 9-19 Uhr, Sa. 9-14 Uhr</i>	
<b>Neue Heimat</b> Gerhard Hofer, Dr.-Albert-Frank-Str. 4	2527
<b>Notare</b> Georg Mehler & Dr. Benjamin Hamberger, Bayernstr. 8	9876-0

<b>Notrufe</b> Feuerwehr	112
Bayerisches Rotes Kreuz, Rettungsdienst	112
Polizei	110

**O**

<b>Ofenbau Ziegenaus</b> , Hauptstr. 40, Altenmarkt	4188
<b>Optiker Girr &amp; Steger</b> , Hauptstr. 15	3833
<i>Mo.-Fr. 8.30-12.30/14-18 Uhr, Sa. 8.30-12.30 Uhr u. n. Vereinb.</i>	
<b>Trieb</b> , Hauptstr. 21, <i>Mo.-Fr. 8-12.15/14-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr</i>	2395
<b>Optik Weindl</b> , Hauptstr. 38,	5084284
<i>Mo.-Fr. 9-13/14-18 Uhr, Mi. &amp; Sa. 9-13 Uhr</i>	
<b>Osteopathie</b> Erika Magerl, Buchenstr. 51	0170/8946553
<b>Orthopädie/Schuhtechnik</b> P. Klinger, Pallinger Str. 16	2578
<i>Mo.-Fr. 8.30-12/14-18 Uhr, Mi. nachm. geschl., Sa. 8.30-12 Uhr</i>	

**P**

<b>Paletten Sägewerk Blüml</b> , Wäschhausen	2321
<b>Papierfabrik Rieger</b> , Riegerstr. 4	804-0
<b>Parkett &amp; Naturholzböden</b> Daxenberger, Steinberg 2	3859
<b>Parkplätze</b> Bayernstraße, Dr.-Albert-Frank-Str. (Evang. Kirche), Freizeitzentrum, Friedhof, Heimathaus, Lehemeistr., Marktmülleranger, Bahnhofstr. (Sport Wagner), Traunsteiner Straße, Schulstr., Tiefgarage mit Oberdeck, Volksfestplatz	
<b>Pflege- und Hilfsdienste</b>	
<b>Pur Vital</b> , Zentrum für Senioren, Traunsteiner Str. 12	08634/9828-0
<b>Ambulanter Dienst der AWO</b>	61403 oder 08669/85880
<b>Pflegedienst Weber</b> , Stefan-Flötzl-Str. 7, Tacherting	648200



# Mussenmühle

**Tolle Geschenkideen  
und regionale Schmankerln**

**saisonale regionale Angebote  
versch. Mehl- & Dinkelsorten**

**Erlebnisführung in eines der  
ältesten Mühlen Chiemgaus**

**Jetzt anmelden!**  
Email: [info@mussenmuehle.de](mailto:info@mussenmuehle.de)

**MÜHLENLADEN MUSSENMÜHLE**  
- Mehl und Naturkost -

Öffnungszeiten: Mo. 9-12 Uhr, Di./Mi. geschl.  
Do./Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-12 Uhr

zwischen Trostberg und Tacherting  
Tel. 086 21/23 49 · [www.mussenmuehle.de](http://www.mussenmuehle.de)



Judith § Pietsch

Rechtsanwältin ♦ Mediatorin

Fachanwältin für Familienrecht

Weiterer Schwerpunkt Erbrecht



Hauptstraße 7 • 83308 Trostberg

**Tel: 0 86 21 / 80 66 333**

[info@familienrecht-trostberg.de](mailto:info@familienrecht-trostberg.de)

[www.familienrecht-trostberg.de](http://www.familienrecht-trostberg.de)

# Alzstadtkanzlei

Michael Fraunhofer, LL.M.  
Rechtsanwalt  
Fachanwalt für Strafrecht  
Fachanwalt für Verkehrsrecht

Andreas Penzkofer  
Rechtsanwalt

Hauptstraße 32  
83308 Trostberg

08621 - 507 99 61  
[info@alzstadtkanzlei.de](mailto:info@alzstadtkanzlei.de)  
[www.alzstadtkanzlei.de](http://www.alzstadtkanzlei.de)

## Pflegestützpunkt Landkreis Traunstein

Kostenlose Beratung bzgl. sozialversicherungsrechtlichen Leistungsansprüchen und externen Hilfsangeboten

Sprechzeiten: Mo.-Fr.: 8 - 12 Uhr, Mo.-Do.: 13.30 - 16 Uhr

Jeden dritten Donnerstag im Monat Beratung im Sozialraum Trostberg, Traunsteiner Str. 4-10 nach tel. Terminvereinbarung (0861-58246)

**Physiotherapie Thomas Sindermann** Schulstr. 50151/25572767

**Henning Bettina**, Hauptstr. 45 0177/8071490

**Magerl**, Buchenstr. 51 0170/8946553

**Planen Jahn**, Hintereckerstr. 7, Altenmarkt 2895

**Postsaal Trostberg**, Marktmülleranger 1 801-139

## Poststelle

**Post Filiale**, Sonnenleite 14 5065166

*Mo - Fr. 8.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr, Sa. 8.00 - 14.00 Uhr*

## R

**Rahmen Amler's Galerie**, Hauptstr. 23 0171/6462156

## Raumausstattung

**Jahn**, Hintereckerstr. 7, Altenmarkt 2895

## Rechtsanwälte

**Deja-Senft-Raiß Gudrun**, Dr.-Albert-Frank-Str. 4 9059655

**Rechtsanwälte Fraunhofer & Penzkofer**, Hauptstr. 32 5079961

**Judith Pietsch**, Hauptstr. 7 8066333

**Reha Mobile Reha SALVE**, Bahnweg 5, Traunstein 0861/90961940

## Reisebüro

**Mein Urlaubsglück, Erich Hartl**, Hertzhaimer Str. 32a 9059999

**Loloma, Christof Uhrmann**, Anning 23a, St. Georgen 50990

## Rentenberatung

**Kürzeder&Werner**, Hauptstr. 11, Haag 08072/3729120

## S

**Salzgrotte** Edt 2, Kirchweidach *n. Vereinbarung* 08623/7021

**Sanitätshaus Bergasana**, Siegerhöhe 3 5069920

**Sanitär Hans Heimbach**, Pallinger Str. 18 6485-0

*Mo.-Do. 8-17 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, od. n. Vereinbarung*

**Kroner Michael**, Joh.-Namberger-Str. 4 2160

**Winkler Anton**, Traunsteiner Str. 4, Palling 08629/515

**Schlosserei Kettenberger** GmbH, Saliteraust. 20 3243

**Lex Alexander**, Gumpertsham 12 0151/56028500

**Liebl Georg**, Wiesenstr. 37, Kirchweidach 08623/987731

## Schneiderei

**Astrid Eder**, Herzog-Ludwig-Str. 73 9752002

**Änderungsschneiderei Bahr**, Schulstr. 7 649040

*Di.-Fr. 9-12.30 Uhr, Fr. nachm. 14-18 Uhr, Mo., Sa. geschl.*

## Schreibwaren/Bürobedarf

**Oskar Erdl**, Vormarkt 3-5, *Mo.-Sa. 8-19 Uhr* 63257

**Schreiner Ludwig Huber**, Baumham 6, Palling 08629/929555

**Thomas Mussner**, Stolzenberg 1 8278

**Thaler & Staudinger**, Gengham 7, Palling 08629/929500

**Toni Wolfgruber**, Trostberger Str. 72, Tacherting 62214

**Konrad Zimmermann**, Biburg 8 2970

## Schulen

Grundschule Trostberg, Heinrich-Braun-Str. 6 801-800

Mittelschule Trostberg, Heinrich-Braun-Str. 6 801-700

Grundschule Heiligkreuz, Schanzenweg 8 801-920

Staatl. Realschule Trostberg, Jahnstr. 11 2078

Hertzhaimer Gymnasium Trostberg, Stefan-Günthner-Weg 8 9851-0

Musikschule der Stadt Trostberg, Heinrich-Braun-Str. 6 801-520

Volkshochschule Trostberg e.V., Heinrich-Braun-Str. 6 64939-0

Berufsfachschule für Krankenpflege, Siegerhöhe 10 87-4802

## Seniorenbeirat der Stadt Trostberg

Vorsitzender: Dr. Hans Haußer 63569

Rathaus (Hr. Kellner), Hauptstr. 24 801-140

**Seniorenbetreuung AWO Sozialbetreuung**, Hauptstr. 57 62823

**Kreisaltenheim Trostberg**, Schedling 8 98550

**PUR VITAL ZENTRUM FÜR SENIOREN**, Traunsteiner Str. 12 506-0



## Kanzlei für Zivilrecht

Gudrun Deja-Senft-Raiß

Rechtsanwältin

Fachanwältin für

Miet- & Wohnungseigentumsrecht

Anwaltskontor Süd

Bürogemeinschaft selbständiger

Rechtsanwältinnen & Rechtsanwälte

Dr.-Albert-Frank-Str. 4

83308 Trostberg

fon: 0 86 21 905 965 5

homepage: [www.kanzlei-deja-senft-raiss.de](http://www.kanzlei-deja-senft-raiss.de)

[www.anwaltskontorsued.de](http://www.anwaltskontorsued.de)

e-mail: [rechtsanwaltskanzlei@muenchen-mail.de](mailto:rechtsanwaltskanzlei@muenchen-mail.de)

[mail@anwaltskontorsued.de](mailto:mail@anwaltskontorsued.de)

Rechtsgebiete: Mietrecht • Nachbarschaftsrecht

Immobilienrecht • Vertragsrecht • Kaufrecht

Forderungen • Schadenersatz • Familienrecht

# Steuern? Wir machen das.

## VLH.

**Anna  
Kleinschwärzer**

Beratungsstellenleiterin  
zertifiziert nach DIN 77700



Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.  
**83308 Trostberg-Oberfeldkirchen**  
**Tinninger Str. 2a**

Tel. 0 86 21/64 91 270  
Mobil: 0162/95 98 748  
anna.kleinschwaerzer@vlh.de



[www.vlh.de](http://www.vlh.de)

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

## STEUERWISSEN IST GELD!



**UTE MATTHEUS-WIERER**  
STEUERBERATERIN

Montag - Donnerstag von 9 - 12 Uhr geöffnet  
Montag - Donnerstag nachmittags nur nach Vereinbarung  
Freitag geschlossen

Vormarkt 11 • Trostberg • Tel. 0 86 21/970 10 01



**TROSTBERG • HAUPTSTR. 1B**  
(GEGENÜBER PFAUBRÄU)

TERMINANFRAGEN VIA E-MAIL AN:  
[GOLDENTIGERTATTOO@GMAIL.COM](mailto:GOLDENTIGERTATTOO@GMAIL.COM)



INSTAGRAM:



### STILRICHTUNGEN

- TRADITIONELLE TÄTOWIERUNGEN
- SCHRIFTEN • FINELINE
- GEOMETRISCH/DOTWORK



**JEDES TATTOO WIRD INDIVIDUELL NACH KUNDENWUNSCH ENTWORFEN.**

## Seniorenheim/Seniorenzentrum

**AWO Seniorenzentrum**, Dresdner Str. 10, Traunreut 08669/8588-0

**Sonnenschutz Franz Kaiser**, Lindenstr. 19, Palling 0173/3288961

**Solar Hans Heimbach**, Pallinger Str. 18 6485-0

*Mo.-Do. 8-17 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, od. n. Vereinbarung*

**Kroner Michael**, Joh.-Namberger-Str. 4 2160

## Soziale Einrichtungen Trostberg

Ambulanter Pflegedienst, Deisenham 30 63860 od. 01604720230

Ambulanter Dienst der AWO, Hauptstr. 57 61403

Arbeiterwohlfahrt Sozialdienst, Hauptstr. 57 62823

Erziehungsberatungsstelle, Bahnhofstr. 14 62588

Diak. Werk e.V., Frühförderstelle, Marienplatz 8 08669/909965

Familienpflegestation des Katholischen Deutschen Frauenbundes Einsatzleitung 806541

## Auswärtige

Bayerisches Rotes Kreuz, Traunstein 0861/989730

Caritas-Zentrum TS, Sozialpsychiatrische Dienste 0861-9887751

Caritas-Zentrum TS, Fachambulanz für Suchtkranke 0861-9887741

Caritas-Zentrum TS, Sozialstation 0861-9887731

Caritas-Zentrum TS, Erziehungsberatung 0861-988770

Caritas-Zentrum TS, Soziale Arbeit, Migration 0861-9887711

Caritas-Zentrum TS, Ambulanter Hospizdienst 08612-9887718

Ehe- und Lebensberatung, Traunstein 0861/6116

Erziehungs- und Jugendberatungsstelle, Traunstein 0861/708794-0

Malteser Hilfsdienst, Traunstein 0861/986600

## Sozialdienste

Der **Ökumenische Besuchsdienst am Trostberger Krankenhaus** geht ins zweite Jahrzehnt. Die ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen besuchen regelmäßig alle Stationen und Patienten unabhängig von ihrer Konfession. Dabei bringen sie nicht nur Zeit für Gespräche am Krankenbett mit, sondern leisten auch Hilfe bei persönlichen Bedürfnissen, notwendigen Formalitäten und bei der Vermittlung von Nachsorge oder seelsorgerischer Betreuung. Selbstverständlich unterliegen die Mitarbeiter des Krankenhaus-Besuchsdiensts der Schweigepflicht.

Kontaktadressen: Fr. D. A. Weber, Tel. 08634/66225

und Ursula Andrä, Tel. 08621/645436

## SozialRaum Trostberg

**Evi Schenkl**, Traunsteiner Straße 4-10 9752118

**Spenglerei Fischer**, Ulmenstr. 5+6, Tinning 506444-0

*Mo.-Fr. 8-12 Uhr oder nach Vereinbarung*

**Spiele & Spielzeug Erdl**, Vormarkt 3-5, *Mo.-Sa 8-19 Uhr* 63257

**Stadt/Rathaus** [www.trostberg.de](http://www.trostberg.de)

**Stadtverwaltung Trostberg**, Hauptstr. 24 801-0

*Mo.-Fr. 8-12.30 Uhr, Di. 14-16 Uhr, Do. 14-17.30 Uhr*

**Stadtbus Fahrpläne:** [www.trostberg.de/tourismus-freizeit/personennahverkehr/oepnv/](http://www.trostberg.de/tourismus-freizeit/personennahverkehr/oepnv/)

**Stahlbau Klapfenberger**, Joh.-Namberger-Str. 1-3 9869-0

**Stadtbücherei St. Andreas**, Vormarkt 22, Pfarrzentrum 6460015

**Stadtheimspfleger Robert Liedl** 801-515

**Stadtmuseum Trostberg**, Schedling 7 801-515

**Stadtwerke Trostberg**, Friedrich-Ebert-Str. 2 8060-0

[www.stadtwerke-trostberg.de](http://www.stadtwerke-trostberg.de) *Mo.-Fr. 8-12.30 Uhr, Mo., Di. 14-16 Uhr*

**Staubschutzsysteme Böck**, Schwarzauer Str. 68b 646680

**Stempel Amler WERBUNG**, Inh. O. Amler, Hauptstr. 1 64393

**Steinmetz Matthäus Rutkowski**, Waltersamer Feld 8063344

## Steuerberater

**Berata Steuerberatungsgesellschaft**, Hauptstr. 1, Altenmarkt 981720

**Günther Schaab**, Dr.-Albert-Frank-Str. 1 9821-0

**Mack&Partner**, Steuerberatungsgesellschaft, M&P Revision u. Treuhand GmbH Kirchenstr. 1, 83308 Trostberg/Schwarzau 8004-0

**Ute Mattheus-Wierer**, Vormarkt 11 9701001

## T

### Tagespflege

**Kreisaltenheim**, Altenpflegeheim, Schedling 8 9855-0

**Kreisaltenheime Traunstein**, Papst-Benedikt-XVI.-Platz, Traunstein 0861-58-410

### Tattoo Shop „Golden Tiger“

**Xaver Kettenberger**, Hauptstr. 1b [goldentigertattoo@gmail.com](mailto:goldentigertattoo@gmail.com)

**Tankservice Klapfenberger**, Gainharting 8 3061

**Tankstelle KNOTT Service-Station**, Bayernstr. 4 2419

**Taxi Taxi Freund** 5405

**Taxi Wartha** 3001

**Tierärzte Reuß Stefan Dr.**, Blindreiter Str. 13 2594

### Trostberger Tauschring: Kontakt: Bärbel Weidmann

e-Mail: [tb-tausch@gmx.de](mailto:tb-tausch@gmx.de) 08623/6605072

Quartalstreffen: nach Absprache im ev. Pfarrheim Heinrich-Braun-Str. 10

**TÜV KÜS Sterflinger**, Waltersamer Feld 20c 6478864

**TÜV SÜD Auto Service**, Herzog-Otto-Str. 71 806775-1

*Mo.-Do. 9-12/13-17 Uhr, Fr. 9-15 Uhr, Sa. geschl.*

## Wir sind für Sie da!



Dipl. Betriebswirt (FH)

**GÜNTHER SCHAAB**

Steuerberater

Dr.-Albert-Frank-Str. 1 · Trostberg · Tel. (0 86 21) 98 21-0

[www.steuerberatung-schaab.de](http://www.steuerberatung-schaab.de)

**UND WO SIND  
VERSICHERUNGEN, WENN  
MAN SIE MAL BRAUCHT?  
ALSO WIR SIND HIER:**



**Gebietsdirektion Hans Schirmer  
Herzog-Ludwig Str. 1 83308 Trostberg**

IHR SEHERLEBNIS.  
**OO Weindl**  
AUGENOPTIK

Hauptstraße 38  
83308 Trostberg  
Tel.: 08621 / 5084284



**Ihr Optiker vor Ort**

© augenoptik.weindl [www.augenoptik-weindl.de](http://www.augenoptik-weindl.de)

**DAS LEBEN IST  
SCHÖN - WIR MACHEN  
ES SICHERER!**



**Geschäftsstelle TROSTBERG**

Schulstr. 14 · 83308 Trostberg · Tel. 0 86 21 / 6 49 30

**Töpferei Mirabilis**, Innstr. 2, Schwarzau 509670  
*Mi.-Fr. 9.30-12.30/14.30-17.30 Uhr, Mo, Di. geschl.*

**Tore Mauerberger**, Förgenthalstr. 7 2845

**Tourismusverein Trostberg**  
Erwin Huber, Waldleite 6 5593

**Treppenlifte**  
**Käfer**, Obere Feldstr. 13, Freilassing 08654/494050

**Trachtenmode**  
**Strohmayer**, Marktplatz 1, Altenmarkt 2725  
*Mo.-Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-18 Uhr, Mi. geschl.*

**Mathilda & Max, Mode - Tracht**, Josef-B.-Kapfer-Str. 60  
*nach tel. Vereinbarung* 0160/8004743

## U

### Umwelt

**Städtische Kompostieranlage** Waltersham 63808

**Alztal Kompost**, *Mo., Mi., Fr. 9-12/13-17 Uhr, Sa. 9-12 Uhr*

**Wertstoffhof Veolia**, Söldenhofstraße 17 806190  
*Mo., Mi., Fr. 8-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr, Di. und Do. geschl.*

## V

### Vermietungen

**CloCon Firlbeck**, Waltersshamer Feld 0176710075461

### Versicherungen

**Concordia, Stadlberger/Katzböck/Haringer**  
Schulstraße 14, *Mo. - Fr. 9-12/14-17 Uhr, Mi. nachm. geschl.* 64930

**Versicherungsbüro Lutz**, Gabelsbergerstr. 16 506440  
*Mo.-Fr. 9-12.30 Uhr, Mo., Di., Do. 15-18 Uhr*

**Zürich, Schirmer & Haider**, Herzog-Ludwig-Str. 1 61061  
*Mo., Di., Do. 9-12.30/13-17.45 Uhr, Mi. u. Fr. 9-12.30/13-14 Uhr*

**VHS** Heinrich-Braun-Str. 6 64939-0  
*Mo.-Fr. 8-12.30 Uhr, Mo., Mi. 14-16 Uhr*

### Veranstaltungen

Anmeldung/Genehmigung:  
Bürgerbüro der Stadt Trostberg, Hauptstr. 24 801-140/-142

Kulturveranstaltungen: Kulturamt der Stadt Trostberg, Hauptstr. 24 801-139

## W

### Wappen

Trostberg führt seit der ersten Hälfte des 14. Jahrhunderts dieses Wappen, das sich die Stadt am 31. Mai 1918 vom Staatsministerium bestätigen ließ.

Das Wappen zeigt in Blau auf grünem Dreieck drei silberne, unverbunden nebeneinander stehende Türme.

Der Mittelurm ist wohl der Bergfried des ehemaligen Schlosses auf der Höhe, die Türmchen sind die einstigen Tore an den Enden der langen, befestigten Marktstraße im Tal.



**Wäscherei Gmeindl**, Werner-v.-Siemens-Str. 15, Traunreut 08669/2276  
*Mo.-Mi. 7-16 Uhr, Do. 7-13 Uhr, Fr., Sa. geschl.*

**Waschanlagen Hochreiter**, Ford, Dr.-Albert-Frank-Str. 16 9839-0  
*Mo.-Sa. 6-22 Uhr, So. 12-20 Uhr*

**Wein/Sekt/Spirituosen**  
**Amler's Weinverkauf**, Hauptstr. 23 0171/6462156  
**Weineria**, Hauptstr. 16-18 9752307, Mobil 0171/3469632  
*Do.-Sa. 10-12.30 Uhr, Do. & Fr. 17-24 Uhr*

**Weltladen** Hauptstr. 60 2372  
*Di., Mi., Sa. 9.30-13 Uhr, Do., Fr. 9.30-13 Uhr/14-18 Uhr*

**Werbung/Grafik/Drucksachen/Kopien**  
**Amler WERBUNG**, Inh. Oliver Amler, Hauptstraße 1 64393  
[www.amler-werbung.de](http://www.amler-werbung.de) *Mo.-Fr. 9-12/14-18 Uhr*

**Wertstoffhof** Veolia, Söldenhofstraße 17 806190  
*Öffnungszeiten siehe Abfallentsorgung*

## Y

### Yogalehrerin

**Carola Schaible-Rutkowski**, Sonnleite 4d 9059751

## Z

**Zahntechnik Szlavik**, Schulstr. 5 3770

**Zauberei Zauberc clown Giggi**, Herzog-Ludwig-Str. 73 9752002

**Zimmerei Mussner**, Lengloher Str. 7, Tacherting 3313

### Zoofachgeschäft

**Zoo&Co.**, Altöttinger Str. 23a 6476548  
*Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr, Sa. 8.30-17 Uhr*

### Zahlen, Daten, Fakten

Stadt Trostberg, Landkreis Traunstein, Regierungsbezirk Oberbayern  
Postleitzahl 83308, Telefonvorwahl 08621

Bevölkerungsentwicklung

1939 → 3.989	1946 → 5.526
1970 → 7.360	1971 → 7.658 (Eingem. Lindach)
1977 → 8.316	1978 → 9.947
	(Eingemdg. Heiligkreuz, Oberfeldk.)
1987 → 10.251	1990 → 10.800
2014 → 11.028	2025 → 11.373 Einwohner

Fläche: 51.553.998 qm,  
Haushaltsvolumen 2026

Verwaltungshaushalt 36.314.960,00 €

Vermögenshaushalt 7.334.340,00 €

Hebesätze: Grundsteuer A 350 v. H., Grundsteuer B 360 v. H., Gewerbesteuer 360 v. H.

**Das A-Z Register hat keinen Anspruch auf Vollständigkeit, da der Eintrag kostenpflichtig ist.**

Wir feiern Jubiläum!

## 30 Jahre „Willkommen in Trostberg“

Seit 30 Jahren gibt es die von Oliver Amler herausgegebene Informationsbroschüre „Willkommen in Trostberg“. Das Produkt hat sich als aktualisiertes Nachschlagewerk etabliert.

„Die Jubiläumsbroschüre zum 30. Erscheinungstermin ist im heutigen Zeitalter für ein gedrucktes Produkt nicht selbstverständlich“, freut sich Herausgeber Oliver Amler. Nicht nur die Broschüre hat Geburtstag, sondern auch viele Firmen. Dank der stets hilfreichen Unterstützung der Stadt Trostberg, durch den ehemaligen Bürgermeister Schleid, konnten und können die aktuellen Informationen für die Stadt durchgehend integriert werden.

„30 Jahre Stadtbroschüre - dieses Jubiläum kann sich sehen lassen!“, sagt Oliver Amler. Sie sei eine wertvolle Gesamtdarstellung Trostbergs und trage dazu bei, die Stadt nach außen positiv und leistungsstark darzustellen. Er habe die Kontinuität aufrecht erhalten.

# 30 Jahre Stadtbroschüre Willkommen in TROSTBERG

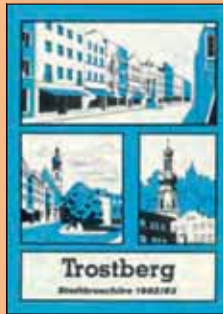
1995 - 2026

ten. Sowohl die Anzeigekunden als auch die Bürger bekämen ein langfristiges Produkt an die Hand. In diesem Zusammenhang hebt er auch die Verteilung der Broschüre hervor: Sie wird an alle Haushalte, auch an Werbeverweigerer mit dem Hinweis „Bitte keine Reklame einwerfen“ verteilt und nicht nur im Rathaus oder in Geschäften ausgelegt, da die Broschüre unter Information läuft und nicht als Werbeprodukt bezeichnet wird.

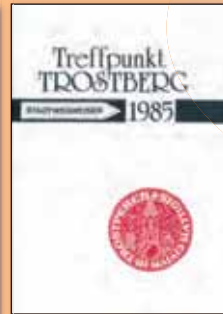
### 3 Titelblätter der ersten Ausgaben, Herausgeber Stadt Trostberg:



1980



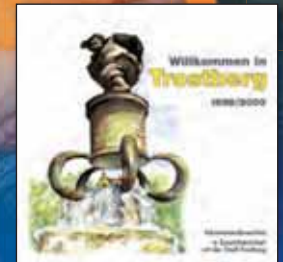
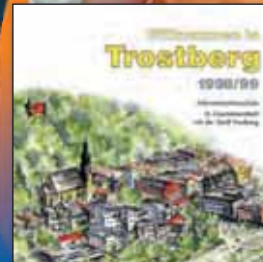
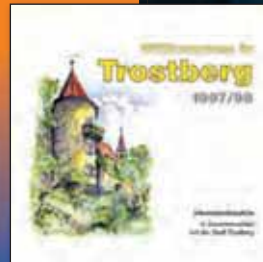
1982



1985

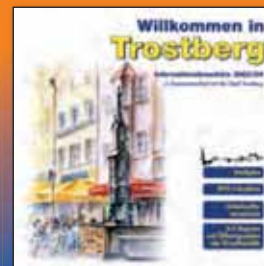
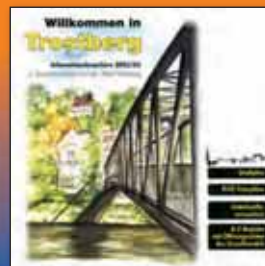
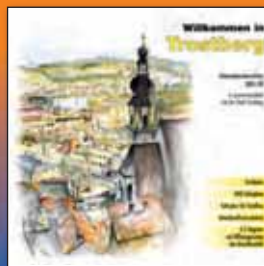
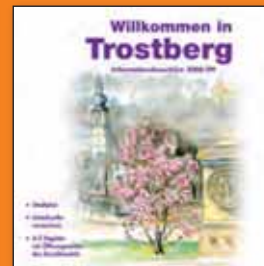
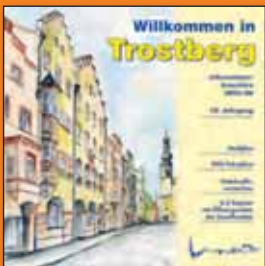
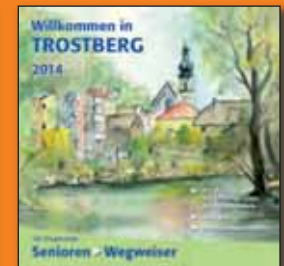
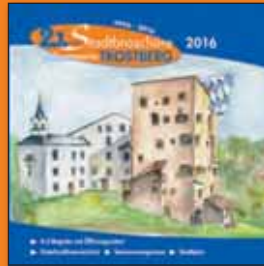
Alle Titelblätter seit der ersten Ausgabe 1996, Gesamtherstellung durch Amler Werbung:

*Amler*



Das gesamte Team der Fa. Amler WERBUNG feiert Jubiläum!

**WERBUNG** GESTALTUNG · SATZ · DRUCK Hauptstr. 1 · TROSTBERG



**SPIELE &  
SPIELZEUG**



## Schreibwaren & Buchhandlung Erdl

Trostberg • Tel. 08621/6 32 57

NEU bei uns  **Hermes**

Sie erhalten bei uns  
**SCHULBEDARF**  
komplett von A - Z

Öffnungszeiten:  
Montag - Samstag  
8.00 - 19.00 Uhr



# HÖVELS FÜR ALLE

Unser vielseitiges  
**REISEPROGRAMM**  
Jetzt stöbern und sofort  
online reservieren!

[www.hoevelsbus.de](http://www.hoevelsbus.de)

# FÜR ALLE ZIELE EIN PARTNER

**REISEBUSSE, VEREINSFAHRTEN,  
SHUTTLEBUSKONZEPTE  
LINIEN-, STADT- UND SCHULBUSSE**

**HÖVELS GmbH & Co. KG**  
Omnibusbetrieb

Schalchener Straße 120 | D-83342 Tacherting

Telefon: 08621-80 65 95 0 | Fax: 08621-80 65 95 20

E-Mail: [info@hoevelsbus.de](mailto:info@hoevelsbus.de)

**Adam-Gumpelzhaimer-Chor e.V.**

1. Vorstand Nicole Szpaczko Tel. 0155/61279653

**Alz-Ruperti-Wanderwege-Verein e.V.** Burkhard Schnell Tel. 0 86 21 / 20 60

Email: arv@wandern-und-werkeln.de, Homepage: www.wanderwege-verein.de

Weitere Webseite: www.kirchwege.net

**Arbeiterwohlfahrt Ortsverein Trostberg e.V.,** Gaby Griesbeck Tel. 62823

**ACE Auto Club Europa**

Martin Hochreiter E-Mail:martin.hochreiter@gmx.de

**Automobilclub Trostberg und Umgebung e.V. im ADAC**

Michael Freutsmiedl, Auenstr. 10, 83308 Trostberg Tel. 63161

**Bauernverein Heiligkreuz,** Thomas Holzner Tel. 61683

**Bayerisches Rotes Kreuz** Bereitschaft Trostberg, Tel. 08621/3666

Maximilian Liebhart

**Bienenzuchtverein Trostberg e.V.,** Franz Vollmaier Tel. 08623/1339

**BRK-Wasserwacht,** 1. Vorsitzender Daniel Huber

E-Mail: kontakt@wasserwacht-trostberg.de

**Burschen und Arbeiterverein Heiligkreuz e.V.,** Johannes Schwankner

Kaps 3, 83308 Trostberg Tel. 0175/6979099

**Bündnis 90 - die Grünen,** Ortssprecher/in Lisa Rehmann-Zauner Tel. 5352

Email: Lisa-rehmann@zauner49.de und Alfons Knott, Email: Ajknott@gmx.de

**Chiemgauer Erzdeifen,** Thomas Drewlo,

Erlenweg 12, 83308 Trostberg Tel. 9059754

**Chiemgauer Pferdewelt e.V. Trostberg,** Helmut Panitz

E-Mail: info@chiemgauer-pferdewelt.de, www.vollgierteam-trostberg.de

**CSU Trostberg,** Ortsvorsitzender/ Kontakt: Armin Singer

CSU Frauenunion Zita Schönhofer Tel. 3583

frauenunion@schoenhofer1.de,

www.csu.de/verbaende/ov/trostberg/frauenunion

**Deutscher Alpenverein e.V. Sektion Trostberg**

1, Vorstand: Margot Ritzinger, 2. Vorstand: Daniel Hartl Tel. 649405

www.alpenverein-trostberg.de

**Deutscher Amateur Radio Club e.V.**

August Sperl, Jeschkenweg 6, 83301 Traunreut Tel. 08669/5602

**Die Elfer e.V. Trostberg,** Tamara Köck

praesident@die-elfer-trostberg.de, www.die-elfer-trostberg.de

**Egerländer Gmoi Trostberg und Umgebung**

Anton Naglschmidt, Tel. 62607

**Eigenheimerverein Trostberg** im Eigenheimerverband Bayern e.V.

Burkhardt Weppner Tel. 08621/647765

Email: info@eigenheimer-trostberg.de, www.eigenheimer-trostberg.de

**Familienpflegewerk** www.familienpflegewerk.de

trostberg@familienpflegewerk.de, Tel. 08621/806541 Mobil: 0176/31040238

**Feldkirchner Gmoatheater,** Hildegard Zimmermann Tel. 2970

hildegard.zimmermann66@web.de, www.svoberfeldkirchen.de/theater

**Förderverein des Trostberger Jugendringsports,** Christian Philipp Tel. 61877

**Förderverein Trostberger Rosengarten e.V.,** Marita Protte Tel. 7184

**Förderverein der Musikschule Trostberg e.V.,** Elke Hintermaier

**Förderverein Alztal für die BRK-Bereitschaften,** Klaus Lebek Tel. 08681/4030

**Förderverein „Faraja heißt Trost“,** Marianne Penn

Email: reinhard@penn.de Tel. 5974

**Freiwillige Feuerwehr Heiligkreuz,** Robert Aicher Tel. 08621/6490629

ffw.heiligkreuz@trostbergmail.de

**Freiwillige Feuerwehr Lindach,** Marcus Illguth Tel. 0170/9150440

**Freiwillige Feuerwehr Oberfeldkirchen,** Rupert Schöttner Tel. 0176/21048163

www.feuerwehr-oberfeldkirchen.de

**Freiwillige Feuerwehr Trostberg,** Martin Sperger Tel. 0171/7795401

info@feuerwehr-trostberg.de, www.feuerwehr-trostberg.de

**Gebirgs-Trachten-Erhaltungs-Verein „D'Alzviertler“ Trostberg e.V.**

1. Vorstand Josef Freutsmiedl Tel. 1471

**Hilfe für Notleidende,** Wolfgang Maier Tel. 9059519, 0175/2636400

**Internationaler Bibeldienst e.V.,** Daniel Tracyg Tel. 1471

**Jugendrotkreuz Trostberg** E-Mail: jrk@kvtraunstein.brk.de

**Junge Buehne Trostberg,** Fritz Mayer Tel. 3181

www.junge-buehne-trostberg.de

**Kath. Deutscher Frauenbund Zweigverein Trostberg e.V.**

Eder Maria, Email: kdffb@st.-andreas-trostberg.de

**Kath. Frauen- und Mütterverein Heiligkreuz**

Rosemarie Freutsmiedl Tel. 3568

**Kath. Frauengemeinschaft Lindach,**

Helga Haigermoser Tel. 61606

**Kath. Landjugendbewegung Heiligkreuz**

Martin Brandl Tel.0151/55805394

Email: martin14.brandl@gmail.com

**Kath. Landjugendbewegung Lindach**

Regina Mayer

kljb-lindach@outlook.de

**Kath. Landjugendbewegung Oberfeldkirchen**

Dominik Schlagberger

kljb.oberfeldkirchen@gmail.com

**Kath. Liebesbund Trostberg**

Email: st-andreas.trostberg@erzbistum.muenchen.de,

Tel. 646000

**FAIRER HANDEL IST UNSERE LEIDENSCHAFT**

**Ansprechendes Kunsthandwerk, schöne Geschenke**

**Hochwertige Taschen, Schals und Schmuck**

**Feine Köstlichkeiten für Genießer**

**Wertvolles aus aller Welt**



**TROSTBERGER  
WELTLADEN**

**Fachgeschäft für Fairen Handel**

Hauptstrasse 60 08621/2372

## VEREINE & Organisationen

**Kinder- und Jugendchor Lindach**, Rosa Illguth, Tel. 63111  
**Kirche 365 e. V.**, Pastor Johannes & Annetti Tomaschek Tel. 900970  
**Kneippverein Trostberg e.V.**, Hermine Roth Tel. 5570  
**Kolpingsfamilie Heiligkreuz**, 1. Vorstand Ernst Hartl, Email: hartl.ernst@t-online.de Tel. 978214  
**Kolpingsfamilie Trostberg**, Florian Niedermaier Tel. 62829  
 E-Mail: info@kolping-trostberg.de  
**Kgl. priv. Feuerschützengesellschaft Trostberg** Bärbel Bratzdrum, Schützenheim: Heinrich-Braun-Str. 11, 83308 Trostberg Tel. 0179/2045662  
**Krankenhaus-Besuchsdienst, Kreisklinik Trostberg**, Info: Doris Schnell Tel. 2020  
**Krieger- und Reservistenkameradschaft Trostberg e.V.**, Hans Sinzinger e-mail: sinzingerhans@trostbergonline.de Tel. 9059912  
**Krieger- und Soldatenkameradschaft Heiligkreuz** Franz Vollmaier Tel. 08623/1339  
**Krieger- und Soldatenkameradschaft Lindach**, Martin Pfisterer Tel. 3425  
**Krieger- und Soldatenverein Oberfeldkirchen**, Hans Reiter  
**Kulturkessel e.V.**, Ulrike Brunnlechner Tel. 61039  
**Männerverein Oberfeldkirchen** Rainer Eder Tel. 08677/9155144  
**Männerverein Trostberg e.V.**, Eduard Wolfstetter Tel. 2130  
 E-Mail: webmaster@maennerverein-trostberg.de, www.maennerverein-trostberg.de

**Oldtimerfreunde Trostberg e.V.**, Jan Bayer Tel. 6 25 63  
 E-Mail: info@oldtimerfreunde-trostberg.de  
**Pfadfinder Trostberg (Christlich) – Gau Noricum CPD e.V.** Anna-Lena Winkelmann, E-Mail: info@gaunoricum.de, www.gauboricum.de  
**PSG Trostberg** Petanque Spielgemeinschaft, Sepp Hofstetter Tel. 060/8412387  
 Die PSG Trostberg ist eine Spielgemeinschaft und die Mitglieder betreiben die Unterart des Boule-Spiels „Pétanque“. Email: sepp.hofstetter@t-online.de  
**Reit- und Fahrverein Trostberg e.V.**, Manuela Mack Tel. 0170/3562612  
**Schützengesellschaft „D´Alztaler“ e.V.**, Anton Vordermayer Tel. 0151/58893720  
 E-Mail: anton.vodermayer@t-online.de  
**Schützengesellschaft Lindach**, Ludwig Holzleitner Tel. 7243  
**Schützengesellschaft Oberfeldkirchen**, Gerlinde Freutsmiedl Tel. 645138  
**Schützengesellschaft Purkering 1904 e.V.**, Margit Kojer Tel. 8336  
**Seniorenteam Heiligkreuz**, Brigitte Kern-Haas  
**SPD Trostberg**, 1. Vorsitzende Daniela Baumann Tel. 0177/7287772  
 E-Mail: info@spd-trostberg.de  
**Sportfahrgemeinschaft Trostberg-Kienberg e.V. im ADAC** Günter Hain Tel. 08622/919857  
**Stadtkapelle Trostberg e.V.** Manfred Gröbner Tel. 0861/9096464

**Sudetendeutsche Landsmannschaft Ortsverband Trostberg** Bernhard Lerner 08654/4803611  
**SV Oberfeldkirchen** Konrad Grundl Tel. 8351  
**Theatergruppe Heiligkreuz e.V.** Martin Volzwinkler Tel. 0171 5268435  
 E-Mail: theatergruppe-heiligkreuz@t-online.de, www.theatergruppe-heiligkreuz.de  
**Tourismusverein Trostberg e.V.** Erwin Huber Tel. 5593  
 e-Mail: tourismusverein@huber-trostberg.de, www.trostberg-tourismus.de  
**Treffpunkt Trostberg e.V.** Sebastian Heppel Tel. geschäftlich: 2007  
**Trostberger Goaßlschnalzer** Ronald Frank  
**Trostberger Jazzgemeinschaft e.V. (Troja)**, Klaus Schmidtnr Tel. 1841  
**Trostberger Rittersleut e.V.** Corinna Raab Tel. 8398  
**Trostberger Tafel Kindertafel** Ulrike Bergmann-Fritz Tel. 1526  
**Trostberger Weltladen** Tel. 08621/2372



# Alztal Kompost

Grüngutverwertung Humus- u. Kompostwerk

**Gartenerde Blumenerde**  
**Rindenmulch Kompost**

**Werk: Waltersham 3**  
**83308 Trostberg**  
**Tel. 08621/63808**



**Alle Erden sind selbst hergestellt**

**info@alztal-kompost.de**  
**www.alztal-kompost.de**



**LANDHANDEL  
FISCHBACHER**

-  Tierhütten • Kälberiglus & Kälberboxen
-  Gruppenkälberhütten • Stalleinrichtungen
-  Landwirtschaftlicher Fachbedarf
-  Werkzeuge • Maschinen & Geräte uvm.
-  Go-Karts • Trampoline • Kinderspielgeräte
-  Photovoltaik • Agri-PV

**Günzelham 7** | **Tel. 08623/307**  
**83308 Trostberg** | **Mobil: 0172/8268374**

- TSV Heiligkreuz**, Manfred Wallner Tel. 1659  
**Türkisch Islamische Gemeinde zu Trostberg e.V. - Moschee**  
 DITIB Gönenci Hamza, Email: 1677.vorstand@ditib-by-s.de Tel. 0152/38538160  
**Turn- und Sportverein 1863 Trostberg e.V.**, Hans Schönreiter Tel. 2504  
 E-Mail: gs@tsv-trostberg.de, www.tsv-1863-trostberg.de  
**Umweltschutzverband Alztal und Umgebung e.V.**, Reinhold Schopf Tel. 64707  
 E-Mail: umweltschutzverband@web.de Tel. 61098  
**VdK Ortsverband Trostberg**, Manfred Tomaschko Tel. 7638  
**Verein für Gartenbau und Landespflege Heiligkreuz**  
 Josef Freutsmiedl Tel. 8068744  
**Verein für Gartenbau und Landespflege Oberfeldkirchen**  
 Sandra Goth Tel. 3799  
**Verein für Gartenbau und Landespflege Trostberg**  
 Ernst Schilder Tel. 646311  
**Verein der Heiligkreuzer Bauern**  
 Thomas Holzner Tel. 61427  
 E-Mail: info@planung-holzner.de Tel. 647955  
**Vogelfreunde Trostberg e.V.**  
 Manfred Hochreiter, 84549 Engelsberg  
**Volksbühne Trostberg e.V.**, Katharina Liedl Tel. 64939-0  
 www.volksbuehne-trostberg.de  
**Volkshochschule Trostberg e.V.**



Mitglied im Vorstand  
der Immobilienverwalter  
Bayern e.V.

**Kompetenz und Erfahrung  
in der Immobilienverwaltung**

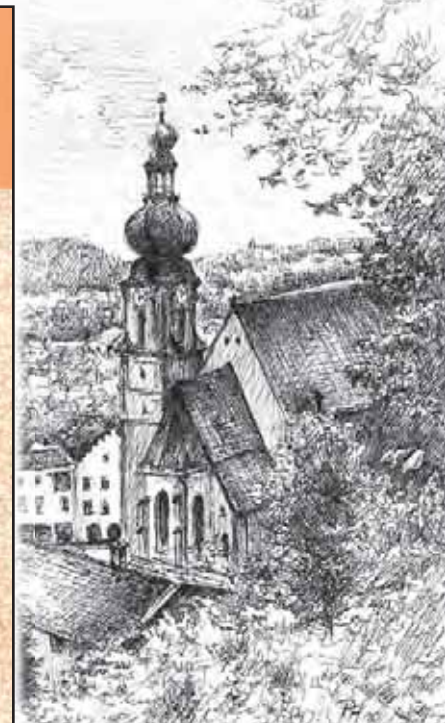


**Fuhrmann  
Hausverwaltungen  
GmbH**

Siedlerstraße 20  
83342 Tacherting/Schalchen  
Telefon: 08621/4666  
Fax: 08621/63481  
Email: info@f-hv.de  
Internet: www.f-hv.de



Geschäftsführer: Hans-Jürgen Fuhrmann und Martin Fuhrmann



# ... Kompetenz seit über 45 Jahren

## Unsere Leistungen

Präzise Augenglasbestimmung  
Augenscreening  
Sehanalyse  
Kinderoptometrie  
Funktionaloptometrie  
Vision Therapy  
Myopie-Management  
Kontaktlinsenanpassung aller Art  
Ortho-K-Linsen  
Führerscheintest  
Bildschirm-Arbeitsplatz-Sehtest  
vergrößernde Sehhilfe  
Sportbrillen  
(z.B. Biker- Golf- und Schießbrillen)  
Hausbesuche  
Batteriewechsel bei Uhren



**Das gesamte Team der Fa. Optik Girr & Steger:**  
von links nach rechts: **Rodriguez Fernández Susana,**  
**Vujanovic Annika, Obergrobner Heidi,**  
**Brummeisl Maria, Hörterer Gerald**



**Ihr freundlicher Augenservice**

**Hauptstr. 15 • Trostberg**  
**Tel. 08621/3833**  
**[www.optik-girr-steger.de](http://www.optik-girr-steger.de)**

## Girr & Steger Augenoptik GmbH erhält dreifache Auszeichnung als „1a Augenoptiker 2026“

Girr & Steger Augenoptik GmbH erneut für herausragende Leistungen und besonderes Engagement geehrt

Die Girr & Steger Augenoptik GmbH wurde zum dritten Mal in Folge mit der renommierten Auszeichnung „1a Augenoptiker 2026“ geehrt. Damit bestätigt das Unternehmen erneut seine konstant hohe Qualität, seine fachliche Kompetenz sowie sein besonderes Engagement für Kundenzufriedenheit und Service.

Die wiederholte Auszeichnung unterstreicht die nachhaltige Unternehmensphilosophie, bei der individuelle Beratung, modernste Messtechnik und handwerkliche Präzision im Mittelpunkt stehen. Neben hochwertigen Brillen- und Kontaktlinsenlösungen legt das Team besonderen Wert auf persönliche Betreuung und langfristige Kundenbeziehungen.

„Dreimal in Folge ausgezeichnet zu werden, erfüllt uns mit großer Freude und Stolz. Diese Ehrung ist vor allem eine Anerkennung für das Engagement unseres gesamten Teams und das Vertrauen unserer Kundinnen und Kunden, dafür möchten wir uns rechtherzlich bedanken“, erklärt Gerald Hörterer (GF).

Die Auszeichnung „1a Augenoptiker“ wird an inhabergeführte Fachgeschäfte verliehen, die sich durch besondere Servicequalität, fachliche Expertise, Kundennähe und unternehmerisches Engagement auszeichnen. Die erneute Ehrung bestätigt die kontinuierliche Weiterentwicklung und das hohe Qualitätsniveau des Unternehmens.

Mit dieser dritten Auszeichnung in Folge setzt das Unternehmen ein starkes Zeichen für Beständigkeit, Innovationskraft und exzellenten Service im Augenoptiker-Handwerk.

### Auszeichnung zum



### Augenoptiker

2026

Girr & Steger Augenoptik GmbH/Trostberg  
Herr Gerald Hörterer

erhält diese Auszeichnung von **markt intern**  
für die Erfüllung folgender Kriterien:

- Inhabergeführtes Unternehmen, gegründet 1982
- Bekenntnis zum '1a-Verhaltenskodex' ■ Angebot spezieller Dienstleistungen und Aktivitäten: ■ Meisterbetrieb ■ Vermittlung von Brillen-Versicherungen
- Führerschein-Senstestelle ■ aktive digitale Präsenz ■ Spezialisierung im Sortiment. Darüber hinaus durch Kundenbefragung bestätigte ■ hohe Kundenzufriedenheit sowie ■ besondere Serviceorientierung: ■ Beantwortung von Kunden-Anfragen in max. 24 Stunden ■ Beratungsdienste für ältere Kunden
- strukturierte Bedarfsanalyse mittels Sehprofil/Glasberatungssoftware
- Erinnerungsmails/SMS auf Wunsch ■ Haus-/Altenheimbesuche bzw. Hol-/Bring-service ■ Anpass- und Beratungsterminal ■ Fassungsberatung per Video/Foto
- Zuhause/Home Delivery von KL ■ Fassungsberatung per Video/Foto
- Urlaubsservice ■ Finanzierungsangebote, Brillen-/Kontaktlinsenabo.

Dipl.-Ök. Ulrich Badenberg, Chefredakteur

Kompetenz vor Ort - Service ist unsere Stärke!

Details unter [www.1a-auszeichnung.de](http://www.1a-auszeichnung.de) • © markt intern Verlag GmbH • Meerbusch • Telefon 0211-6698-0 • [www.markt-intern.de](http://www.markt-intern.de)

## Neuer Augenarzt in der Hauptstraße 17 im „Girr“ Haus

Ein Generationenwechsel bringt frischen Wind in die medizinische Versorgung von Trostberg:

In der Hauptstraße hat ein junger, engagierter Augenarzt die etablierte Praxis übernommen.

Mit viel Motivation, moderner Ausbildung und tritt er die Nachfolge an und möchte Bewährtes mit neuen Impulsen verbinden.

Die Bürgerinnen und Bürger dürfen sich auf eine zeitgemäße augenärztliche Betreuung freuen, bei der sowohl fachliche Kompetenz als auch persönliche Zuwendung im Mittelpunkt stehen. Der neue Praxisinhaber legt großen Wert auf eine vertrauensvolle Arzt-Patienten-Beziehung und nimmt sich Zeit für individuelle Anliegen. Gleichzeitig bringt er innovative Ansätze und aktuelle Behandlungsmethoden mit, die die Versorgung vor Ort weiter stärken sollen.

Der Wechsel markiert nicht nur das Ende einer langjährigen ärztlichen Tätigkeit, sondern auch den Beginn eines neuen Kapitels für die Praxis in der Hauptstraße. Mit seinem Engagement und seiner Leidenschaft für die Augenheilkunde setzt der junge Mediziner ein klares Zeichen für die Zukunft der regionalen Gesundheitsversorgung.



Dr. med. Alexander Papadopoulos mit seinem Team

### Unsere Sprechzeiten:

Termine bitte nach tel. Vereinbarung unter 08621/61180

Montag 8:00 – 12:00 und 13:00 – 17:00 Uhr

Dienstag 8:00 – 12:00 und 13:00 – 17:00 Uhr

Mittwoch 8:00 – 12:00 Uhr

Donnerstag 8:00 – 12:00 und 13:00 – 17:00 Uhr

Freitag 8:00 – 13:00 Uhr

Montag und Mittwoch sind wir aufgrund ambulanter OP's am Vormittag nur telefonisch erreichbar.



## Augenarzt

Augenärztliche überörtliche Berufsausübungsgemeinschaft GbR

Dr. med. Kosmas Papadopoulos

Dr. med. Alexander Papadopoulos, FEBO

Augenarztpraxis Dr. med. Alexander Papadopoulos, FEBO

Hauptstraße 17 • 83308 Trostberg

Tel. 08621/611 80 • Fax 08621/63031

post@augenarzt-trostberg.de, [www.augenarzt-burgkirchen.de](http://www.augenarzt-burgkirchen.de)



## MEHLER & DR. HAMBERGER NOTARE



Georg Mehler

Dr. Benjamin Hamberger

### Unsere Bürozeiten:

Mo. bis Do.	08:00 bis 12:00 Uhr
Mo., Di., Do.	14:00 bis 17:00 Uhr
Mittwoch	14:00 bis 18:00 Uhr
Freitag	08:00 bis 13:30 Uhr



# IHRE NOTARE VOR ORT

## IN TROSTBERG UND TRAUNREUT.

Notare werden im **Erbrecht**, **Familienrecht**, **Gesellschaftsrecht** und **Immobilienrecht** tätig. Wir beraten Sie unabhängig und unparteilich und bringen die Interessen sämtlicher Beteiligten in Ausgleich. Individuelle Beratung und interessengerechte Vertragsgestaltung durch den Notar vermeiden Streitigkeiten bereits im Vorfeld (z.B. Grundstücksverkauf, Immobilienverkauf, Ehevertrag, Testament, Vorsorgevollmacht, Patientenverfügungen, Übergabeverträge, Rechtsformberatung u.v.m.).

Die Notare Georg Mehler und Dr. Benjamin Hamberger stehen mit ihren rund 40 Mitarbeitern für fachkundige und serviceorientierte Leistung in allen Bereichen der notariellen Tätigkeit zu Ihrer Verfügung.

Lassen Sie sich beraten, denn **VORsorge** ist besser als **NACHsicht**!

83308 Trostberg ■ Bayernstraße 8  
83301 Traunreut ■ Kantstraße 1a

notare@mehler-hamberger.de  
www.mehler-hamberger.de

# Christophorus

Aktiv für Ihre Gesundheit

# Apotheke



## Für Ihre Gesundheit - mit Herz und Verstand!

Als Ihre Apotheke vor Ort sind wir Ihr verlässlicher Gesundheitspartner.  
Mit kompetenter Beratung, individuellen Lösungen und einem offenen Ohr für Ihre Anliegen stehen wir Ihnen zur Seite.

Wir sind mehr als nur ein Ort für Medikamente, denn Gesundheit ist Vertrauenssache.  
Deshalb setzen wir auf höchste Qualität, persönliche Beratung und ein Lächeln, das von Herzen kommt.

Lehemeistr. 2 • TROSTBERG  
Tel. 08621/6 1058 • Fax 63085  
info@christoapo.de • www.christoapo.de



## KINDER ZAHNARZTPRAXIS



- ★ Füllungstherapie
- ★ Zahnputzschule
- ★ Versiegelung
- ★ Knirschschutz
- ★ Kreidezähne
- ★ Prophylaxe
- ★ Naturheilkunde
- ★ Angstpatientensprechstunde
- ★ Narkosebehandlungen



Dr. med. dent.  
**Katja Trixner**

Gabelsbergerstrasse 5  
83308 Trostberg

Tel.: 08621/23 42  
mail@zahnarztpraxis-trixner.de

www.zahnarztpraxis-trixner.de



## BIOFAIR MARKT

BAYERNSTR. 8  
83308 TROSTBERG

MO-FR 08:00-19:00 UHR  
SA 08:00-16:00 UHR


TEL. MARKT 08621 9059830  
TEL. THEKE 08621 9059831



FRISCHETHEKE  
MIT REGIONALEN  
SPEZIALITÄTEN!

WWW.BIOFAIR-CHIEMGAU.DE

MEHR  
BIO  
VON  
HIER



**Unser Team freut  
sich auf Ihren  
Besuch in der  
Kellermannstr. 3  
in TROSTBERG**

**☎ 086 21/64 85 45**

**Öffnungszeiten:**

**Mo. - Fr. 7.30 - 13.30 Uhr**

**15.00 - 18.00 Uhr**

**Sa. 7.00 - 12.00 Uhr**

**Metzgerei  
MAGG**

**...regionale Qualität seit 1965!**



**□ - BASF**

We create chemistry

**Die BASF in Trostberg:  
ein starker Partner  
der Region**

Wir lernen erfolgreich!  
**WLE**



## Tröstberger Lernstübchen

- Lerntherapie
- Vermittlung von Strategien und Lernfreude
- Legasthenie- und Dyskalkulietraining
- Hausaufgabenbetreuung
- Prüfungsvorbereitung
- Traumapädagogik

Weitere Informationen unter:

[www.wir-lernen-erfolgreich.de](http://www.wir-lernen-erfolgreich.de)

Patricia Kandlberger 08074/176999 (TS Nord)

Margit Stöger 08669/7748 (TS Süd)

Susanne Cigdem 0151/67541947

(Traumapädagogik)

[www.gemeinsam-huerden-meistern.de](http://www.gemeinsam-huerden-meistern.de)



**-22%\***  
Förderung Dachfenster

**DEIN ZUHAUSE IN GUTEN HÄNDEN !**

**M U S S N E R**  
Z I M M E R E I | D A C H D E C K E R E I  
H O L Z H A U S B A U

MUSSNER GmbH & Co. KG  
Lengloher Straße 7  
83342 Tacherting  
Tel.: +49 (0) 8621 - 33 13  
Fax: +49 (0) 8621 - 77 97  
Mail: info@mussner.de  
www.mussner.de

**TV Sushi**  
Bar-Vietnam-Küche

[www.tvsushi.webador.de](http://www.tvsushi.webador.de) Bahnhofstr. 2 • Trostberg  
Tel. 08621/647 2860 • Mobil: 0157/8210 4486

Sitzen Sie entspannt  
in guter Luft an der ALZ  
auf unserer Holzterrasse.  
Das wird auch so bleiben!

Dort schmeckts am besten.

**Familienstützpunkt Trostberg**  
AWO-Ortsverband Trostberg e.V.

Wer Kinder großzieht,  
hat viele Fragen.  
Melden Sie sich!

Handy: +49 176 20236344  
Email: familienstuetzpunkt@awo-trostberg.de

Angebote Familienstützpunkt im SozialRaum Trostberg:

- offener Kreativtreff für Eltern mit Kind
- Müttercafé
- Wunschgroßeltern treffen auf Wunschfamilien

**Amler** www.amler-werbung.de  
**WERBUNG**

**DRUCKSACHEN** aller Art  
**AUFKLEBER • STEMPEL**

Hauptstr. 1 • Trostberg • Tel. 08621/64393  
e-Mail: info@amler-werbung.de



Traunsteiner Str. 17  
83308 Trostberg  
Tel. 08621/6 40 40

bayrische Küche • Biergarten



Essen • Trinken • Feiern



Feiern im  
**Dostsaal**  
TROSTBERG

Infos unter Tel. 08621/6 40 40  
Marktmülleranger 1 • 83308 Trostberg

Wir bieten Ihnen Catering  
vom Gastronomen-Profi



# Sportgaststätte Trostberg

Di. 11 - 13.30 Uhr/17 - 21 Uhr  
Mi. - Sa. 17 - 22 Uhr  
So. 11 - 14 Uhr/17 - 21 Uhr  
Mo. geschlossen



Jahnstr. 5 • Tel. 0 86 21/64 63 99



START ANFANG  
APRIL

**BRAUEREI-ERLEBNIS &  
HÖHLENBURG  
HEINZ VON STEIN**

[www.steiner-bier.de/fuehrungen](http://www.steiner-bier.de/fuehrungen)

„Restaurant Zur Rose“ unter neuer Führung - vormals „Ristorante Don Antonio“

## Frischer Wind für Trostberg - Willkommen im neuen „Restaurant Zur Rose“!

Nach Schließung des „Ristorante Don Antonio“ und einer angepassten Neuausrichtung mit altbewährten Rezepten öffnet das Lokal bald wieder seine Türen - behutsam modernisiert in den historischen Räumen.

Die Eigentümer des Gebäudes, Maximilian und Wolfgang Mudrich, legen besonderen Wert auf Verbindung von Tradition, die hier seit Jahrzehnten zu Hause ist, und moderner, zeitgemäßer Gastronomie. Freuen Sie sich auf eine offene Pizzatheke, bei der Sie unserem Pizzabäcker direkt über die Schulter schauen können und gönnen Sie sich einen Espresso oder ein Glas Wein an der Theke, während Sie warten.

Besuchen Sie unseren Gastraum im historischen Gewölbe und stillvollen Ambiente zum Wohlfühlen und Speisen.



Ob gesellige Abende mit Freunden, Ihre Feier mit bis zu 50 Personen (im Nebenzimmer) oder ein entspanntes Dinner zu zweit für besondere Anlässe – unser neues „Restaurant Zur Rose“ hat immer den passenden Rahmen für Sie. Wir bieten ein kleines, aber feines, wechselndes Speisen- und Getränkeangebot für Liebhaber mediterraner Küche.

Mit frischen Ideen, Engagement, hochwertigen Zutaten und viel Leidenschaft möchten wir Ihnen unvergessliche Genussmomente bereiten.

Gern begrüßen wir Sie im Sommer in unserem Biergarten in lockerer Atmosphäre bei einem kühlen „Feierabendbier“ oder einem Glas Wein und gelegentlichen „Musikevents“ zur Entspannung oder dem „Ratsch“ mit Freunden.

„Restaurant Zur Rose“ in der Trostberger Altstadt - bald wieder ein Ort zum Ankommen, Genießen und Wiederkommen.

Wir freuen uns auf Sie!

*Familie Mudrich mit Team*



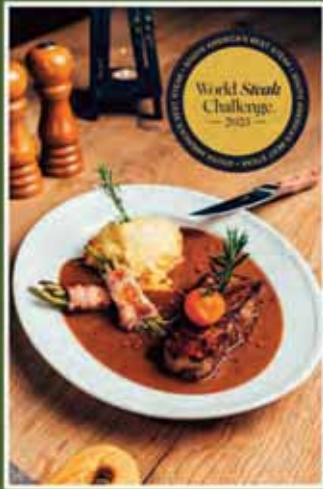
## RESTAURANT *Zur Rose*

**Schedling 23 • 83308 Trostberg**  
**Tel. 08621/975 2265**

**Di. - So. 11.00 - 14.00 Uhr/ 17.00 - 21.30 Uhr,**  
**Sa. 17.00 - 21.30 Uhr, Montag Ruhetag**



v. l.: Pächter Max Mudrich, Pizzabäcker Gennaro Guariglia und Assistentin Michelle Schley begrüßen Sie an der neu gestalteten Pizzatheke.



hexnkuech.de • Trostberg

*Das zauberhafte Restaurant im Chiemgau*

**HOCHZEITEN**

**FIRMENEVENTS**

**EVENTLOCATION**

**MIA-TROSTBERG.DE**

**FEIERN**

**GEBURTSTAGE**

## Neuer Aufschwung für den Landgasthof Purkering

Nach langer Schließung und mehreren Pächterwechseln kehrt endlich wieder Leben in den traditionsreichen Landgasthof Purkering ein. Mit der neuen Wirtsfamilie Zeif hat das Haus einen neuen Gastgeber gewonnen, die mit viel Herzblut und Engagement frischen Schwung einbringen. Ihr Ziel ist es, an die guten alten Zeiten unter dem früheren Besitzer Franz Huber anzuknüpfen und den Gasthof wieder zu einem beliebten Treffpunkt für Jung und Alt zu machen.

Der Landgasthof steht künftig wieder für echte bayerische Gastlichkeit, Geselligkeit und Genuss. Unter dem Motto „Bayrisch à la carte“ erwartet die Gäste eine abwechslungsreiche Küche mit regionalen Spezialitäten, die Tradition und Qualität in den Mittelpunkt stellt. Ob für ein entspanntes Abendessen, einen Frühschoppen oder ein geselliges Beisammensein – hier findet jeder seinen Platz.

Ein besonderes Highlight ist die großzügige Scheune auf dem Gelände, die ideale Voraussetzungen für Feiern und Veranstaltungen jeder Art bietet. Mit Platz für bis zu 1000 Personen eröffnet sie vielfältige Möglichkeiten – von Hochzeiten über Vereinsfeste bis hin zu großen gesellschaftlichen Events.

Darüber hinaus sind bereits weitere Aktionen geplant, die den Landgasthof zu einem lebendigen Mittelpunkt der Region machen sollen. So wird es unter anderem regelmäßig Flohmärkte auf dem Gelände geben, die zum Stöbern, Entdecken und Verweilen einladen.

Mit großer Vorfreude blickt das Team auch auf die kommende Biergartensaison. Wenn die Tage wieder wärmer werden, lädt der Biergarten dazu ein, unter freiem Himmel gemütliche Stunden bei gutem Essen und kühlen Getränken zu genießen – ganz im Sinne bayerischer Lebensart.

Der Landgasthof Purkering ist zurück – mit frischer Energie, klarer Vision und dem festen Willen, wieder zu einem Ort der Begegnung, der Freude und des Miteinanders zu werden.



Die neue Wirtsfamilie, von links: Fabia, Rudi, Petra und Anna Zeif.

Herzlichkeit. Gaumenfreuden. Gastfreundschaft.

# WILLKOMMEN IN PURKERING



LANDGASTHOF  
PURKERING

Weihnachts- & Betriebsfeiern | Biergarten mit Alpenblick  
À la carte | Scheune & Hochzeiten | Events & Säle

Purkering 1 | 83308 Trostberg  
+49 8623 6133211 | happy@purkering.de  
[www.landgasthof-purkering.de](http://www.landgasthof-purkering.de)





## Seit 90 Jahren steht die Privatbrauerei Schwendl für Tradition, Innovation und Leidenschaft

In einem 80-Liter Waschkessel wurde damals für die Schalchner Gaststätte von Therese und Michael Schwendl Weißbier gebraut. Mittlerweile wird die Privatbrauerei in der 4. Generation mit viel Leidenschaft und Qualitätsbewusstsein zum Handwerk und zur Kunst des Brauens von Anton Schwendl geführt.

Das Sortiment umfasst mehr als 10 Sorten, angefangen von hellem Weissbier über leichtes, dunkles und alkoholfreies Weissbier bis hin zum Weissbierbock und weiteren Spezialitäten wie ein 5-Korn und das bernsteinfarbene Ursprung das nach dem Originalrezept von 1935 gebraut wird.

Ergänzt wird das Sortiment seit 2018 durch ein vollmundiges untergäriges „Helles“ das sich inzwischen sehr gut etabliert hat und seinen festen Platz in der Vielfalt des Sortiments gewonnen hat. Zum Standardsortiment der Brauerei gehören außerdem alkoholfreie Getränke (verschiedene Limonaden und Saftschorlen) die sich ebenfalls großer Beliebtheit erfreuen.

Innovation wird in der Brauerei Schwendl groß geschrieben, sodass auch in Zukunft mit Erweiterungen und Veränderungen des Sortiments sowie mit Erneuerungen der Einrichtung und der Struktur des Betriebes immer wieder erfolgreiche Akzente gesetzt werden sollen.



Weissbräu Schwendl GmbH & Co KG  
Schalchener Straße 115  
83342 Tacherting  
Telefon 0 86 21-2300  
[www.weissbraeu-schwendl.de](http://www.weissbraeu-schwendl.de)



Beste Qualität der Rohstoffe garantieren ein reines, lebendiges und nach bestem Wissen und Gewissen gebrautes Lebensmittel. Der eigene Hefestamm verleiht den Bieren den unvergleichbaren und authentischen Geschmack und die hervorragende Qualität des Brauwassers den milden und süffigen Charakter.

Die Biere der Brauerei Schwendl werden nach einem alt überlieferten Rezept nach dem bayerischen Reinheitsgebot und mit Hilfe traditioneller Brauverfahren in Verbindung mit moderner Technik hergestellt.

Im Gegensatz zu vielen großen Brauereien wird beim Schwendl auf jegliche Arten der künstlichen „Haltbarmachung“ verzichtet. Ebenso setzt der Weissbräu nach der offenen Gärung noch immer auf die Flaschengärung, dadurch bleibt das Weißbier ein lebendiges Produkt, es ist somit viel hochwertiger als andere, aber auch empfindlicher, da die Hefe in der Flasche noch lebendig ist. Diese Vorgehensweise wird in der Weißbierbranche immer mehr zur Seltenheit, da sie einige Risiken mit sich bringt und zeitaufwendiger ist als die Tankgärung.

Für die Braumeister der Brauerei Schwendl ist sie jedoch im Sinne der Qualität eine Selbstverständlichkeit. Dass sie mit ihrer Philosophie genau richtig liegen, beweisen die vielen Auszeichnungen bei verschiedensten Bierwettbewerben in den letzten Jahren.



Auch auf modernste Technologie zum Schutz der Umwelt wird hoher Wert gelegt, deshalb sind die Verantwortlichen der Brauerei stets bemüht wasser- und energiesparend zu arbeiten.

In der Brauerei fließt zu 100% Ökostrom von einheimischen Anbietern. Das Motto „aus der Region – für die Region“, sprich die Wertschöpfung bleibt in der Region, ist für Anton Schwendl ein wichtiger und entscheidender Faktor.



**Wir bieten auch  
Internationale  
Küche an!**



**ABO ESSEN**  
Mittwoch bis Freitag  
ab 7,50 €



# DER KIRCHENWIRT

Der boarische Inder




**Wir liefern  
Gratis ab  
50,00 €**

Genießen Sie kulinarische  
Gemütlichkeit - Traditionell  
Bayerische Küche meisterhaft  
verfeinert mit indischen  
Gewürzen.



**MITTAG-HIGHLIGHT:**  
Pizza oder Pasta  
für 9,50 €

Am Dorfplatz 3 · PETERSKIRCHEN  
Tel. 0 86 22 / 2 03

Ab 10.30 Uhr Bestellungen per whatsapp 0160/95009047  
[www.kirchenwirt-peterskirchen.de](http://www.kirchenwirt-peterskirchen.de)

# Zum Alten Wirt

in Seeon









**Für Ihre Feierlichkeiten:**  
**Schankstüberl** 25 Sitzplätze  
**Sigismund-Gewölbe** 65 Sitzplätze  
**Ägidius-Stüberl** 75 Sitzplätze,  
**Festsaal für  
Hochzeiten & Firmenfeiern**  
**Weinstüberl im Stadl  
Biergarten**  
mit 180 Sitzplätzen

Inh. Tobias Grundner · Altenmarkter Str. 10 · Seeon · Tel. 0 86 24/15 67 · [www.zum-alten-wirt-seeon.de](http://www.zum-alten-wirt-seeon.de)

# Damsino

Burger • Pizza • Grilled Sandwiches

   @RestDamsino

0151/50 291 076



**GEÖFFNET 11.00 - 21.00 Uhr, Mo. Ruhetag**  
Bayernstr. 1 • gegenüber Tankstelle Knott



**DÖNER & PIZZA**  
*Yediler*

**CURRY-WURST**

**PASTA**

**BURGER**

**Hauptstr. 27 • Trostberg** Inh. Senol Yediler  
**Bestell-Hotline 0 86 21/90 59 609**  
Mo. - So. 10.30 Uhr - 22.00 Uhr

# DÖNER DELUXE PIZZA



Inh. Mehmet Bagirtlak  
Lehemeistr. 2 (Königshof)  
83308 Trostberg  
Tel. 0 86 21/80 62 621

Öffnungszeiten:  
Mo. - So. 11.00 - 21.00 Uhr

*Buon Appetito!*

Inh.  
Vincenzo Spiritoso  
Vormarkt 26  
83308 TROSTBERG  
Tel. 0 86 21/904 09 75



Montag Ruhetag  
Dienstag - Sonntag 11.30 - 14 Uhr/17.30 - 22 Uhr



# Holzwaren Wasmer

Schönes und Praktisches aus Holz



10% Rabatt mit  
GUTSCHEINCODE:  
**SOMMER**



Stefan-Flötzl-Str. 20 · 83342 Tacherting

oder im Onlineshop unter [www.holzwaren-wasmer.de](http://www.holzwaren-wasmer.de)

## Nutzen Sie Ihre optimalen Werbemöglichkeiten mit einer Anzeigenschaltung in folgenden Produkten:

### TROSTBERGER **Einkaufs-Info**

(erscheint 1x im Monat)

Verteilung mit Tagespost  
in TROSTBERG, PALLING,  
ALTENMARKT, TACHERTING



### **Tachertinger GEMEINDEBOTE**

(erscheint 1x im Monat)

Verteilung an ALLE Haushalte  
in TACHERTING

### **ALTENMARKT informiert**

(erscheint alle 14 Tage)

Verteilung an ALLE Haushalte  
in ALTENMARKT

weitere Infos erhalten Sie bei:

*Amler* **WERBUNG**

Trostberg · Hauptstr. 1 · ☎ 0 86 21/6 43 93

e-Mail: [info@amler-werbung.de](mailto:info@amler-werbung.de)

[www.amler-werbung.de](http://www.amler-werbung.de)

# ALLES rund ums Fahren



## Der neue Peugeot 308

erhältlich als Elektro-/48V-Hybrid-/  
Plug-In-Hybrid- und Dieselmotorisierung



-Reparatur aller Fabrikate-

AUTOHAUS  
**STOCKHAMMER**

[www.autohaus-stockhammer.de](http://www.autohaus-stockhammer.de)

Tittmoninger Str. 46  
83308 Trostberg  
Tel.: 08621/3204  
autohaus-stockhammer@  
t-online.de



## FAHRSCHULE *Alle Klassen* EGGERL

Bei uns steht dein Führerschein im Mittelpunkt.



Mache dich jetzt an!



Wasserburg am Inn | Edling | Pfaffing | Rott | Albaching | Grafing | Aßling  
Tacherting | Seebruck | Steinhöring | Kirchweidach



- Hauptuntersuchungen
- Ladekabelprüfung
- Änderungsabnahmen
- Begutachtungen zum Erlangen einer Betriebserlaubnis
- Schaden- und Wertgutachten
- Gasprüfung für Wohnmobile

Öffnungszeiten: Montag, Mittwoch, Freitag 09.00 - 17.00 Uhr

**TÜV SÜD Service-Center Trostberg**  
Herzog-Otto-Straße 71 • TROSTBERG • 086 21/806 775-1



# EUROMASTER

## AUTOHAUS HOCHREITER

REIFEN WERKSTATT SERVICE



## MICHELIN

### Autohaus Hochreiter GmbH & Co.KG in Trostberg zählt zu den besten Autohäusern Deutschlands

#### AutoScout24 zeichnet regionalen Händler für exzellenten Kundenservice aus

Autohaus Hochreiter GmbH & Co.KG in Trostberg ist eines der besten Autohäuser Deutschlands. Das Unternehmen zählt damit zu den oberen 2 % der Autohäuser bundesweit und erhält die begehrte Top-Händlerauszeichnung von AutoScout24, dem europaweit größten Online-Automarkt.

AutoScout24 vergibt die Auszeichnung jährlich an Autohändler, die aufgrund ihres exzellenten Kundenservices besonders viele positive Online-Bewertungen erhalten. Top-Ausgezeichnete Autohäuser überzeugen durch eine Kombination aus Gesamteindruck, Erreichbarkeit, Zuverlässigkeit, Transparenz der Angebotsbeschreibung und Käuferlebnis.

„Dass wir in diesen Kategorien zu den führenden Autohäusern in Deutschland zählen, erfüllt uns mit Stolz. Die Top-Auszeichnung macht unsere Anstrengung sichtbar, jeden Tag das Beste für unsere Kunden zu geben“, sagt Konrad Hochreiter sen., Geschäftsführer bei Autohaus Hochreiter GmbH & Co.KG. Und der Stolz ist begründet: Insgesamt hat das Team um Konrad Hochreiter sen. in den letzten 10 Jahren einen Schnitt von 4.9 von 5 Sternen erzielt.

„Wir gratulieren Autohaus Hochreiter GmbH & Co.KG zum hervorragenden Ergebnis. Händlerbewertungen im Internet spielen eine zentrale Rolle bei der Kaufentscheidung. 84 Prozent der

**Konrad Hochreiter erhält Goldenen Meisterbrief!**

#### Ein aktives Berufsleben von Konrad Hochreiter in Daten

- 01.09.1976 Beginn der Ausbildung zu Kfz Mechaniker bei Fa. Ford Schaffler in Traunstein.
- Ab Juni 1979 mit erfolgreich bestandener Gesellen Prüfung weiterbeschäftigt (unterbrochen durch den Wehrdienst) bei Fa. Schaffler bis Mai 1982.
- 04.06.1982 Eintritt ab Eröffnung im elterlichen Betrieb Autohaus Hochreiter in Trostberg.
- Ab Oktober 1983 Meisterschule in Passau im Kfz Handwerk.
- 11.05.1984 nach erfolgreicher Prüfung Übergabe vom Meisterbrief in der Nibelungenhalle in Passau durch Ministerpräsident Franz Josef Strauß.
- ab Februar 1991 Geschäftsführer vom Autohaus Hochreiter in Trostberg.
- März 2026: Erhalt vom Goldenen Meisterbrief.



**Kfz-Reparaturen aller Art und aller Marken!**

# AUTOHAUS Hochreiter



**Dr.-A.-Frank-Str. 16 · Trostberg  
Tel. 08621/9839-0**

**e-Mail: [info@autohaus-hochreiter.de](mailto:info@autohaus-hochreiter.de)  
[www.ford-hochreiter-trostberg.de](http://www.ford-hochreiter-trostberg.de)**



**EUROMASTER**

**AUTOHAUS HOCHREITER**

REIFEN WERKSTATT SERVICE



Autokäufer nutzen sie als Informationsquelle“, sagt Stefan Schneck, Deutschland-Vertriebschef bei AutoScout24. „Die Rezensionen schaffen Transparenz und ermöglichen es Käufern, die Servicequalität eines Autohauses einzuschätzen.“

**Auszeichnung für Ford-Händler Hochreiter**

Die renommierte Händlerauszeichnung von AutoScout24 wird dieses Jahr zum 13. Mal vergeben. Grundlage sind ausschließlich die Bewertungen echter Käufer auf AutoScout24 aus den vergangenen zwei Jahren.



**Ford** AUTOHAUS **Hochreiter** über **40** Jahre



**Kärcher- Selbstwaschplätze mit Powerschaum**



**Besuchen Sie unsere Waschstraße mit Textilbändern**



# ALLES rund ums *F*ahren



theoretisch   
praktisch   
gut

Traunsteiner Str. 11 a · TROSTBERG  
Telefon 01 60/18 37 480  
[www.egly-fahrschule.de](http://www.egly-fahrschule.de)

Fahrschule  
**EGLY**



Öffnungszeiten:  
Di./Mi. 18.00 - 20.00 Uhr  
Unterricht: Di./Mi. 18.30 - 20.00 Uhr



## GRIP, DER BEGEISTERT RÄDERWECHSEL BEIM PROFI



Jetzt Termin vereinbaren

AUTOHAUS  
**SCHLÖGL**

# ALLES rund ums *F*ahren



TROSTBERGER STR. 151  
TACHERTING

KOLPINGSTR. 32  
TROSTBERG

TEL. 0151/54 60 98 88  
KFZ-TECHNIK.ZETTEL@WEB.DE



## ALLE MARKEN UNTER EINEM DACH!

Erleben Sie das Beste von Audi, Volkswagen und Skoda



**AUDI**

📍 Grabenstätter Straße 2+4  
83278 Traunstein  
☎ 0861 / 70 86 95 - 6620

**SKODA**

**ŠKODA**

📍 Chiemseestraße 40  
83278 Traunstein  
☎ 0861 / 90 94 94 - 6630



Nutzfahrzeuge

**VOLKSWAGEN**

📍 Jahnstraße 42  
83278 Traunstein  
☎ 0861 / 98 871 - 6610



**Osenstätter**

autohaus-osenstaetter.de

# De Schwarzau,

*de hod's  
fei in sich...*

*Betten Kern*

Ihr Spezialist rund ums Bett

**ELEKTRO  
FRITZ**

Christine **FALTERER**  
**SCHWARZAU**



**Die BÄCKEREI**



... ned groß aber guat !!

LOTTOANNAHMESTELLE  
bei **FALTERER**  
in der Schwarzau, Innstr. 2

X LOTTO  
X TOTO  
LOTTERIE

*mitten in der Schwarzau*  
frisch ...  
freundlich ...  
**FALTERER**

**EDEKA**  
nah & gut



**K-BOARDING**

[www.k-boarding.com](http://www.k-boarding.com)



**BÖCK**

Sauber sanieren.

**RADSPORT**  
**Hungerhuber**  
TROSTBERG



**Waldschenke**  
**Schwarzau**

**mirabilis**

Töpferei

Werkstattladen

Innstr. 2 · Schwarzau · 08621/509670

Hamburger Containerboard  
PRINZHORN GROUP | *We will.*

**Mack**  
PARTNER &

Holzhandel  
**Günther Huber**

...da blüh'  
ich auf!  
**Gärtnerei**  
**FENIS**

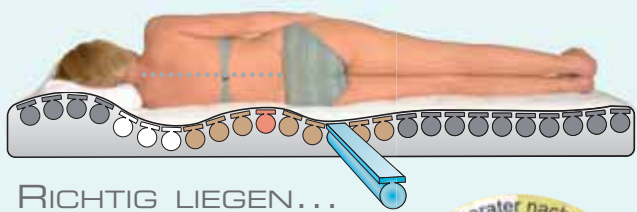
**MK**  
**ELEKTROTECHNIK**  
MEISTERBETRIEB



**FELDNER**  
INDUSTRIEVERPACKUNGEN

# Betten Kern

Ihr Spezialist rund ums Bett



## RICHTIG LIEGEN...

Die Wirbelsäulen-Therapie im Schlaf

by *Sigrid Kern*

- Wie kann sich meine Wirbelsäule im Schlaf regenerieren?
- Wie liege ich richtig?
- Welches System ist für mich das Beste?



**Wer gut schläft, hat gut lachen!**



Wünschen Sie eine individuelle Einzelberatung?  
**Vereinbaren Sie einen Termin**  
mit mir: **Sigrid Kern** -  
geprüfte Schlafberaterin

Schwarzauer Str. 33 · Trostberg/Schwarzau  
Tel. 0 86 21/29 85  
sigrid@bettenkern.de · www.bettenkern.de

de Schwarzau,  
de hod's fei  
in sich...



**Gutes Backen**  
ist auch eine **Kunst!**

Christine FALTERER  
Trostberg SCHWARZAU  
Die BÄCKEREI  
ned groß, aber guad!

08621-4266  
christine.falterer@t-online.de

**LOTTOANNAHMESTELLE**  
bei **FALTERER**  
in der Schwarzau, Innstr. 2

**X LOTTO**  
**X TOTO**  
**LOTTERIE**

*frisch ...  
freundlich ...*  
**FALTERER**  
Mitten in der Schwarzau

**EDEKA**  
nah & gut

Trostberg · Innstr. 2 · Tel. 0 86 21/47 98



[www.mack-partner.com](http://www.mack-partner.com)

# Mack & PARTNER

STEUER. WIRTSCHAFT. RECHT.

**Mit Weitblick!**  
Weil Sie uns wichtig sind.



TRAUNREUT Tel.: 0 86 69/8695-0

TROSTBERG Tel.: 0 86 21/8004-0

TRAUNSTEIN Tel.: 08 61/98788-0

BURGHAUSEN Tel.: 0 86 77/9888-0

## MK ELEKTROTECHNIK MEISTERBETRIEB

**MK Elektrotechnik GmbH & Co. KG**

Inh. Mehmet Kaplan / Elektrotechnikermeister

Altenmarkter Straße 11  
83308 Trostberg

+49 (0) 8621 507 99 43  
[www.elektro-kaplan.de](http://www.elektro-kaplan.de)



# IHRE FACHBETRIEBE in der SCHWARZAU

**BÖCK** IHR SPEZIALIST

Sauber sanieren.

FÜR GESUNDHEITSSCHUTZ  
+ ARBEITSERLEICHTERUNG



## Wir bieten

- Staubschutztüren
- Luftreiniger
- Planschutzhüllen
- Staubschutzwände
- Atemschutzmasken (auch medizinisch)
- Persönliche Schutzausrüstung - Arbeitsschutz
- Abdeckvliese
- Transportnetze



**Böck Staubschutzsysteme KG**  
Schwarzauer Straße 68b  
83308 Trostberg

Tel. +49 (0) 86 21 / 6 46 68-0  
Fax +49 (0) 86 21 / 6 46 68-6  
office@planschutzhuellen.de



[www.boeck-kg.de](http://www.boeck-kg.de)

# Schwarzau



PHONE +49 (0) 8638 98160-209 | [www.k-boarding.com](http://www.k-boarding.com)



## K-BOARDING

unterwegs  
daheim

*Herzlich willkommen  
in unserem Boardinghouse!*

Apartments ab 14 bis 30 m<sup>2</sup>  
alle mit Küche, Bad, Wohnschlafzimmer, teilweise mit Balkon.



PREISWERT | MODERN | ZENTRAL

Standort Trostberg

Schwarzauer Str. 68c  
83308 Trostberg

Standort Weiding-Polling

Hahnstraße 2  
84570 Weiding-Polling

**Wir bauen neu!  
Wohnungen  
verfügbar ab  
Jan. 2027**



- Trendfloristik
- Fleurop- & Lieferservice
- Hochzeitsschmuck
- Objekt- & Raumbegrünung
- florale Geschenkideen
- Trauerschmuck
- Grabgestaltung & Dauergrabpflege
- individueller Schmuck
- Beet- und Balkonpflanzen



# Gärtnerei FENIS

Jahnstr. 9 · TROSTBERG  
Tel. 0 86 21/98 20-0

seit 1968

[www.fenis-blumen.de](http://www.fenis-blumen.de)

Hamburger Containerboard  
FRINZHOORN GROUP | *We will.*



**Aus Leidenschaft nur Papier.**  
Wir leben Kreislaufwirtschaft.

Als internationales Unternehmen produzieren wir in Trostberg hochwertige Verpackungspapiere.

Wir agieren verantwortungsvoll für unsere Mitarbeiter\*innen, unsere Umwelt und unsere Zukunft.

Hamburger Rieger GmbH · Riegerstraße 4 · 83308 Trostberg  
[hamburger-containerboard](https://www.hamburger-containerboard.com) · [hamburger\\_containerboard](https://www.hamburger-containerboard.com)

Passion for paper. Since 1853.  
[www.hamburger-containerboard.com](http://www.hamburger-containerboard.com)

# ELEKTRO FRITZ

Ihr kompetenter Partner  
rund um's Elektrische

Elektroinstallation · Beleuchtung · Hausgeräte  
TV · Hifi · Telefon · Kundendienst · Netzwerkverkabelung



**Zentrale:** Schwarzauer Str. 63 · Trostberg · Tel. 0 86 21/54 03

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 -12 Uhr / 14 - 18 Uhr, Sa. 9 - 12 Uhr, Mittwoch geschlossen.

**Filiale:** Marktstr. 34 · Teisendorf · Tel. 0 86 66/2 89

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. & Fr. 8.30-12 Uhr, Do., Fr. 14-18 Uhr, Sa. 10-12 Uhr, Mi. geschl.

e-Mail: [elektro.norbertfritz@web.de](mailto:elektro.norbertfritz@web.de) · [www.elektro.fritz-trostberg.de](http://www.elektro.fritz-trostberg.de)

**Woidschenke  
Schwarzau**

**Wir freuen uns  
auf Euren Besuch!  
Die Wirtsleute  
Nicole & Jörg**

**Wirtshaus  
Biergarten  
Feiern  
Stammtische**

**Klosterbrauerei  
Baumburg**

Kirchenstr. 2 · Trostberg/SCHWARZAU · © 0 86 21/44 87 · [www.woidschenk.de](http://www.woidschenk.de)

Steinmetz &  
Bildhauermeister  
**MATTHÄUS  
RUTKOWSKI**

- GRABSTEIN • GARTEN + STEIN
- STEIN + BAU • KUNST + STEIN

seit 25 Jahren  
aktiv für Sie!



GRABSTEIN



RESTAURIERUNG



KÜCHENARBEITSPLATTEN



TROSTBERG • Waltershamer Feld 10c • Tel. 0 86 21/806 33 44 • Fax 0 86 21/806 80 90  
Mobil 01 78/798 36 48 • info@steinmetz-rutkowski.de • www.steinmetz-rutkowski.de

*Auf den folgenden Seiten finden Sie Ihre Betriebe des Handwerks!*

SHOWROOM  
IM KÖNIGSHOF II  
IN TROSTBERG  
LEHEMEIRSTR. 2



## BERÜHREN UND ERLEBEN

Besuchen sie unseren Showroom

Besonderen Fokus legen wir auf die Beratung unserer Kunden. Die Auswahl an Bodenbelägen scheint fast endlos. Unser Know-How und unsere langjährige Erfahrung, gemischt mit Ihren Bedürfnissen und Wünschen, sorgen für die perfekte Wahl. Wir freuen uns darauf, Sie in unserem Showroom im Königshof II in Trostberg begrüßen zu dürfen!

Termin vereinbaren: Telefon: 086 21 - 38 59  
[www.fussboden-daxenberger.de](http://www.fussboden-daxenberger.de)

**DAXENBERGER**  
Parkett- und Fußbodentechnik



Du willst im Beruf  
hoch hinaus?



Wir suchen Spengler und  
Spengler-Azubis (m/w/d)



[www.karriere-fischer.de](http://www.karriere-fischer.de)

Bauspenglerei und Metallbau  
**FISCHER**

[www.spenglerei-fischer.de](http://www.spenglerei-fischer.de)

Josef Fischer GmbH & Co. KG Tinning/Ulmenstr. 5+6 83308 Trostberg

☎ 086 21/50 64 44-0



## Fa. Alwin Kroner

Inh. Michael Kroner  
TROSTBERG • Johann-Namberger-Str. 4  
Tel. (0 86 21) 508 74-0 • Fax (0 86 21) 508 74-22  
e-mail: info@Kroner-Heizungsbau.de  
[www.Kroner-Heizungsbau.de](http://www.Kroner-Heizungsbau.de)

Heizungsbau • Öl- und Gasfeuerungstechnik  
Holz- Hackgut- Pelletheizungen • Wärmepumpen • Solaranlagen  
Gas- und Wasserinstallation • Sanitär - Bäder • Regelungstechnik • Kundendienst

VIESSMANN

## Energiesysteme für die Zukunft

Wärmepumpe Vitocal 250-A  
kombiniert mit Stromspeicher  
Vitocharge VX3 und PV-Anlage

- + Abgestimmte Systemtechnik für mehr Unabhängigkeit
- + Schrittweise realisieren und ständig erweiterbar
- + Alle Systemkomponenten sind digital vernetzt und mit der ViCare App einfach von überall her zu steuern



Weitere Informationen  
unter [viessmann.de](http://viessmann.de)



## 50 Jahre Kroner Heizungsbau – Handwerk mit Zukunft

Seit mehr als 50 Jahren steht die Firma Kroner für Qualität, Zuverlässigkeit und handwerkliche Kompetenz in Trostberg und Umgebung. Gegründet 1976 von Alwin Kroner, entwickelte sich der Betrieb von einer kleinen Werkstatt zu einem modernen, leistungsfähigen Meisterunternehmen für Heizungs-, Sanitär-, Lüftungs- und Elektrotechnik. Von Beginn an prägten Innovationsfreude und Kundennähe die Firmenphilosophie. Früh wurde auf Weiterbildung, Nachwuchsförderung und neue technische Entwicklungen gesetzt. So wuchs nicht nur das Team, sondern auch das Leistungsspektrum - von klassischen Heizsystemen bis hin zu modernen, energieeffizienten und regenerativen Lösungen wie Wärmepumpen.

Ein bedeutender Meilenstein war die Übergabe des Unternehmens an Michael Kroner im Jahr 2011, der den Familienbetrieb erfolgreich in zweiter Generation weiterführt. Heute verbindet den Meisterbetrieb traditionelles Handwerk mit moderner Technik, digitalen Arbeitsprozessen und einem hohen Qualitätsanspruch, der durch Zertifizierungen, starke Herstellerpartnerschaften und einen zuverlässigen Kundendienst an 365 Tagen im Jahr unterstrichen wird.

Zum 50-jährigen Jubiläum blickt der Familienbetrieb stolz auf fünf Jahrzehnte Unternehmensgeschichte zurück und zugleich nach vorne:

Mit Sohn Maximilian, Installateur- und Heizungsbaumeister, und Tochter Sophia, Kauffrau für Büromanagement, steht die dritte Generation bereits in den Startlöchern. Gemeinsam vereinen sie handwerkliche Expertise und moderne Verwaltung, um die Erfolgsgeschichte des familiengeführten Betriebs auch in Zukunft fortzuschreiben.

Als regional verwurzelt bleibt Kroner so ein verlässlicher Partner für private, gewerbliche und öffentliche Bauherren.



Familie Kroner



Das gesamte Kroner-Team





# KLEINSTADT TROSTBERG



# BORDSTEIN SCHMUCK

LIEBENSWERT  
ERHALTENSWERT  
LEBENSQUALITÄT



Auf KLEINE Dinge kommt es an.



# Tschoche

## FARB- & LACKTECHNIK

### MALER-WERKSTATT

SAUBER

KOMPETENT

ZUVERLÄSSIG

gestalten · sichern · schützen · dämmen · instandsetzen

**STEFAN TSCHOCHÉ · SURBERG · Mobil 0171/2289772**



Industriehallen Anstrich



Fugenschleifen am Neubau



Holzfensteranstrich



Putzsanierungsarbeiten



Pflanzenbewuchsenfernung



Blechdachanstrich



Holzianstrich mit Arbeitsbühne



Fassadenanstrich

- Fassadenanstriche u. Gestaltung
- Verlegen von Decken-, Wand- u. Bodenbelägen
- Dachanstriche
- Fenster- u. Türanstriche
- Tapezierung versch. Tapetenarten
- Mineral- und Kunstharzputze
- Innenwandenstriche/Wandschmucktechniken
- WDV-Systeme Mineral- und Polystyrolämmstoffe

# Handelshaus Klein: Mit Innovationen und cleveren Ideen auf dem Vormarsch

Seit über 30 Jahren ist die Firma **KLEIN** in der Entwicklung und Herstellung von Elektroinstallationsmaterial sowie im Elektrogroßhandel tätig und erlebt einen stetigen Aufschwung. Das Unternehmen, das seine Anfänge in Brünnig bei Palling hatte, siedelte sich Ende 2002 in einem großzügigen Firmengebäude mitten in Trostberg mit Lager, Büros und Ausstellungsraum an, was einen gewaltigen Schritt nach vorne bedeutete. Inzwischen dehnen sich Lager und Logistik auf mehrere Objekte in und um die Stadt aus.

Auf fast 2.500 m<sup>2</sup> Fläche stehen über 1.000 Produkte für den Bedarf von Elektroinstallateuren und Großhändlern sofort lieferbar zur Verfügung. Der Schwerpunkt liegt dabei auf Schaltern und Steckdosen in vielen Varianten.

## Profitieren von der Krise

Immer, wenn die Wirtschaft kriselt, profitiert **KLEIN** von dem Wettbewerbsvorteil, qualitativ hochwertige Alternativprodukte zu vernünftigen Preisen anzubieten.

Dazu kommt, dass die bestehenden Produktserien laufend mit technischen Innovationen ergänzt werden, die deutliche Vorteile in Handhabung, Montage und Design bieten. So etwa das dickere Stahlblech bei Steckdoseneinsätzen, die galvanische Verzinkung der Metallteile nach dem Biegen und Stanzen (was keiner der fünf größten Hersteller macht) oder auch das "Spreizkrallen-Patent". Bereits beim Greifen und Fühlen eines **KLEIN**-Schalters im Vergleich zu anderen Herstellern merkt man die Wertigkeit.

Neu entwickelte Serien wie etwa **BBblack®** in der Farbe schwarz matt und **BBwhite®** in alpinweiß bedienen die Nachfrage nach einer modernen, lebendigen und gradlinigen Gestaltung von Wohn- und Geschäftsräumen bis ins kleinste Detail.

## Design „made in Trostberg“

Auf der firmeneigenen Homepage werden die beiden aktuellsten Schalterserien **K55BB black®/K55BB white®** ausführlich vorgestellt, die matt-



Handgefertigte Mustertafeln für BBblack®

schwarzen Teile liegen besonders im Trend. Mit einem qualitativ hochwertigen Lack aus der Automobiltechnik, dessen matte, samtig anmutende Oberfläche den Händen und Augen schmeichelt, setzt man Maßstäbe.

„Wir haben unsere Großhändler zur Einführung mit hochwertigen Musterboxen ausgestattet, die aus gelasertem Rohstahl und massivem Eichenholz hergestellt wurden. So wird das Produkt optisch und haptisch erlebbar“, erklärt Juniorchef Moritz Klein.

Als zukunftsicherer gilt derzeit alles, was strom-

stromsparend, effizient und langlebig ist. Auch aus der Überzeugung heraus, dass die Energiewende stattfinden muss, setzt **KLEIN** auf Bewegungsmelder und Raumtemperaturregler, die einerseits durch modernste Erfassungsmethoden punktgenau steuern, andererseits langlebig und somit nachhaltig sind.

## CAT6A neu entwickelt

Apropos Energiewende: **KLEIN** liefert auf Bestellung auch viele Komponenten für PV-Anlagen. Auf Dächern der eigenen Firmengebäude werden über 400 kWp Solarstrom produziert.

Für einen wachsenden Markt der Datendosen sorgt die rasende Digitalisierung in allen Lebensbereichen. Zu diesem Trend entwickelte **KLEIN** eine neue Version von CAT6A-Datendosen mit universeller Kabeleinführung, die bei optimalen Leistungsdaten kostengünstig vertrieben wird. Auf diese Datendose können universell sowohl die Abdeckungen von **KLEIN** als auch die von Schalterprogrammen anderer Hersteller montiert werden. Auch mit Rücksicht auf den Wunsch von vielen

*Fassadenbemalung am Handelshaus Klein: Thomas Alva Edison (Glühbirne), Marie Curie (Radioaktivität), Georg Simon Ohm (Widerstand), Nikola Tesla (Wechselstrom) (Kunstklasse Realschule Trostberg)*



Kombination mit Glasrahmen





*Einfach sehenswert: Der rundum verspiegelte Ausstellungsraum mit dem über 8 m langen Besprechungstisch.*

## **Einzigartig: Rahmen zum Stecken**

Die Suche nach mehr Flexibilität war auch der Motor, das einzigartige Steckrahmensystem zu entwickeln. Normal gibt es nur Rahmen von 1- bis 5-fach. Die

Lösung von **KLEIN**: End- und Mittelstücke, die man einfach zusammenschließen kann. Sinnvoll und nützlich etwa in Büros und anderen Räumen mit extra hohem Steckdosenbedarf. Das Stecksystem ist beim europäischen Patentamt EU-weit geschützt.



*EU-weit geschützt: das Steckrahmen-System*

Zu den Rennern in der **KLEIN**-schen Produktpalette zählen Glasrahmen, die zu den Serien K55®, zu K55®BB, KLEIN-SI® und vielen anderen Programmen passen. Sie werden in hochwertigster Qualität aus Sicherheitsglas in weiß, mint, schwarz und umbra gefertigt und sind deutlich günstiger als bei den Markenherstellern. Glasrahmen peppen Schalterprogramme im Modulmaß 55x55 mm auf.

### **“Made in Germany” zählt!**

Ein Blick hinter die Kulissen bei Klein zeigt, dass die oft beschworene These “in Deutschland produzieren ist zu teuer” nicht richtig ist. “Wir können bei uns zum Teil kostengünstiger arbeiten, und haben sogar einige Teilbereiche der Herstellung vom Ausland nach Bayern verlagert”, so Reinhard Klein. Nicht die Personalkosten, sondern das effektivere Arbeiten sowie leistungsfähigere Maschinen spielen dabei die entscheidende Rolle.

So versorgt die **KLEIN** viele Firmen in der Umgebung regelmäßig mit Aufträgen für Entwicklung, Produktion und Konfektionierung. Beson-

ders zuverlässig erweisen sich die langjährigen Partnerschaften mit sozialtherapeutischen Einrichtungen aus der Region, zu denen man freundschaftliche Kontakte pflegt.

### **Vernünftiger Optimismus**

Insgesamt blickt die Firma mit Optimismus in die Zukunft: “Innovative Ideen, ein gesunder Unternehmergeist und vor allem cleverer Einkauf machen deutsche Firmen sowohl auf der Kunden- als auch auf der Lieferantenseite international konkurrenzfähig!”, sind sich Klein junior und senior einig.

Erfolgsträger sind und waren auch Qualifikation und die Einsatzbereitschaft der Belegschaft.

Ausgehend von einem höchst motivierten Team ist man stets auf der Suche nach weiterem qualifiziertem Personal. Für ein solides Kennenlernen bietet das Handelshaus Klein vielseitige Praktika in Büro, Lager und Fertigung an.

**Alle, die sich für uns, für unsere Schalterprogramme oder für Jobs interessieren: Herzlich willkommen!**

**Und Häuslbauer und -renovierer aufgepasst: Sie sind auf der Suche nach einem Schalterprogramm für Ihr Haus? Rufen Sie einfach an und vereinbaren Sie einen Termin. Wir beraten Sie gerne!**



*Konstruktionszeichnung einer Steckdose*



**Handelshaus KLEIN GmbH**

Friedrich-Ebert-Str. 10  
83308 Trostberg  
Tel. (08621) 64 84-0, Fax -10  
info@handelshaus-klein.de  
www.handelshaus-klein.de

Elektroinstallateuren nach Einfach-Datendosen, weil dann keine Duplexkabel nötig sind.

Wachsend ist auch die Nachfrage nach USB-Lademöglichkeiten, insbesondere nach der neuen Norm USB-C im Standard der Schalterindustrie 55x55 und KLEIN-SI®. Die modern-



*Steckdosenfertigung bei KLEIN*

ste Schnellladetechnik PD erhöht nicht nur die Stromstärke, sondern auch die Spannung. Sie sorgt für eine schnelle Ladung von bis zu zwei Endgeräten, ohne dass ein Netzteil oder eine extra Steckdose nötig ist.

Der Vertrieb der **KLEIN**-Produkte erfolgt überwiegend über Großhändler, die wiederum Elektriker und Fachbetriebe in ganz Deutschland beliefern. Dank dieses Systems versorgt **KLEIN** die Hälfte aller 33.000 bei der Innung für das Elektrohandwerk registrierten Betriebe.

Und man setzt darauf, mit ausgeklügelten Produkteigenschaften seinen Kunden maximale Flexibilität an die Hand zu geben - ein Kriterium, das in der heutigen Zeit immer mehr zählt und eine hohe Marktanpassung ermöglicht.



## GUT und SICHER wohnen!

Neue Heimat  
Südbayrische Wohnstätten e. G.  
Gemeinnütziges Wohnungsunternehmen

Freie Wohnungen unter  
[www.neueheimat-trostberg.de](http://www.neueheimat-trostberg.de)

Dr.-Albert-Frank-Str. 4  
83308 Trostberg  
Tel. 08621/2527 Fax 08621/63163



Foениq  
— bodensysteme —

Estriche • Beschichtungen • Beläge  
Sanierung • Beratung

Estrichleger seit 1982  
Meister seit 2001

☎ 08621 64944-22

✉ [info@foениq.com](mailto:info@foениq.com)

🌐 [www.foениq.com](http://www.foениq.com)

## Garten • Baum • Zaun

**Pfaffenberger** Traunreut

**Biebing 5**  
**086 69/63 35**

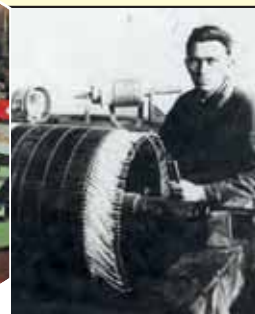
[www.pfaffenberger-garten.de](http://www.pfaffenberger-garten.de)  
[pfaffenberger.georg@t-online.de](mailto:pfaffenberger.georg@t-online.de)

**Baum- & Heckenschnitt • Mäharbeiten**  
**Gartengestaltung • Entsorgung von A-Z**



**Leistungsfähigkeit in  
Qualität, Preis und Service!**

Franz  
Saxberger  
in seinen  
Geschäftsräumen



Firmengründer Franz Saxberger sen.  
mit einem Stabanker 1930

Franz Saxberger  
mit einem  
Gleichstromanker  
1953



**FRANZ SAXBERGER**

Tittmoninger Str. 51 · TROSTBERG · Tel 0 86 21/40 67 · [www.saxberger.de](http://www.saxberger.de)

*...seit über 15 Jahren*

**Tremel**  
Altbausanierung  
Tacherting

Renovierung • Maschinenverleih  
Haus- & Gartenbereich  
Bagger- & Abbrucharbeiten  
Wurzelstockfräsen • Forstmulcher  
Fassadengerüst • Maschinenverleih

Inh. Michael Tremel  
Austraße 59 • 83342 Tacherting  
Mail: [pmtremel@outlook.de](mailto:pmtremel@outlook.de)  
Mobil: 0152/07 737 478

*...wir finden immer eine Lösung für Sie!*

*Besuchen Sie uns auf  
unserer neuen Homepage  
[www.malerfachbetrieb-renner.de](http://www.malerfachbetrieb-renner.de)*

*Malerarbeiten  
aller Art  
Beratung  
Planung*

Malerbetrieb  
Renner GmbH

Inh.

**Klaus  
Trippner**



Schulstr. 18 • Trostberg  
Tel. 0 86 21/24 05

e-Mail: [malerbetrieb-renner@t-online.de](mailto:malerbetrieb-renner@t-online.de)

■ **Fachbetrieb  
für Vollwärmeschutz**

■ Fassadensanierungen  
& Fassadengestaltung

■ Innenraumgestaltung

■ Innendekorputze  
und Außenputze

■ Wärmedämm-  
verbundsysteme  
außen und innen

■ Fachbetrieb

- für Betonsanierung
- für Korrosionsschutz
- gem. § 19 I WHG
- gem. TRGS-519-  
Asbest-Beschichtung

■ Eigener Gerüstbau

Malerbetrieb

**WERNER LETTL**

Maler- und Lackierermeister



seit 1968

Trostberger Str. 5 · TRAUNREUT · Tel. 0 86 69/8 64 10  
Fax 1 24 22 · e-Mail: info@lettl-malerbetrieb.de

*über 50 Jahre Erfahrung & gute Beratung!*

**Kompetenz in Farbe!**

**Drexler**  
Malermeister  
Raumausstattung

**Wir streichen *fast* alles.**

Der Meisterbetrieb für Malerarbeiten  
und Bodenbeläge in ihrer Nähe.

www.malermeister-drexler.de • Tel.: 0 86 21 / 26 41 • Trostberg

# GLAS *Alles aus Glas.*

## BAUMGARTNER GMBH

Ihre Fachbetriebe  
in Wäschhausen

### GLASEREI

### REPARATURSCHNELLDIENST

Fenster • Türen • Tore • Torantriebe  
**MAUERBERGER**

Ihr Partner für Deckensektortore

**Normstahl**

**ENTRE/MATIC**

Schwimdtore Industrietore

Antriebstechnik

Förgenthalstr. 7 · TROSTBERG · Tel. 08621/2845  
info@mauerberger-tore.de · www.mauerberger-tore.de

Förgenthalstr. 1 · **TROSTBERG**  
Tel. 08621/50848-0 · Fax 50848-29  
info@glas-baumgartner.com  
[www.glas-baumgartner.com](http://www.glas-baumgartner.com)



### EINRAHMUNGEN

ca. 500 versch.  
Rahmen-Profile zur Auswahl

**Baumgartner**  
Landschaftsbau & Baumpflege



Baumkontrolle  
Schalluntersuchung



Pflasterarbeiten



Rodungen  
mit Fallgreifer



Poollandschaft



Natursteinmauern

Förgenthalstraße 2&4b • TROSTBERG • Tel. 0160 / 42 11 553  
Email: markus@baumgartner-tbg.de



## Jürgen Schäfer

Öffentlich bestellter  
und vereidigter Sachverständiger  
Sachverständigenbüro **BIO-SAN-TEC**

Gutachten • Beweissicherungen  
Sanierungsplanung und Betreuung  
Schwerpunkt Flach- und Steildächer  
Balkone • Fassaden  
Hygrothermische Berechnungen  
Schadstoffanalytik • Schimmelpilze

Franz-Josef-Soll-Str. 13 • 83308 Trostberg  
Tel. 08621/6498008 • Fax 977226  
juergen.schaefer@bio-san-tec.de  
[www.bio-san-tec.de](http://www.bio-san-tec.de)

[info@weisky.de](mailto:info@weisky.de) - 08621 98190-0

# J. WEISKY

## Gebäudetechnik.

### Kälte - Klima - Lüftung



- Baugeschäft • Maurerarbeiten
- Fließestrich • Gerüsteverleih
- Innen- & Außenputzarbeiten
- Altbausanierung
- Vollwärmeschutz
- Klein-Containerverleih

**1992 - 2026**

Meisterbetrieb  
**HEIMELDINGER**

Meisterbetrieb  
Otto Heimeldinger  
**83308 TROSTBERG**  
Tinninger Str. 20/Oberfeldkirchen  
Tel. 086 21/54 72 • Fax 6 16 34

Verleih von Raumentfeuchtungsgeräten

**K** Kettenberger  
Metallbau

Kettenberger GmbH  
Saliteraustraße 20  
83308 Trostberg

Tel. +49 (0)8621-50886-0  
[www.kettenberger-gmbh.de](http://www.kettenberger-gmbh.de)

# Meisterbetrieb **Reichbrandstätter**

GmbH & Co.KG

Elektrotechnik · Photovoltaikanlagen  
Miele Haushaltsgeräte · GEA Solution Center

## Uns're Leistungen für Euch:



Photovoltaikanlagen  
& Speicher für Privat,  
Landwirtschaft  
& Gewerbe



Elektroinstallationen  
aller Art  
Smart Home  
KNX-Installation



Zubehör für Haus, Hof  
und Gewerbe



Miele  
Premiumpartner



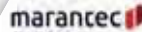
Unterhaltungstechnik  
Multimedia  
Fernseher



**NAH  
LEISTUNGSSTARK  
KOMPETENT**



Kränzle  
Hochdruckreiniger



TECKENTRUP  
DOOR SOLUTIONS  
Garagen- &  
Industrietore  
Antriebe



Milwaukee  
Elektrowerkzeug



Überwachungssysteme  
Netzwerktechnik  
Telefonanlagen



metabo  
Kompressoren



Solution Center



Stromerzeuger  
Notstromaggregat

**Reichbrandstätter GmbH & Co. KG**

Lupperting 6 • 84549 Engelsberg • Tel.: 08622/418 oder 98792-0  
Maderlehen 1 • 84579 Unterneukirchen • Tel.: 08633/7239  
info@reichbrandstaetter.de • www.reichbrandstaetter.de

**bauen. nur besser.**



**ulrich hatz**

architektur & denkmalschutz  
www.hatz-architektur.de

Website



Instagram



Facebook



## Beständigkeit und Innovation

### Die Firma Heimbach feiert 150-jähriges Bestehen

Moderne Haustechnik, die Planung und der Bau von Heizsystemen, Sanitäreanlagen, komfortablen Bädern und Solaranlagen, ist höchst innovativ. Kaum eine Branche entwickelt sich so schnell. Trotz dieser Schnelllebigkeit: Die Firma Heimbach Haustechnik ist einer der zwei ältesten noch bestehenden Handwerksbetriebe in Trostberg.

In diesem Jahr feiert die Firma Heimbach Haustechnik sein 150. Jubiläum. 1876 hatte Johann Heimbach eine Spenglerei am Vormarkt 21 in Trostberg gegründet.

Die Erweiterung des gut gehenden Betriebes der Metallverarbeitung um den Zweig Installation 1937 war ein großer Schritt. Seit den 1990er-Jahren hat die Technik einen Entwicklungsschub erlebt. Moderne Heizsysteme wie Wärmepumpen, Solarthermieanlagen oder effiziente Gas-Brennwertgeräte: Installationsbetriebe mussten sich zunehmend mit elektronischer Steuerungstechnik, Regelungssystemen und komplexen Anlagen auskennen.

„Früher konnte man eine Heizung mit einem Schuhkarton voller Ersatzteile reparieren. Heute schaut das anders aus“, sagt Hans-Peter

Heimbach. Digitale Planung, intelligente Gebäudeautomation und erneuerbare Energien prägen den Arbeitsalltag des Betriebs.

Eine präzise Bedarfsermittlung, persönliche Beratung und qualifizierte handwerkliche Ausführung sind bei der Firma Heimbach seit Jahren der Schlüssel des Erfolgs. Und wer schon einmal am Wochenende oder feiertags mit einer Störung im Heizsystem zu kämpfen hatte, der kennt die Kundennähe und Zuverlässigkeit der Firma Heimbach: Der Notdienst lässt keinen Kunden im Kalten sitzen.

Angeboten wird auch eine Komplettlösung bei Neubau und Renovierung in enger Zusammenarbeit mit anderen Gewerken. Auch die großen Industrieunternehmen in Trostberg setzen auf die Kompetenz und die individuellen Lösungen des erfahrenen Teams.

Hans-Peter Heimbach führt den Betrieb - seit 2021 zusammen mit Stefan Neag - bereits in fünfter Generation. Und Sohn Florian Heimbach, seit 2022 Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik-Meister, arbeitet ebenfalls im Unternehmen. Derzeit beschäftigt die Firma 19 Mitarbeiter.

Nichts ist so beständig wie der Wandel, heißt es. Beides, Beständigkeit und Wandel, sind Teil der Firmen-DNA von Heimbach Haustechnik.



**Bad · Heizung · Sanitär**

Pallinger Str. 18 · TROSTBERG  
Tel. 0 86 21/64 85-0 · Fax 64 85-25

e-Mail: [info@heimbach.bayern](mailto:info@heimbach.bayern) · [www.heimbach-haustechnik.de](http://www.heimbach-haustechnik.de)

**1876**

Johann Heimbach erwirbt das Geschäftsgrundstück am Vormarkt 21 und eröffnet eine Spenglerei. Der in Schwaben gebürtige Sohn einer Handwerkerfamilie war 1873 auf Wanderschaft nach Trostberg gekommen. In der Schlosserei Plaschko-Englmann hat er seine Ausbildungsabsolviert und 1876 die Tochter seines Lehrmeisters, Genoveva, geheiratet.

**1905**

Sohn Josef Heimbach führt das bereits gut gehende Geschäft fort. Als er im Ersten Weltkrieg zum Kriegsdienst einberufen wird, vertritt ihn seine Frau Therese, die „nebenher“ noch fünf Kinder zu versorgen hat. Josef Heimbach kommt unverletzt aus dem Krieg zurück und vergrößert die Spenglerei.

**1937**

Sohn Hans Heimbach wird zur Hochzeit mit Anna Zehentmeier aus Feldkirchen das Geschäft übergeben. Er hat bereits 1932 seine Meisterprüfung im Spenglerhandwerk in Traunstein abgelegt. Mit Unterstützung seines Vaters baut er den Installationszweig in der Firma auf.

**1960**

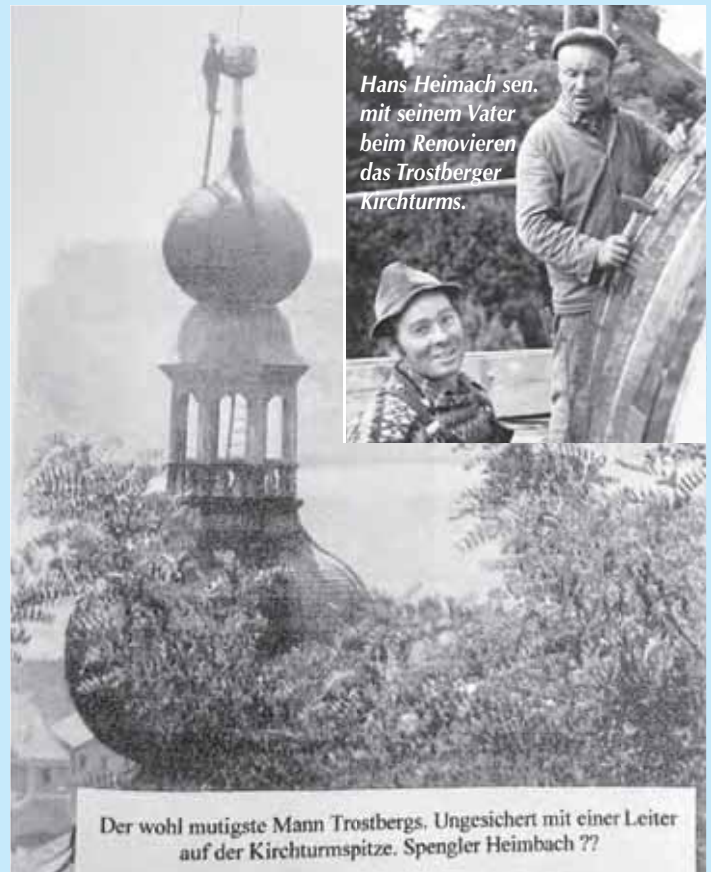
Das Geschäftshaus am Vormarkt wird renoviert und vergrößert. Seniorchefin Anna Heimbach führt mit Herz und Seele das Haushaltswarengeschäft. Nach ihrem Tod 1975 wird dieses Geschäft aufgegeben.

**1962**

Sohn Hans Heimbach jun. legt seine Meisterprüfung im Spenglerhandwerk und sanitärer Installation ab.

**1963**

Das Gebäude an der Pallinger Straße 18 wird erworben, grundlegend renoviert und umgebaut.



*Hans Heimbach sen. mit seinem Vater beim Renovieren des Trostberger Kirchturms.*

**1971 - 1974**

Zahlreiche Kirchturmerneuerungen und -renovierungen werden ausgeführt. So stammt etwa die Kupferkuppel der Stadtpfarrkirche St. Andreas Trostberg aus der Werkstatt der Firma Heimbach, ebenso die

Turmeindeckung der evangelischen Christuskirche in Trostberg. Auch die neuen Kirchturmspitzen in der Schwarzau, in Deinting, Lindach, Stephanskirchen, Kienberg, Freutsmoos, St. Georgen, Taching, Engelsberg, Pietenberg, Evenshausen bei Wasserburg und Schonstett bei Halting sind das Werk von Vater und Sohn Heimbach.

### 1973

Hans Heimbach jun. übernimmt den Betrieb und vergrößert den Firmensitz an der Pallinger Straße. Seine Frau Christa, mit der er seit 1969 verheiratet ist, unterstützt ihn im kaufmännischen Bereich.



### 1997

Hans Heimbach erweitert das Leistungsspektrum des Betriebs um die Bereiche Heizungs- und Solaranlagenbau. Im Jahr davor hat Sohn Hans-Peter Heimbach, der seit 1988 im elterlichen Betrieb arbeitet, in Passau die Meisterprüfung im Gas- und Wasserinstallationshandwerk (heute: Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik) abgelegt und 1997 eine Zusatzprüfung vor der Handwerkskammer München und Oberbayern für Planung und Bau von Heizungsanlagen und Solarenergie draufgesattelt. 2000 absolviert er außerdem die Meisterprüfung im Spenglerhandwerk in München.

### 2000 - 2002

Das Firmengebäude wird erneut grundlegend umgebaut und um die Gebäude Pallinger Straße 20 und 20a erweitert.

### 2003

Hans-Peter Heimbach übernimmt das mittelständische Handwerksunternehmen. 2007 bildet er sich zum geprüften Energieberater im SHK-Handwerk weiter.

Durch Kooperationen mit anderen Gewerken wie Fliesenleger, Mauerer, Elektriker und Zimmerer organisiert der Betrieb Komplettdach- und Komplettbadrenovierungen – auf Wunsch aus einer Hand.



**2020**

Die Spenglerei wird aufgelassen, dafür der Schwerpunkt auf Sanitärarbeiten, Bäder, Heizungserneuerungen, Wartungen und Reparaturen gelegt.

**2021**

Stefan Neag, der bereits im Unternehmen seine Ausbildung und im Jahr 2020 die Meisterprüfung als Anlagenmechaniker SHK abgelegt hat, steigt in die Firma mit ein. Somit kann die Expertise in dem breiten Spektrum der Heizungstechnologien erweitert werden.

**2022**

Sohn Florian Heimbach absolviert die Meisterprüfung.

*Text: Lucia Kroth*



**150 Jahre  
Kompetenz**

*Das gesamte Heimbach-Team steht stets zu Ihren Diensten!*

Einrichten · Renovieren · Modernisieren



Toni Wolfgruber jun., Toni Wolfgruber., Anita Wolfgruber

# Schreinerei toni Wolfgruber

Wenn Sie an professionelles Arbeiten in einer Schreinerei denken, setzen Sie nicht nur fundiertes Wissen, handwerkliches Können und eine langjährige Erfahrung in den verschiedensten Fachbereichen voraus, sondern bestimmt auch ein sicheres Gespür für Design. Genau diese Voraussetzungen werden Sie in unserem Team finden, wenn es um die Fertigung von Möbeln, Fenstern, Treppen, Geländern, Türen, Wintergärten, Böden und vielem mehr geht. Darüber hinaus unterstützen wir Sie auch gerne im Rahmen Ihrer Mo-

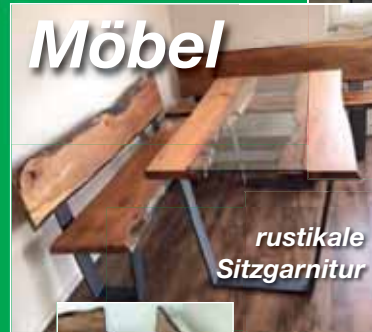
modernisierungsarbeiten oder reparieren für Sie alle defekten Teile, wenn sie aus Holz gefertigt sind.

Sie werden von unserer Leistung begeistert sein!

## Küche



## Möbel



rustikale  
Sitzgarnitur



Treppen  
im Wohnraum integriert



Anbau aus Holz



Balkon aus Holz

## Treppen



Treppen  
aller  
Art



Geländer



## Bad



Unsere Ausstellung

www.schreinerei-wolfgruber.de

Trostberger Str. 72 · TACHERTING ☎ 08621/622 14

*Seit über 70 Jahren...*  
**STAHLBAU KLAPPFENBERGER**  
*Ihr Hallenpartner  
im Chiemgau*



**HALLEN, INDUSTRIE- UND GEWERBEBAUTEN**

STAHLBAU KLAPPFENBERGER GMBH&CO.KG

JOHANN NAMBERGER STR. 1  
83308 TROSTBERG

TEL.: 08621/9869-0  
WWW.KLAPPFENBERGER.DE

RESTAURIERUNG  
KLOSTER HARPFETSHAM



DEKORATIVE  
TECHNIKEN



MALERARBEITEN



AUSSENFASSADEN



SANIERUNG TRAUNSTERINER STR.  
TROSTBERG / SOZIALRAUM



WIR BIETEN IHNEN FREIE UND ZUKUNFTSSICHERE

## AUSBILDUNGSPLÄTZE

WIR FREUEN UNS AUF IHRE SCHRIFTLICHEN ANFRAGEN!

- TAPEZIERARBEITEN
- FARBBERATUNG VOR ORT
- RISSANIERUNGEN AN FASSADEN
- WÄRMEDÄMMUNG
- HOLZSANIERUNG
- ASBESTSANIERUNG
- FARBGESTALTUNG
- VERGOLDEN
- MODERNE UND HISTORISCHE TECHNIKEN FÜR FASSADEN, INNENRÄUME UND MÖBEL
- SCHIMMELPILZSANIERUNG
- FASSADENGESTALTUNG
- DEKORATIVE MAL- UND SCHMUCKTECHNIKEN
- WÄRMEDÄMMUNG
- SANIERUNG DENKMALGESCHÜTZTER GEBÄUDE



über **50** Jahre

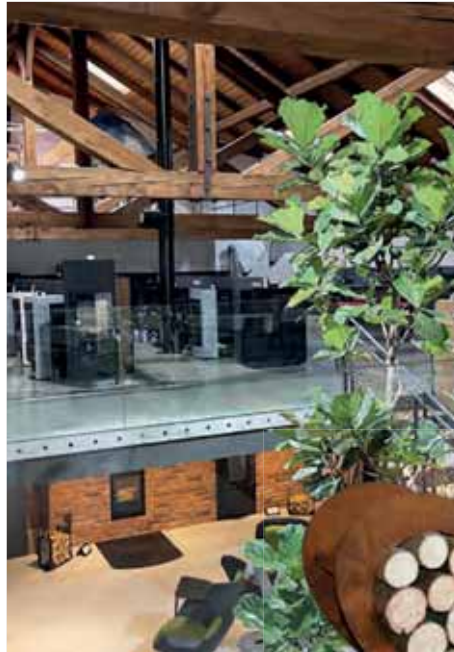


**Bayerns Glut-Hotspot!**

Tauche ein in unsere einzigartige  
Ofenerlebniswelt auf über 800 m<sup>2</sup>



**Kamin**



**Ofen**



**Metall**

**Alles aus Meisterhand**

Besuchen Sie uns: Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr/13.30 - 18.00 Uhr, Sa. nach Vereinbarung

**Poststr. 16 • 83119 Obing • Tel. 08624/8989-0**

# Vielfalt in Perfektion - Ihr Bedarf, unsere Lösung!



**ZELLER**  
SCHORNSTEINTECHNIK  
**Qualität** zieht immer

- **Kaminsanierung**  
(Edelstahl, Keramik, Inlinersystem)
- **Neukaminbau**  
(Außenkamin, Formsteinkamin, Leichtbaukamin)
- **Industriekamin**  
(Gastronomie, Bäckerei, Rösterei, Abluft uvm.)
- **Schalldämpfer / Schallmessung**
- **Kaminfräsarbeiten**
- **Kaminkopfsanierung**
- **Kranarbeiten, Hebebühne, Gerüstbau**

[www.zellerkamin.de](http://www.zellerkamin.de)  
[info@zellerkamin.de](mailto:info@zellerkamin.de)

**ZELLER**  
Bayerns Glut-Hotspot!  
**OFEN ERLEBNIS WELT**

- **Kachelöfen und Heizkamine**  
(Beratung mit CAD Planung)
- **Holz- und Pelletöfen**
- **Speicheröfen**
- **Küchenherde** Planung auf Maß inkl. Küchenausstellung
- **Küchenarbeitsplatten** in Stein oder Keramik auf Maß geliefert
- **Rückwände** (Stein, Keramik, Edelstahl, Bilder)
- **Outdoor Küchen**, Grillplancha, Feuerstellen Ausstellung im Freigelände, Gasheizer
- **Elektrokamine**, Showfeuer,
- **Kachelofen** Heizeinsatztausch
- **Ofenzubehör** (Kaminbesteck, Anzünder, Taschen uvm.)
- **Wohnaccessoires**

[www.zeller-ofen.de](http://www.zeller-ofen.de)  
[info@zeller-ofen.de](mailto:info@zeller-ofen.de)

**ZELLER**  
METALLBAU · SPENGLEREI  
**Qualität** aus Metall

- **Innen- und Außentrepfen**
- **Treppengeländer**
- **Balkonanlagen und Geländer**
- **Handlauf, Beschläge**
- **Überdachungen, Vordächer**
- **Zaunanlagen**
- **Sonderkonstruktionen** und Verkleidungen für Ofenbau
- **Dachbegehung, Absturzsicherungen**
- **Sonderteile** für den Innen- & Außenbereich
- **Spenglerarbeiten**



[www.zellermetall.de](http://www.zellermetall.de)  
[info@zellermetall.de](mailto:info@zellermetall.de)



**BENJAMIN KLAMMER**

Metallbau & Feinwerktechnik

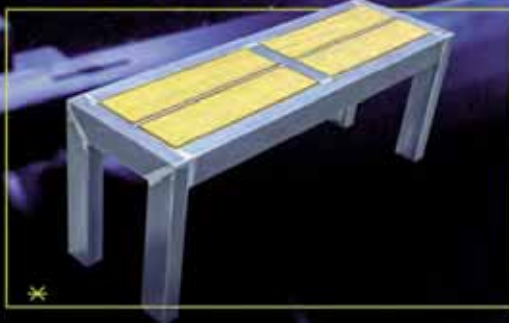
Lüftenweg 4 | 83308 Trostberg

08621 50 84 171

info@bk-feinwerk.de

www.bk-feinwerk.de

BK Feinwerk ist Ihr regionaler Betrieb im Fach Metallbau und Gerätebau in Trostberg. Die Erfahrung in sämtlichen Disziplinen der Metallbranche, wie klassischer Metallbau, Betriebstechnik, Montage von Stahlbaukonstruktionen, Schweißarbeiten Aluminium, Stahl und Edelstahl (WIG & MIG/MAG), sowie Rohrleitungs- und Behälterbau, gepaart mit der intensiven und professionellen Zusammenarbeit mit Kunden und Lieferanten bestätigen den Anspruch der BK Feinwerk an Qualität und zufriedene Kunden. Mein besonderer Ansporn liegt in der stetigen Weiterentwicklung von Produkten, Dienstleistungen und des fachspezifischen Wissens, sowie der Schlosserkunst. Meine Hauptaufgabe ist die Herstellung von Bauteilen und Baugruppen aus Stahl, Aluminium und Edelstahl für gewerbliche Kunden aus den Fachbereichen Maschinen-, Sondermaschinen-, und Gerätebau, welche über keine eigene Fertigung verfügen. Für meine Privatkunden nehme ich unter anderem Reparaturschweißungen an Fahrzeugteilen diverser Oldtimer vor; die Herstellung ausgefallener Einrichtungsgegenstände nach Kundenwunsch, Sitzgruppen und Möbel für das moderne Haus und den Außenbereich oder Accessoires für Ihren Garten, wie z.B. Feuerschalen, Ofenbesteck, Rosenbögen und maßgefertigte Zäune sehe ich als besondere Herausforderung!



**BRANDSCHUTZ  
SEVERIN** GmbH

Werkstr. 1 · 84513 Töging a. Inn · Tel. 086 31/9 48 70 · e-Mail: info@brandschutz-severin.de



Großschwarz 1 · TROSTBERG · Tel. 0160/97 365 246  
e- Mail: bauer.grossschwarz@t-online.de

Maschinenverleih · Ersatzteile  
Landtechnikhandel  
Agrardienstleistungen  
Landschafts- & Baumpflege  
Instandsetzung & Restauration



TREPPEN · BALKONE · GELÄNDER  
CARPORTS ...Kuhglocken

Alexander Lex  
Gumpertsham 12 · Trostberg  
Mobil 0151/56 028 500  
e- Mail: lex-alexander@gmx.de



Fenster | Türen | Treppen  
Küchen | Möbel



Trostberg · Tel. 086 21/82 78  
www.schreinerei-mussner.de

**LIEBL**

- METALLBAU
- SCHMIEDE
- SCHLOSSEREI

**GEORG LIEBL** METALLBAUMEISTER



WIESENSTR. 37 · KIRCHWEIDACH  
TEL. 086 23/98 77 31  
MOBIL: 01 51/12 76 46 54  
WWW.METALLBAU-LIEBL.DE

Wir sorgen für Wärme



**Ziegenaus**

OFENBAU · MEISTERBETRIEB

[www.ziegenaus-ofenbau.de](http://www.ziegenaus-ofenbau.de)



Hauptstr. 40  
ALTENMARKT  
086 21/41 88

TRACHT & STILVOLLE HERRENMODE  
MARKTPLATZ | ALTENMARKT



**STROHMAYER**  
TRACHT MODE SCHUHE

**ERT**  
MODE ATELIER

**Robert Wechslinger**

Gartengeräte • Mähroboter



**HONDA**

**ALKO**  
QUALITY FOR LIFE



**sunseeker**  
elite

Traunsteiner Straße 38  
83352 Altenmarkt  
Telefon 0 86 21 / 22 82  
Telefax 0 86 21 / 30 82  
E-mail: [wechslinger@t-online.de](mailto:wechslinger@t-online.de)

Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 8.00-12.00 Uhr  
14.00-18.00 Uhr  
Mi. Nachmittag geschl.  
Sa. 8.00-12.00 Uhr

**Blumen Furtner**

Inh. Iris Steininger

Hauptstr. 16 • ALTENMARKT  
Tel. 0 86 21/22 24

Gabelsbergerstr. 8 • TROSTBERG  
Tel. 0 86 21/64 94 518

[iris@Blumen-Furtner.de](mailto:iris@Blumen-Furtner.de)  
[www.Blumen-Furtner.de](http://www.Blumen-Furtner.de)

Dekoration · Hochzeitsschmuck · Vogelfutter  
Trauerfloristik · Lieferservice · Fleurop

geöffnet: Mo.-Fr. 8 - 18 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr

**Elektrotechnik C. Seedor**

Wasserburger Str. 52 • Altenmarkt • [www.elektrotechnik.seedor.de](http://www.elektrotechnik.seedor.de)

Der regionale  
Spezialist für  
dein Zuhause

Von der Steckdose bis zur Sonne  
- Wir liefern ENERGIE!

Installation • Smart Home • Kundendienst  
Photovoltaikanlagen • Stromspeicher



# Altenmarkt

**Guad is!**

**BÄCKEREI**  
**DAXENBERGER**  
Bahnhofstr. 6 • ALTENMARKT

**KONDITOREI**



BUCHHALTUNG | STEUERBERATUNG | UNTERNEHMENSBERATUNG | DIGITALISIERUNG  
für Gewerbe, Landwirtschaft, Freie Berufe und Privatpersonen.

**LBD** /

**BERATA** /

**Fachlich stark.  
Menschlich klar.**

Wir suchen kluge Köpfe mit Charakter:  
**Steuerfachleute (m/w/d)**

Kanzlei Altenmarkt a. d. Alz  
Hauptstraße 1  
83352 Altenmarkt a. d. Alz

Noch Fragen?  
Tel.: 08142 44456123  
Oder gleich bewerben.

Stark  
im Verbund **rwb**



- Planen
- Markisen

- Raumausstattung
- Partyzelt- und Pavillonverleih

- Sonnenschutz



Hintereckerstr. 7 • Altenmarkt • Tel. 08621/2895 • Fax 8142 • [www.jahn-altenmarkt.de](http://www.jahn-altenmarkt.de) • e-Mail: [info@jahn-planen.de](mailto:info@jahn-planen.de)

Hausmeisterservice  
**EDER**



Färberstr. 3 • 83352 Altenmarkt  
**Tel.: 0151/70 829 736**  
e-Mail: [info@hausmeisterservice-eder.de](mailto:info@hausmeisterservice-eder.de)

**Ihr zuverlässiger Partner für**  
Wohnhausbetreuung • Gartenpflege  
Heckenschnitt • Häckseln bis zu 10cm  
Pflege für Ihr Firmengelände  
**NEU: BAUMSTUMPFÄSEN**

*Altenmarkt*

ZWEIRADFACHGESCHÄFT

**SEIDL**

Färberstraße 4  
83352 Altenmarkt / Alz.

T. 086 21/61 53 5  
M. [fahrrad.seidl@t-online.de](mailto:fahrrad.seidl@t-online.de)

Inhaber Bernhard Seidl  
[www.zweirad-seidl.de](http://www.zweirad-seidl.de)

- Markenqualität
- Fachberatung
- Sicherheits-Check
- Reparatur
- Ersatzteile / Zubehör

**AA AUTOHAUS  
ALTENMARKT**

[www.autohaus-altenmarkt.de](http://www.autohaus-altenmarkt.de)

IHR  
MEHRMARKEN  
CENTER

15.000 Autos passen nicht auf  
unsere Hof, aber auf unsere Homepage -  
**Ihr sorgenfreier Autokauf!**

Wasserburger Str. 8 - 83352 Altenmarkt/Alz Tel.: 08621 50651512 - Instagram & Facebook #autohausaltenmarkt

**SMART REPAIR**  
CHIEMGAU

- **Parkdellen & Beulen Reparaturen**
- **Hagel- & Sturmschäden**

Wasserburger Str. 8 • Altenmarkt  
☎ 0175/46 48 746 • [info@smart-repair-chiemgau.de](mailto:info@smart-repair-chiemgau.de)  
[www.smart-repair-chiemgau.de](http://www.smart-repair-chiemgau.de)



**SKODA**

Service

Kfz - Meisterbetrieb

**AUTO HAGER**

OFFLING • Tel. 086 21/6 28 68

[www.autohager.de](http://www.autohager.de)



Wartung & Reparaturen aller Art  
Neu- und Gebrauchtwagen  
Unfallinstandsetzung



**Unser Team freut sich auf Ihren Besuch!**

# Katzenobhut Baumburg e.V.



Die Katzenobhut Baumburg e.V. ist ein eigenständiger gemeinnütziger Verein.

In Baumburg führen wir mit viel Emotion und Herzblut ein Tierheim speziell für Katzen.

[www.Katzenobhut-Baumburg.de](http://www.Katzenobhut-Baumburg.de)  
[katzenobhut@web.de](mailto:katzenobhut@web.de)

# Altenmarkt

## Im Chiemgau ganz oben



## Regional, saisonal & genial!



*Auf gut deutsch: Von daheim, bis zu seiner Zeit und saugnad!*

Wir verwenden überwiegend regionale Bio-Produkte, wie Auerrosenfleisch aus Truchtlaching, Schweinefleisch aus Attl, Gemüse aus Großornach und Produkte der Alztaler Hofmolkerei.



Gasthaus zum Roiter  
[www.roiter.de](http://www.roiter.de)

# franz mayer gmbh

seit 1959

## Kanalservice

Zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb

Kanalreinigung	Kanalsanierung	
Kanal-TV-Untersuchung	Grubenentleerung	<a href="mailto:info@kanalservice-mayer.de">info@kanalservice-mayer.de</a>
Kanaldichtheitsprüfung	Sondermülltransporte	<a href="http://www.kanalservice-mayer.de">www.kanalservice-mayer.de</a>

Baumburger Leite 6  
83352 Altenmarkt  
Tel. 0 86 21 15 10



# Thaler & Staudinger SCHREINEREI GBR



Gengham 7 83349 Palling  
Tel. 0 86 29/92 95 00  
www.schreinerei-thaler.com

- Einbauküchen
- Markenküchen
- Badmöbel
- Schlafzimmer
- Eckbänke
- Bauernstüb
- Zimmertüren
- Haustüren

# Möbel Blüml

## Ihr Küchenspezialist

*Weil Küche mehr als Kochen ist*



Feichtnerstr. 22 • Palling  
Tel. 08629/305  
info@moebel-blueml.de  
www.moebel-blueml.de

# Do entsteht a HOLZ HAUS

*...da Hartl bauts!*

# Hartl

H O L Z B A U



Allerdinger Feld 6 • PALLING • Tel 08629/331

www.holzbau-hartl.de



**Ihr Meisterbetrieb im Installateur-  
und Heizungsbauer-Handwerk**

**Moderne und sparsame  
Heiztechnik vom Fachmann!**

**Egal ob Holz, Öl, Gas oder Umweltenergie  
als Energieträger.**

**Wir planen und errichten die für Sie  
optimale Heizungsanlage  
in jedem Leistungsbereich.**

**Für ein unverbindliches  
Beratungsgespräch stehen wir Ihnen  
jederzeit gerne zur Verfügung.**

**Winkler Sanitär Heizung Klima GmbH**

Traunsteiner Str. 4 · Palling

Tel. 0 86 29/5 15

Fax 0 86 29/6 36

[kontakt@winkler.info](mailto:kontakt@winkler.info)

[www.winkler.info](http://www.winkler.info)



✓ Beratung ✓ Planung ✓ Installation ✓ Instandhaltung

- ✓ Pellet-, Scheitholz-, Hackgutkessel
- ✓ Solaranlagen ✓ Sanitärtechnik
- ✓ Wärmepumpen ✓ Biomasse
- ✓ Öl- und Gas-Brennwerttechnik
- ✓ BHKW ✓ Umweltwärme

*Ihre Fachbetriebe in Palling*

Fliesenfachhandel | Fliesenverlegebetrieb | HAIDL Fenster und Türen



**HAIDL**  
FENSTER UND TÜREN  
Hauptstraße 4  
83349 Palling/Freutsmoos  
Tel.: 08629 / 985738  
E-Mail: [info@fliesenstudio-embacher.de](mailto:info@fliesenstudio-embacher.de)

**Fliesenstudio  
Embacher** GmbH

**Sorry, Tigermücke und Co!**

**KAISER** FRANZ  
rollladen - sonnenschutz - insektenschutz



Heilham 2a · 83349 Palling/Freutsmoos · Tel.: 0173/3288961  
[info@sonnenschutz-kaiser.de](mailto:info@sonnenschutz-kaiser.de) · [www.sonnenschutz-kaiser.de](http://www.sonnenschutz-kaiser.de)

**Da sticht keine Mücke mehr**

**Wir bieten Ihnen Insektenschutz  
nach Maß!**



Baumham 6 · PALLING  
Tel./WhatsApp 0049/8629 9295 55

[www.insektenschutz-huber.de](http://www.insektenschutz-huber.de)

# SozialRaum Trostberg

Beratung – Unterstützung – Begegnung unter einem Dach  
Der SozialRaum Trostberg bündelt vielfältige Beratungs-,  
Unterstützungs- und Begegnungsangebote.

## Unsere Beratungsangebote

### Familie, Schwangerschaft & frühe Hilfen

- Schwangerenberatung
- Wochenbettambulanz
- Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche

### Migration & Integration

- Flüchtlings- und Integrationsberatung
- Jugendmigrationsdienst

### Beruf & Bildung

- Berufsberatung im Erwerbsleben
- Unterstützung bei beruflicher Neuorientierung, Qualifizierung und Wiedereinstieg

### Gesundheit & psychische Belastungen

- Sozialpsychiatrischer Dienst
- Gerontopsychiatrische Fachstelle (für Menschen ab 65 Jahren)
- Fachambulanz für Suchtkranke
- Jugendberatung zu Suchtfragen
- Selbsthilfegruppen (Burnout, Depression, Ängste, Schwierigkeiten im Umgang mit Alkohol)

### Pflege & Teilhabe

- Pflegestützpunkt
- EUTB – Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung

### Soziale Unterstützung & Alltagsbewältigung

- Wohnungslosennotfallhilfe
- Streetwork (für junge Menschen von 12–27 Jahren)
- Gemeindec Caritas
- Formularwerkstatt (Hilfe bei Anträgen und Behördenpost)



## Projekte, Gruppen & regelmäßige Angebote

### Für Familien

- Krabbelgruppe
- Müttercafé
- Offener Kreativtreff für Eltern mit Kindern
- Trauergruppe für Kinder „GefühlsBande“
- Rückbildungs- und Geburtsvorbereitungskurse

### Für Jugendliche & junge Erwachsene

- Free2Be - Community Space für Vielfalt & Identität
- Jungs- und Mädelsgruppen

### Begegnung & Gemeinschaft

- Freitagsbrunch
- Gemeinsam Kochen
- Café Pustekuchen
- Häkel-Café
- Künstlerstammtisch
- Silent-Book-Party

u.v.m.

### Weitere Informationen

Alle aktuellen Termine, Detailinformationen zu Inhalten, Ansprechpersonen und Anmeldemöglichkeiten finden Sie auf unserer Online-Pinnwand.

Scannen Sie einfach den QR-Code oder kontaktieren Sie uns direkt - wir helfen Ihnen gerne weiter.



**SOZIALRAUM  
TROSTBERG**



**Koordinationsbüro SozialRaum Trostberg**  
Traunsteiner Str. 4,6,8,10 | 83308 Trostberg  
sozialraum@traunstein.bayern | Tel.: +49 8621-9752118  
www.traunstein.bayern

# Senioren ► Wegweiser

Ein Ratgeber  
für ältere  
Menschen

# 2026

Bleistiftzeichnung „Blick auf die Hauptstraße“  
von Peter Amler, Trostberg



**KÄFERS  
TREPPENLIFTE  
FREILASSING**

**+49 (0) 8654 49 40 50**  
**[www.kaefers-treppenlifte.eu](http://www.kaefers-treppenlifte.eu)**



**Für jede Lebenslage**  
das passende Angebot



## Das ist PUR VITAL

- ✓ Mobiler Pflegedienst
- ✓ Betreutes Wohnen
- ✓ Pflegeeinrichtung
- ✓ Tagespflege/-betreuung
- ✓ Physiotherapiepraxis

**Sie wollen sich  
beruflich verändern**

*und wünschen ein  
eigenverantwortliches und  
qualitätsorientiertes  
Arbeiten?*

**Dann sind Sie bei uns  
genau Richtig!**

**PUR VITAL**  
**Mobiler Pflegedienst**  
**Trostberg**  
Am Waltersamer Feld 6  
83308 Trostberg  
Tel. o 86 21/80 67 27-0  
mptrostberg@pur-vital.de

**PUR VITAL**  
**Pflegezentrum Trostberg**  
Traunsteiner Str. 12  
83308 Trostberg  
Tel. o 86 21/506-0  
trostberg@pur-vital.de

**PUR VITAL**  
**Tagespflege Trostberg**  
Traunsteiner Str. 12  
83308 Trostberg  
Tel. o 86 21/506-1110  
trostberg-tp@pur-vital.de

**PUR VITAL**  
**Physiotherapiepraxis**  
Traunsteiner Str. 12  
83308 Trostberg  
Tel. o 86 21/506-1152  
physio@pur-vital.de



[www.pur-vital.de](http://www.pur-vital.de)

### Liebe Seniorinnen und Senioren der Stadt Trostberg,

als neue Referentin für Menschen mit Beeinträchtigungen und Seniorenbeauftragte freue ich mich sehr darauf, diese verantwortungsvolle und zugleich bereichernde Aufgabe zu übernehmen. Besonders am Herzen liegt mir dabei die enge und vertrauensvolle Zusammenarbeit mit unserem engagierten Seniorenbeirat, der sich mit großem Einsatz für Ihre Belange einsetzt.

Mir ist es ein wichtiges Anliegen, für Sie erreichbar zu sein. Deshalb lade ich Sie herzlich ein, sich jederzeit mit Ihren Fragen, Anliegen oder Wünschen an mich oder die Stadtverwaltung zu wenden. Gemeinsam möchten wir Lösungen finden, Unterstützung bieten und unsere Stadt weiterhin lebens- und liebenswert für alle Generationen gestalten.

Ebenso wichtig ist mir ein offenes Ohr für Ihre Kritik und Verbesserungsvorschläge. Nur im Dialog miteinander können wir bestehende Angebote weiterentwickeln und neue Impulse setzen.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen alles Gute und viel Freude beim Lesen der Stadtbroschüre.

Herzliche Grüße



*Ihre Daniela Baumann*

Referentin für Menschen mit Beeinträchtigungen, Seniorenbeauftragte



### Sehr geehrte Seniorinnen und Senioren, liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Leserinnen und Leser,

die Stadt Trostberg lebt von der Vielfalt ihrer Menschen und auch von all jenen, die sie über viele Jahre hinweg mit Erfahrung, Engagement und Gemeinschaftssinn geprägt haben. Deshalb freue ich mich besonders, Ihnen den neuen Seniorenwegweiser vorstellen zu dürfen, der speziell auf die Bedürfnisse älterer Menschen eingeht. Er bündelt Informationen, die den Alltag erleichtern, Orientierung geben und dazu einladen, aktiv am gesellschaftlichen Leben teilzunehmen.

In Trostberg finden Seniorinnen und Senioren ein breites Spektrum an Angeboten, die Begegnung, Bewegung und kulturelle Teilhabe ermöglichen. Ob Sport- und Gesundheitskurse, kulturelle Veranstaltungen, offene Treffpunkte oder ehrenamtliche Initiativen – all diese Angebote tragen dazu bei, Lebensfreude und soziale Verbundenheit zu stärken.

Der Seniorenwegweiser zeigt übersichtlich, wo Sie Unterstützung finden, welche Freizeitmöglichkeiten es gibt und an wen Sie sich bei Fragen rund um Wohnen, Pflege, Beratung oder ehrenamtliches Engagement wenden können. Damit soll er ein praktischer Begleiter sein, der hilft, Chancen zu entdecken und Wege zu finden, die das Leben im Alter bereichern.

Mein Dank gilt unserem engagierten Seniorenbeirat, der mit seinem Wissen und seinem Einsatz diesen Seniorenwegweiser gestaltet hat. Sie alle machen Trostberg zu einer Stadt, in der man sich in jeder Lebensphase gut aufgehoben fühlen kann.

Ich wünsche Ihnen viel Freude beim Lesen und hoffe, dass Sie viele Anregungen finden, die Sie inspirieren und unterstützen.

Mit herzlichen Grüßen



*Ihr Dominic Geiger*

Erster Bürgermeister



## Inhaltsverzeichnis

Grußworte der Seniorenbeauftragten & des Ersten Bürgermeisters	115
Grußwort, Vorstellung des Seniorenbeirats	117
Digitales auch im Alter, Netzwerk für Demenzhilfe	118
Mitglieder des Seniorenbeirates	119
Wem gehört der Gehsteig	120
Frühlingsfest im Postsaal	121
Zusammen schmeckt es besser	123
Wenn das Geld nicht mehr reicht zum Leben	125

Ehrenamtlich Pflegebedürftigen helfen	129
Rechtliche Hilfen	131 - 134
Internetadressen, Trostberger Reparatur Cafe	135
Hilfreiche Telefonnummern	137, 138
Gemeinsam statt einsam	139



# Traunwinkl

Wohn- u. Pflegeheim Traunreut

## Seniorenrecht Wohnen in Traunreut

„Selbstständig und unabhängig bleiben und dabei sicher und umsorgt sein – bis ins hohe Alter in unserer modernen Seniorenwohnanlage mit bewährtem Wohngruppenkonzept, das familiäre Atmosphäre und gemeinschaftliches Miteinander fördert.“

- Familiäres Wohngruppenkonzept,
- Beschützte Wohngruppe bei Demenz
- Für alle Pflegegrade 1–5
- Kurzzeit- und Verhinderungspflege
- Regionales, gesundes Essen
- Kompetentes und liebes Personal
- Neubau mit modernster Ausstattung
- **SensFloor** smartes Assistenzsystem – automatische Sturzerkennung – präventive Warnmeldung
- Unverbindliche Pflege- und Finanzierungsberatung

Komm in unser Team!  
Gerne auch als Quereinsteiger.



SeniorenService  
Traunreut GmbH

Wir freuen uns auf Sie!

Westendstraße 40 – 83301 Traunreut  
© 086 69 / 788 48-0 – info@traunwinkl.de

[www.traunwinkl.de](http://www.traunwinkl.de)

## Wohn- und Pflegeheim Traunreut

### Traunwinkl in Traunreut, das erste Wohn- und Pflegeheim Deutschlands mit intelligentem Boden zur Pflegeunterstützung

In dieser außergewöhnlichen Pflegeeinrichtung mit 99 Betten in der Westendstraße in Traunreut kann die SeniorenService Traunreut GmbH ihre langjährige Erfahrung in Pflege und Seniorenwohnen passgenau auf den Punkt bringen – ein Vorzeigeprojekt für altersgerechtes Wohnen mit innovativem Pflegekonzept und hochmoderner, energieeffizienter Haustechnik.

### Kleine Wohngruppen für ein familiäres Wohngefühl

Hier lebt es sich wie in einer großen Familie. In kleinen Wohngruppen wird im Cook and Chill Verfahren gekocht und gemeinsam gegessen. Mehrere großzügige Terrassen in den Stockwerken, ein liebevoll angelegter Garten, eine eigene Cafeteria, ein großer Gemeinschaftsraum sowie eine kleine Kapelle sind beliebte Aufenthaltsorte. Für dementiell erkrankte Menschen gibt es einen beschützten Wohnbereich, in dem sie sich sicher und frei bewegen können.

### SensFloor – Das absolute Novum für optimale Pflege

In den Zimmerfußböden ist das hochmoderne Assistenzsystem SensFloor verbaut und kümmert sich 24/7 um die dort wohnenden Senioren. So werden Stürze umgehend erfasst und gemeldet.

Aber, damit Stürze erst gar nicht passieren, werden die Pfleger prophylaktisch benachrichtigt, falls nachts ein sturzgefährdeter Bewohner aufsteht. Parallel schalten sich automatisch Orientierungslichter ein.

Der intelligente Boden schickt nicht nur Benachrichtigungen und Alarme, sondern zeichnet zusätzlich das Bewegungsmuster auf. Solche Muster sind aussagekräftige Parameter bei der Betrachtung des Gesundheitszustands eines Menschen. SensFloor trägt nicht nur erheblich zur Sicherheit der Bewohnerinnen und Bewohner bei sondern hilft auch immens im Arbeitsalltag des Pflegeteams.

### Optimale Arbeitsbedingungen für die Pflegekräfte

Rückenschonendes Arbeiten wird groß geschrieben, alle Arbeitshilfsmittel wie z.B. Betten, Badewannen, Hebelifter, Schreibtische usw. sind auf modernstem Standard und erleichtern die tagtägliche Arbeit. Ein großes Dienstzimmer mit freundlicher Atmosphäre schafft Raum für Austausch und ein angenehmes Arbeiten am PC.

### Traunwinkl ist mehr als ein Heim, ein Zuhause

Die ansprechende Architektur, die schöne und moderne Ausstattung sorgen im Zusammenspiel mit professioneller Pflege und einfühlsamer Betreuung für ein liebevolles Zuhause.



**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

der Seniorenbeirat der Stadt Trostberg legt Ihnen hiermit wieder den Seniorenwegweiser in bewährter Weise vor.

Auch wenn die ältere Generation in zunehmendem Maße in der Lage ist, sich in aller Breite im Internet zu informieren, haben auch diejenigen, die sich nicht mit den digitalen Medien anfreunden können (oder das sich einfach nicht leisten können) ein Recht auf ein Leben ohne Internet. Und mancher verirrt sich nach Infos suchend in den Tiefen des weltweiten Netzes. Auch ihm ist gedient, hier auf Papier gedruckt das lokal Relevante zusammengefasst zu finden.

Schon deshalb stellt der Seniorenwegweiser für viele unter uns weiterhin eine nützliche Informationsquelle dar. Mit Adressen und Kontaktdaten, die Ihnen helfen sollen, nicht nur im Bedarfsfall das Richtige zu tun, sondern schon im Voraus für manche Eventualitäten Vorsorge zu treffen. Nehmen Sie sich die Zeit dazu, machen sich Gedanken und reden Sie mit Ihren Angehörigen darüber.

Und werfen Sie den Seniorenwegweiser nicht weg, sondern heben ihn an geeigneter Stelle auf, um gegebenenfalls auf ihn zurückgreifen zu können. Auch in den Anzeigen finden Sie Informationen über das vielfältige Unterstützungsangebot in Trostberg.

Der Seniorenbeirat selbst wurde vor gut einem Jahr neu gewählt. Seine Aufgabe ist es, die Interessen der älteren Generation in unserer Stadt zu vertreten. Scheuen Sie sich daher nicht, Ihre Anliegen an die einzelnen Mitglieder heranzutragen. Die Telefonnummern finden Sie auf der nächsten Seite. Oder kommen Sie einfach in das Erzählcafé, welches jeden ersten Dienstag im Monat im Café Schöne Helene stattfindet. Hier können Sie ungezwungen mit Seniorenbeiratsmitgliedern Kontakt aufnehmen.

Allen Trostbergerinnen und Trostbergern wünsche ich trotz der oftmals bedrückenden „Großwetterlage“ eine immer noch zuversichtliche Grundstimmung geprägt durch den Zusammenhalt untereinander.

*Ihr Dr. Hans Haußer*

*Vorsitzender des SBR Trostberg*

*April 2026*

**Impressum:**

V.i.S.d.P. Redaktionsteam Seniorenwegweiser des Seniorenbeirates Trostberg:  
Dr. Michael Witz, Gisela Gehrman, E-Mail: seniorenbeirat@trostberg.de



**PFLEGEDIENST  
WEBER**  
GmbH

**TAGESPFLEGE  
Wohnen  
auf der Reitwiese  
ENGELSBURG**



**Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag  
von 08.00 - 16.30 Uhr**

**Pflegedienst Weber GmbH  
Schulstraße 8**

**ENGELSBURG**

**Tel.: 0 86 21 / 648 200**

**Fax: 0 86 21 / 648 201**

**Info@pflegedienst-weber.de**

**www.pflegedienst-weber.de**

## Digitales auch im Alter

Die Entwicklung im digitalen Bereich schreitet unaufhaltsam voran. Gerade bei der älteren Generation gibt es Unsicherheiten im Umgang mit den elektronischen Medien. Einerseits möchte man sie gerne nutzen, andererseits befürchtet man durch ein falschen Mausclick betrogen zu werden.

In Zusammenarbeit mit der vhs Trostberg und dem BayernLab Traunstein kümmert sich der Seniorenbeirat fortlaufend um geeignete, kostenlose Fortbildungen gerade für die Älteren.



An verschiedenen Nachmittagen wurden u. a. die Themen „Sicher Bezahlen im Internet“, „Souverän im Netz“, „Das sichere Passwort“, „Karten bei Bayernatlas“, „Behördengänge von zuhause aus“ behandelt. Die nächsten Vorträge zusammen mit dem BayernLab finden am 18.06.2026 (Digitaler Nachlass) und am 30.06.2026

(Einstieg Künstliche Intelligenz) statt.

Darüber hinaus bietet die Volkshochschule zahlreiche andere Veranstaltungen zum Thema an; das Programm wird nicht nur monatlich im Stadtblatt veröffentlicht, sondern ist auch jederzeit im Internet einsehbar.

Die Zusammenarbeit mit dem BayernLab ist hat sich konstant weiterentwickelt. Diese Einrichtung wurde vom Bayer. Finanz- und Heimatministerium ins Leben gerufen, um die Digitalisierung der Bevölkerung unter dem Motto „Anschauen, anfassen, ausprobieren“ erlebbar zu machen. Die Zweigstelle in Traunstein unter Leitung von Christopher Trengert befindet sich in der Salinenstraße 4 und ist dort jeden Dienstag und Mittwoch von 10 bis 16 Uhr auch für Ihren spontanen Besuch frei zugänglich. Sie können sich einen 3-D-Drucker, ein 3-D-Geländemodell oder einen kleinen Roboter erklären lassen. Für ganz Mutige gibt es einen Flugsimulator mit 3-D-Brille, auf dem man sich als Gleitschirmflieger testen kann. Näheres findet man unter [www.bayernlabs.bayern](http://www.bayernlabs.bayern).

*Dr. Hans Haußer*

## Netzwerk für Demenzhilfe

Unter Führung des Landkreises Traunstein haben sich seit einigen Jahren zwölf im sozialen Bereich engagierte Institutionen zur Lokalen Allianz für Menschen mit Demenz zusammengeschlossen. Mit diesem Netzwerk soll an Demenz Erkrankten und deren Angehörigen in vielfältiger Weise geholfen werden. Ein erster Schritt dabei ist es immer, die Schwierigkeiten, denen die Betroffenen im Alltag ausgesetzt sind, einer breiten Öffentlichkeit zu verdeutlichen, um so Verständnis, besondere Aufmerksamkeit und Unterstützung für diesen Personenkreis zu erreichen.

Der Freistaat Bayern rückt zusätzlich dieses Thema jedes Jahr Ende September in den Vordergrund, indem er in der Bayerischen Demenzwoche landesweit entsprechende Veranstaltungen selbst organisiert oder unterstützt. In diesem Rahmen organisiert der Seniorenbeirat Trostberg seit 2022 in Zusammenarbeit mit der Alzheimer-Gesellschaft Südostbayern jeweils Ende September im Stadtkino eine Filmvorführung mit anschließender Diskussion.

Im Herbst 2026 kommt die landkreisweite Lokale Allianz für Menschen mit Demenz nach Trostberg: Im Stadtkino Trostberg findet die Eröffnungsveranstaltung zur Bayerischen Demenzwoche am Montag, 21. September, statt. Die Details werden in der örtlichen Presse rechtzeitig bekanntgegeben.

*Dr. Hans Haußer*



*Bayer. Demenzwoche 2025 im Stadtkino Trostberg: Von links: Susanne Aicher (Alzheimer Ges.), Eva-Maria Plank (Seniorenbeirat Trostberg), Dr. Mai Aumüller-Nguyen (Alzheimer Ges.).*



**Peter Berg**  
Seniorenbeirat  
Tel. 08621/4033



**Gisela Gehrman**  
Seniorenbeirätin  
Tel. 08621/63233



**Dr. Michael Witz**  
Seniorenbeirat  
Tel. 08621/5084260



**Dr. Hans Haußer**  
Seniorenbeirat  
Tel. 08621/63569



**Erwin Huber**  
Seniorenbeirat  
Tel. 08621/5593



**Margarete Hulm**  
Seniorenbeirätin  
Tel. 08621/646057



**Dr. Alfons Knott**  
Seniorenbeirat  
Tel. 08621/5352



**Marlene Meister**  
Seniorenbeirätin  
Tel. 08621/3964



**Eva-Maria Plank**  
Seniorenbeirätin  
Tel. 0171/7543211



**Karin Sossau**  
Seniorenbeirat  
08621/6471087

**Die Mitglieder des Seniorenbeirats stehen gerne unter den angegebenen Telefonnummern zur Verfügung um Wünsche und Anregungen entgegenzunehmen.**



Inh. Thomas Mittermaier  
Schulstraße 5 · **Trostberg**  
Tel. 086 21/37 70  
Fax 086 21/83 80  
e-mail: info@szlavik.de

### Wem gehört der Gehsteig – Roller oder Rollator?

Wenn man so durch Trostberg geht, schlendert oder eilt, stellt sich einem manchmal die Frage, wem eigentlich der Gehsteig gehört. Nein, natürlich nicht im eigentumsrechtlichen Sinn, sondern bezüglich der Nutzung. Da kommt einem dann erst mal in den Sinn, dass der Gehsteig irgendwas mit „Gehen“ zu tun hat. Und das erklärt der Begriff Gehsteig deutlich besser als das aus der Mode gekommene Trottoir oder der Bürgersteig. Der Bürgersteig ließe ja vermuten, dass da jeder Bürger alles tun darf, wozu er gerade Lust hat. Genau das ist aber nicht der Fall.

Also: Gehsteig trifft es am besten. Damit kommen wir zurück zur Eingangsfrage. Gehen darf man also, das steht außer Frage. Rücksichtsvoll darf man das und dann auch gerne schnell und mit Überholmanövern. Überholmanöver erlebt man durch Nutzer von Rollatoren eher selten, durch Nutzer von (E-)Rollern deutlich häufiger und oft auch nicht ganz so rücksichtsvoll. Rollator ist laut Duden – und sogar die KI (künstliche Intelligenz) sieht das genauso – eine „Gehhilfe“. Aha, dann ist das auf dem Gehsteig also legal. Anders die Roller. Auch wenn man das manchmal nicht so erlebt – auch für die gibt es Regeln. Beispielsweise müssen Roller, zumindest die mit dem „E“ (das ohne „E“ ist ja sehr mühsam), ein Versicherungstaferl haben. Das sollte idealerweise sogar gültig sein, also wie beim Mofa die richtige Farbe haben, weil diese jedes Jahr wechselt.

Es gibt, wenn das Taferl das richtige ist, mehrere Möglichkeiten, den mit dem Taferl verbundenen Versicherungsschutz zu gefährden. Am einfachsten geht das, indem man dort fährt, wo es nicht erlaubt ist. Damit sind wir wieder beim Gehsteig: Dort ist das Fahren mit dem E-Roller nämlich entgegen der Meinung der jugendlichen Mehrheit verboten.

Die zweite Möglichkeit, den Versicherungsschutz zu gefährden, ist, zu zweit auf einem solchen Fahrzeug zu stehen, das nur für eine Person zugelassen ist. Jetzt kommt aber im Sinne der doppelten Verneinung der Versicherungsschutz nicht ungefährdet zurück, wenn man beide Vergehen gleichzeitig macht – also zu



zweit auf dem verbotenen Gehsteig fahren macht es nicht besser. Und weil's halt immer eine Ausnahme gibt, gibt es das berühmte blaue Verkehrstaferl mit dem Fußgänger und dem Radfahrer drauf, das besagt, dass man auf diesem Gehsteig auch mit dem Radl bzw. dem E-Roller fahren darf. Im Gesetz steht dann drin, dass Radfahrer und E-Rollerfahrer die Fußgänger vor einem Überholvorgang durch Klingeln warnen und sich mit angemessener Geschwindigkeit nähern müssen – das würde ich mal gerne öfter erleben...

*Erwin Huber*

Ein neues Angebot der Stadtbücherei St. Andreas:

### „Wir bringen die Bücherei zu Ihnen direkt nach Hause“

Wer kann das Angebot nutzen?

- Leser der Bücherei und die es werden wollen
- Sie wohnen im Umkreis von 5 km zur Bücherei
- Sie sind aus gesundheitlichen Gründen vorübergehend oder dauerhaft nicht mobil

Erstkontakt: Stadtbücherei St. Andreas Trostberg, Tel. 08621/646 00 15, E-Mail: [buecherei@st-andreas-trostberg.de](mailto:buecherei@st-andreas-trostberg.de), [www.buecherei-trostberg.de](http://www.buecherei-trostberg.de)

## Kurse von A bis Z

App Ballett Cholesterin Dirndl Espresso  
Fitness Geld Handy iPad Joyrobic Kochen  
Literatur Malen Nähen Office PC Qigong Ruhe Sushi  
Tai-Chi Ukulele Vorträge Wok Xpert Yoga Zumba

Neuer Kurskatalog ab Anfang Juli

Telefon 08621 649390

[anmeldung@vhs-trostberg.de](mailto:anmeldung@vhs-trostberg.de)

[www.vhs-trostberg.de](http://www.vhs-trostberg.de)



## Ein herzliches Miteinander

Wie schon seit vielen Jahren hat der Trostberger Seniorenbeirat auch 2026 sein Frühlingsfest für Senioren und Seniorinnen organisiert. Am 17. April ab 14 Uhr füllt sich der Postsaal, viele kommen schon früher, um einen guten Sitzplatz zu ergattern.

Für den Seniorenbeirat beginnt die Arbeit für diesen Termin schon viel früher, damit alles reibungslos ablaufen kann. Bereits Anfang des Jahres treten wir an die hiesigen Firmen heran, und bitten um Spenden, die wir freundlicherweise auch immer wieder großzügig erhalten. Dann heißt es Programm zusammenstellen, die entsprechenden Gruppen und Personen kontaktieren und in einen guten Ablauf gießen. Auch die Flyer und Plakate gestalten und verteilen wir selbst. Der Tag selbst beginnt für uns schon vormittags. Die angelieferten Blumen vom hiesigen Gärtner müssen hübsch verpackt und vor der Bühne und auf die Tische verteilt werden. Der hiesige Caterer deckt die Tische ein. Den Kuchen besorgen ebenfalls wir selbst von den örtlichen Bäckereien. Nicht zu vergessen ist die treue Seele, der Hausmeister und Techniker der Stadt Trostberg, ohne den der Ablauf nicht so reibungslos funktionieren würde. Und dann kann es am Nachmittag los gehen.

Besonders freut uns, dass auch das Pur Vital seinen Bewohnern und Bewohnerinnen diesen abwechslungsreichen Nachmittag gönnt und sie – wenn nicht anders möglich – mit Rollstuhl oder Rollator in den Postsaal begleitet.

Nach dem abwechslungsreichen Programm, von den Kindergruppen, über Jugendliche bis zu Erwachsenen findet sich alles. Die einen singen, tanzen, lesen Geschichten oder zeigen ihr Können als Steppgruppe.

Nach gut zwei Stunden ist das wunderschöne Fest vorbei und alle gehen mit einem der Blumenstöcke und einem Lächeln im Gesicht nach Hause. Viele bestätigen uns, dass es eine gelungene Veranstaltung war. Genau dies animiert uns dazu, das nächste Frühlingsfest für 2027 wieder anzugehen.

*Marlene Meister  
Stellv. Vorsitzende Seniorenbeirat*



# Dein Supermarkt vor Ort



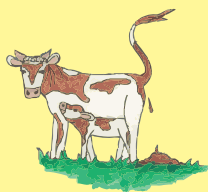
**Scherer's** *Tägliche Fresche*

Immer für Sie da:  
**In Schnaitsee, Gars,  
Tacherting, Engelsberg  
& 2 x Trostberg**

 **lich willkommen!**

- Hausgemachte Back- und Konditorwaren aus der eigenen Backstube
- Fleisch von regionalen Landwirten vom eigenen Schlacht- und Zerlegebetrieb
- Frische Mittagsmenüs, Salate und mehr täglich aus der eigenen Küche
- Regionale und lokale Produkte von örtlichen Erzeugern

**Regional. Frisch. Aus eigener Herstellung.**



## KuhLADEN

Nunbichler Hofladen

- Rosefleisch vom Jungrind aus biolog. Mutterkuh-Haltung
- Fleisch vom Bio-Strohschwein, Bio-Hähnchenfleisch
- Kartoffeln aus ökologischer Erzeugung
- Wurst, Lamm- und Wildfleisch
- Honig, Käse aus der Region



Geöffnet am Mi. 14 - 19 Uhr, Sa. 9 - 14 Uhr  
Nunbichl 3a • TROSTBERG • Tel. 0151/28 719 199



**DRY AGER**  
THE ORIGINAL

Lassen Sie sich ab sofort Ihr besonderes Stück Fleisch in unserem Reifeschrank 8 Wochen reifen, bis zum ultimativen Genuß!

Wir informieren Sie gerne über Art und Menge Ihres Gourmetstücks!



Nur bei uns!

## Zusammen schmeckt es besser

Neben dem Erzählcafé, das sich nun im dritten Jahr erfolgreich etabliert hat, gibt es seit diesem Jahr ein weiteres Projekt des Seniorenbeirats Trostberg: das „Gemeinsame Kochen“.

Für diese Projektidee gibt es verschiedene Gründe: Der Aspekt des Alleinseins und der Einsamkeit nimmt in unserer Gesellschaft immer mehr Raum ein – unabhängig vom Alter. Dieses Phänomen beschäftigt inzwischen sogar die Politik auf Bundes- und Landesebene, die nach



Möglichkeiten sucht, diesem Thema entgegenzuwirken.

Kochen und Essen macht in Gemeinschaft einfach mehr Spaß. Und man lernt nicht nur neue Rezepte kennen, sondern knüpft auch neue Bekanntschaften.

Wir als Seniorenbeirat wollen präsent und auf kurzem Weg ansprechbar sein. Für viele ist es leichter, uns bei solchen gemeinsamen Veranstaltungen mitzuteilen, wo der Schuh drückt. Oft entsteht dabei auch gegenseitige Unterstützung, zum Beispiel indem man sich Fahrdienste anbietet – gerade dort, wo eine Nachbarschaftshilfe fehlt.

Das gemeinsame Kochen bietet viele Vorteile: Manche möchten gerne die Federführung übernehmen und ihr Rezept ausprobieren. Andere genießen es, unter Anleitung zu schnippeln, zu brutzeln oder einfach mitzuhelfen. Und das besonders Schöne ist, dass man dabei automatisch ins Gespräch kommt, sodass man beim gemeinsamen Essen fast schon wie alte Bekannte ist.

Zum Glück haben wir in Trostberg die renovierten Sozialräume mit allem, was man zum Kochen, Spülen und gemeinsamen Essen braucht. Die Räume können problemlos gebucht werden. Sie strahlen Gemütlichkeit aus, sodass man sich sofort wohlfühlt.

Die Treffen finden normalerweise jeden dritten Freitag von 11 bis 14 Uhr im SozialRaum in der Traunsteiner Straße 10 statt. Sie werden jeweils im Stadtblatt und Trostberger Tagblatt angekündigt. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, ist eine Anmeldung erforderlich bei Marlene Meister, Tel. 0163 2021773. Zur Kostendeckung steht ein Spendentopf bereit, in den jede Person nach eigenem Ermessen reinlegen kann, was sie möchte.

*Marlene Meister*



Mittwoch bis Sonntag

CAFE



8:30 bis 17:30 Uhr

Mhhh,  
Kaffee!

*Frühstück, Kaffee und Kuchen  
in der Trostberger Altstadt*



Tisch reservieren (WhatsApp & Signal)

**0157 7 636 423 7**

Festnetz

**08621 9752071**

Stöbern Sie bei uns!



**Klawotte**

...mehr als eine Kleiderkammer

## Der soziale Second-Hand-Shop in Trostberg

### Unsere Öffnungszeiten

für Kleiderspenden und Verkauf:

- Montag 09.00 – 13.00 Uhr
  - Dienstag 14.00 – 18.00 Uhr
  - Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr
- jeder 1. Samstag im Monat  
09.00 – 13.00 Uhr
- jeder verkaufsoffene Sonntag  
13.00 – 17.00 Uhr

Bei uns finden Sie Gebrauchtes einwandfrei und günstig: Kleidung für Damen, Herren und Kinder, außerdem Schuhe, Babyausstattung, Spielsachen, Tisch- und Bettwäsche, Haushaltswaren und vieles mehr.



Die Erträge aus dem Verkauf dienen in erster Linie dem Erhalt des Laden-Betriebes.

Sollten aus dem Verkauf Überschüsse entstehen, werden damit soziale Projekte unterstützt.

Schützenstr. 3 in Trostberg, gleich neben dem Stadtkino [www.klawotte.awo-trostberg.de](http://www.klawotte.awo-trostberg.de)

Helfen Sie mit in der KIAWOtte oder werden Sie Mitglied in der AWO Trostberg!



Mo. - Mi.: 7.00 - 16.00 Uhr, Do.: 7.00 - 13.00 Uhr  
Freitag & Samstag geschlossen

Werner-von-Siemens-Str. 15 • 83301 Traunreut  
Tel. 0 86 69/22 76



Tierarztpraxis  
**Dr. Reuß**

83308 Trostberg  
Blindreiterstr. 13



Tel.: 0 86 21. 25 94  
Mobil: 0 171. 5 12 18 02  
info@tierarzt-reuss.de  
www.tierarzt-reuss.de

Sprechzeiten:  
Mo, Di, Do, Fr. 15.00-17.00 Uhr  
Vormittagstermine nach Absprache

Nur nach vorheriger  
telefonischer Vereinbarung

## Wenn das Geld nicht mehr zum Leben reicht

Manche älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger scheuen sich, die Hilfen des Sozialstaates in Anspruch zu nehmen. Oft aus falscher Scham und obwohl sie ein Leben lang rechtschaffen gearbeitet haben oder unverschuldet in Not geraten sind. Wenn Sie so sparen müssen, dass es nicht mehr zum Heizen, für ausreichende Ernährung oder Bekleidung reicht, dann wird darunter auch ihre Gesundheit leiden. Warten Sie nicht, bis Sie Schaden genommen haben, sondern wenden Sie sich zuerst an das Bürgerbüro im Rathaus (Leiter des Arbeitsbereichs Ordnungswesen, Bürgerservice, Herr Kellner (Tel.: 08621 801140, Mail: alois.kellner@trostberg.de). Alle Anfragen werden vertraulich behandelt.

Hier können Sie die **Grundsicherung für Rentner** beantragen:

Dabei wird der zum Leben unbedingt nötige „Monatsregelbedarf“ (für Alleinstehende 502 €) plus die Kosten für Miete und Heizung dem Einkommen (also der Rente) gegenübergestellt und der fehlende Betrag als Grundsicherung errechnet. Als vereinfachendes Beispiel sei genannt: Wenn jemand 800 € Rente hat, für Miete incl. Heizung 400 € angesetzt werden müssen, bleiben ihm/ihr zum Leben noch 400 €. Aus der Grundsicherung bekäme er/sie dann 102 € dazu.\*) Bei einer Schwerbehinderung würde sich der Betrag noch erhöhen.

Dabei muss man wissen, dass man ein Vermögen von 10 000 € behalten darf, ebenso ein Kfz, das max. 7500 € wert ist. Wer in einem eigenen Haus (in angemessenen Verhältnissen, also ohne besonderen Luxus) lebt, oder einer entsprechenden Eigentumswohnung, kann dieses selbstgenutzte Wohneigentum behalten. Kinder werden nur in Anspruch genommen, wenn sie ein Jahreseinkommen von über 100 000 € haben.

Weitere Hilfen in Trostberg bieten außerdem an:

Die **Trostberger Tafel** mit Ausgabe von Lebensmitteln, hierfür benötigt man einen „Berechtigungsschein“, der im Bürgerbüro im Rathaus gegen eine geringe Gebühr ausgeben wird.

Bei akuten, unvorhergesehenen finanziellen Engpässen kommen folgende Adressen in Frage:

Der **Arbeitskreis Nächstenhilfe** der Ev.-Luth. Pfarrei Trostberg steht jeden Dienstag (außer in den Schulferien) von 16.30 - 18.30 Uhr im Kleinen Gemeindesaal des Pfarramts, Heinrich-Braun-Str. 10, zur Verfügung, Tel. 08621 2249

Der **Arbeitskreis Hilfe für Notleidende** (Leitung Wolfgang Maier) ist telefonisch unter Tel. 08621 9059519 oder 0175 2636 400 erreichbar.

Der **Sozialfonds der Stadt** wird im Bürgerbüro im Rathaus verwaltet. Wenn Sie Hilfe aus dem Sozialfonds in Anspruch nehmen möchten oder eine Person kennen, die sich in einer Notlage befindet und dringend Unterstützung braucht, wenden Sie sich an den oben genannten Leiter des Bürgerbüros, Herrn Kellner.

Weitere Entlastungen können bringen:

**AWO-Sozialkaufhaus KIAWOtte:** Öffnungszeiten Mo. 9 - 13 Uhr, Di. und Do. 14 - 18 Uhr, jeder 1. Sa. im Monat: 9 - 13 Uhr, jeder verkaufsoffene So. 13 - 17 Uhr bietet günstige, gebrauchte und nachhaltige Bekleidung für jedes Alter.

Im **Reparatur-Café** (in der Regel am letzten Freitag im Monat von 15 - 17 Uhr im Pfarrzentrum) leisten ehrenamtliche Reparatur-Helfer kostenlos Hilfe zur Selbsthilfe, z. B. Küchen- und Elektrogeräte (keine Großgeräte und Mikrowelle) Uhren, Möbel, Spielzeug, Werkzeug, Fahrräder, Computer, Textilien).

Die **Kleiderkammer im Kath. Pfarrzentrum** (nach tel. Anmeldung bei M. Seeholzer Tel. 08621-1277, M. Penn Tel. 08621 5974 oder J. Liegl Tel. 08621 4060) hilft mit Bekleidung und auch Hausrat.

Bei den gesetzlichen **Krankenkassen** kann man die **Befreiung von der gesetzlichen Zuzahlung** beantragen, manche Krankenversicherungen bieten auch ein **Bonusprogramm** (bis zu 150 €/Jahr) an, wenn man sich z.B. sportlich betätigt (nachgewiesenermaßen im Verein).

*Dr. Hans Haußer*

\*) Dies ist nur eine beispielhafte Darstellung. Die Berechnung der Grundsicherung erfolgt durch die Behörde nach den Gegebenheiten des Einzelfalls. Näheres auch unter [www.traunstein.com/buergerverwaltung](http://www.traunstein.com/buergerverwaltung), Suchbegriff: „Grundsicherung im Alter“

### Praxis für Krankengymnastik Massage und Physiotherapie

ANDREA SCHÄFER

Nikolaus-Streicher-Str. 8 · Trostberg  
Tel. 0 86 21/24 41 · Mobil 0171/63 30 809

[www.krankengymnastik-trostberg.de](http://www.krankengymnastik-trostberg.de)

## Seniorenquartier WIEZUHAUSE in Altenmarkt an der Alz: Ein neues Zuhause nimmt Gestalt an

Nach einem gut besuchten Richtfest im Februar und vielen tollen Gesprächen entwickelt sich das neue Seniorenquartier in Altenmarkt sichtbar weiter. Ein weiterer wichtiger Schritt steht nun bevor: Ab Mitte Juni können wir ein fertiges Apartment des Betreuten Wohnens als Musterwohnung präsentieren. Hier wird vieles greifbar, was man sich im Neubau oft nur schwer vorstellen kann. Die Wohnung ist vollständig mit einer Beispielmöblierung sowie verschiedenen technischen Annehmlichkeiten ausgestattet – so entsteht ein realistischer Eindruck vom späteren Wohnen.



# WIEZUHAUSE in Altenmarkt

Schon heute informieren  
und Ihr Zuhause sichern!



Ihre Ansprechpartnerin  
Kristin Weiß



08621 - 970 99 80



info@wizuhaue.de



www.wizuhaue.de

Alle Interessierten können sich jederzeit gerne direkt an Frau Kristin Weiß wenden. Es besteht außerdem die Möglichkeit, ein persönliches Gespräch direkt mit einer Besichtigung der Musterwohnung zu verbinden – so lässt sich das zukünftige Wohnen im Quartier gleich vor Ort ganz anschaulich erleben und besser vorstellen.

Mit dem neuen Seniorenquartier in Altenmarkt entsteht ein Ort, an dem man sich im Alter wirklich WIEZUHAUSE fühlen kann. Mit viel Erfahrung - und noch mehr Herzblut - wird ein modernes Seniorenquartier gebaut, das nicht nur Wohnraum schafft, sondern Gemeinschaft, Sicherheit und Lebensqualität im Alter in den Mittelpunkt stellt. Die zukünftigen Bewohnerinnen und Bewohner erwartet ein vielseitiges Angebot aus Betreutem Wohnen sowie Ambulant Betreuten Wohngemeinschaften – immer mit dem Ziel, ein möglichst selbstbestimmtes Leben zu ermöglichen.



## Seniorenquartier WIEZUHAUSE in Altenmarkt an der Alz

Die 42 Apartments im **Betreuten Wohnen** bieten dabei ein Höchstmaß an Eigenständigkeit in den eigenen vier Wänden, kombiniert mit der Sicherheit, bei Bedarf jederzeit Unterstützung zu erhalten. So entsteht ein Lebensumfeld, das sich flexibel an die persönlichen Bedürfnisse anpasst. Helle, barrierefreie Apartments, durchdachte Grundrisse und unterstützende Assistenzsysteme sorgen für Komfort und Sicherheit im Alltag. Gleichzeitig schaffen Begegnungsflächen und gemeinsame Angebote Raum für Austausch und ein lebendiges Miteinander – mitten in Altenmarkt und nah am gewohnten Umfeld.

Ganz nach dem Motto „Gemeinsam leben, statt einsam wohnen“ entstehen in den zwei **Ambulant Betreuten Wohngemeinschaften** kleine, familiäre Wohnformen, in denen Seniorinnen und Senioren gemeinsam leben und dennoch ihre Individualität bewahren. In der großen gemeinsamen Wohnküche und auf der Terrasse wird Gemeinschaft aktiv gelebt. Gleichzeitig haben jede Seniorin und jeder Senior immer die Möglichkeit, sich im eigenen Apartment inklusive privatem Badezimmer zurückzuziehen. Es gilt der Leitgedanke „Fördern und Fordern“: Die Seniorinnen und Senioren werden aktiv in den Alltag einbezogen, ihre Selbstständigkeit wird gefördert und dort von uns unterstützt, wo Hilfe notwendig ist. Unser kleines, professionelles und ebenso liebevolles



Team ist 24 Stunden am Tag, 7 Tage die Woche für Sie da. Die Wohngemeinschaft ist damit auch für Menschen mit hohem Pflegegrad und Unterstützungsbedarf der richtige Ort.

Wir freuen uns neben der hohen Resonanz insbesondere über das große Interesse von Bewerbern und Bewerberinnen.

Besonders begeistert hat uns, dass wir bereits viele tolle Kolleginnen und Kollegen mit langjähriger Pflegeerfahrung für unser Team gewinnen konnten.

Wir freuen uns bereits jetzt auf die Eröffnung im März 2027!



**Das Seniorenquartier liegt direkt im Zentrum von Altenmarkt  
an der Traunsteiner Straße 4.**

## Rentenberatung in Bürogemeinschaft

# KÜRZEDER & WERNER

Patricia Kürzeder  
Registrierte Rentenberaterin  
Diplom-Verwaltungswirtin (FH)

[info@rentenberatung-kuerzeder.de](mailto:info@rentenberatung-kuerzeder.de)



Ingrid Werner  
Registrierte Rentenberaterin  
(bisher geführter Name:  
Ingrid Parzinger)

[info@rentenberatung-parzinger.de](mailto:info@rentenberatung-parzinger.de)

**Münchener Str. 15b • 83527 Haag Obb. • Tel. 08072 3729120**

**Termine nach Vereinbarung**

Seit 1994 sind wir  
in Trostberg  
für Sie da!



**Begleitung in der Trauer**

Traunreut • 08669/85 68 0

Trostberg • 08621/97 99 70

Obing • 08624/89 18 222

[www.bestattung-leicher.de](http://www.bestattung-leicher.de)



## Ehrenamtlich Pflegebedürftigen helfen

Wie schon in den Vorjahren möchte der Seniorenbeirat wieder darauf hinweisen, dass man Mitmenschen, die zu Hause gepflegt werden, ehrenamtlich helfen kann, indem man bei den unten genannten Organisationen eine Schulung mitmacht und dann gegen eine Aufwandsentschädigung z. B. zwei Stunden/Woche mit ihnen verbringt.

Dazu gibt es verschiedene Möglichkeiten:

### 1. Als **Alltagsbegleiter beim Bayerischen Roten Kreuz.**

Das BRK Traunstein bietet in Zusammenarbeit mit der **Alzheimer-Gesellschaft** kostenlose Kurse mit 30 Unterrichtsstunden zu jeweils 45 Min. an, und zwar ab dem 26.06. in Teisendorf, ab dem 01.10. in Traunstein und eventuell auch noch im weiteren Jahresverlauf in Obing. Näheres unter Tel. 0861 98973-42. Man kann dort auch im Angestelltenverhältnis mitarbeiten.

### 2. Als **VdK-Pflegebegleiter**

Der nächste mehrtägige Kurs findet statt, sobald genügend Interessenten vorhanden sind. Er ist kostenlos, steht aber nur VdK-Mitgliedern offen, die sich dann auch nur um VdK-Mitglieder kümmern. Die Pflegebegleiter arbeiten ehrenamtlich, erhalten aber Kilometergeld für ihre Fahrtkosten. Näheres unter Tel. 0861 909860, Montag vormittags.

### 3. Im **Helferkreis der Caritas**

Der nächste mehrtägige Kurs in Traunstein ist erst im Jahr 2027 geplant. Wer aber aus seiner beruflichen Tätigkeit entsprechende Erfahrungen mitbringt, ist auch als „Quereinsteiger“ willkommen. Näheres unter Tel. 0861 98877 920 vormittags.

### 4. Als **„ehrenamtlich tätige Einzelperson“.**

Hierzu kann man an einer eintägigen kostenlosen Schulung (8 x 45min) im Internet teilnehmen, die durch die **Fachstelle für Demenz und Pflege** des Bayerischen Staatsministeriums für Gesundheit und Pflege nahezu wöchentlich angeboten wird. Näheres unter [www.einzelperson-bayern.de](http://www.einzelperson-bayern.de) und über den **Pflegestützpunkt Traunstein**, Tel. 0861 58 300.

Während der VdK eine Fahrkostenerstattung als Kilometergeld zahlt, gibt es bei den anderen Varianten eine steuerfreie Aufwandsentschädigung, die „deutlich unter dem Mindestlohn liegen muss“, d. h. bei ca. 11 €/Std. liegt. Die Helferkreise unter den Punkten 1 - 3 werden von den jeweiligen Einrichtungen organisiert. Die betreuten Menschen werden den Helfern einvernehmlich und wohnortnah zugeteilt.

Dagegen sind die unter Punkt 4 genannten „Einzelpersonen“ auf sich gestellt, müssen aber bei der oben genannten Fachstelle für Demenz und Pflege registriert und versichert sein. Wer im Bereich Soziales, Gesundheit, Pflege oder Hauswirtschaft ausgebildet ist, muss an der Online-Schulung nicht mehr teilnehmen.

Außerdem darf man - um abrechnen zu können - mit der betreuten Person nicht verwandt sein und auch nicht im gleichen Haushalt leben. Dann kann man die gleiche Aufwandsentschädigung erhalten, von der max. 131 €/Monat von der Pflegekasse (schon ab Stufe I) getragen werden. Damit eröffnet sich die Aufwandsentschädigung z. B. auch für Bekannte oder Nachbarn des Betroffenen, die diesem - weil man ihn nicht allein lassen kann - zur Entlastung der Angehörigen beispielsweise Gesellschaft leisten.

Hingegen ist eine Ausbildung (nach §45a SGB XI) bei den Organisationen unter den Punkten 1 - 3 durchaus anspruchsvoller und auf eine nicht nur kurzfristige Mitarbeit ausgerichtet.

Bei allen genannten Organisationen sind Sie herzlich willkommen und werden gerne über die Details informiert. Überlegen Sie sich, ob das nicht für Sie in Frage kommt!

*Dr. Hans Haußer*



## Alz Kies und Recycling GmbH

### Wir sind tätig in den Bereichen:

- Gewinn und Aufbereitung von Kies, Sand, Riesel, Schotter und Edelsplitt
- Entsorgungen
- Winterdienst
- Transportdienstleistungen (Kipper, Container, Schubboden...)
- Dienstleistungen für die Industrie
- Erdarbeiten
- Betrieb mobiler Aufbereitungsanlagen

**Alz Kies und Recycling GmbH**  
**Wagenau 1**  
**83342 Tacherting**

**Tel. 0 86 34/62 43-0**  
**Fax 0 86 34/62 43-20**  
**[www.a-k-r.com](http://www.a-k-r.com)**

# BESTATTUNGSVORSORGE: EINE SORGE WENIGER

Machen Sie einen Vorsorgetermin  
bei Ihrem zertifizierten Familienbetrieb.

## BESTATTUNGEN HABERSTOCK

Trostberg, Vormarkt 44

0 86 21 / 50 69 55

[www.bestattungen-haberstock.de](http://www.bestattungen-haberstock.de)

Email: [info@bestattungen-haberstock.de](mailto:info@bestattungen-haberstock.de)



### **Schuldnerberatung**

Menschen, die mit ihren finanziellen Problemen nicht mehr weiter kommen, können sich einer Schuldnerberatung anvertrauen. Beraterinnen und Berater unterliegen der Schweigepflicht.

**Weitere Infos:** Schuldnerberatung des Diakonischen Werkes  
Tel.: 0861/9898211

### **Rechtliche Hilfen/Rechtsberatung**

Wenn Einkommen und Vermögen bestimmte Grenzen nicht überschreiten, besteht Anspruch auf **kostenlose Rechtsberatung**. Ratsuchende können sich direkt mit einem Anwalt in Verbindung setzen, der einen entsprechenden Antrag aufnimmt, oder sich einen Berechtigungsschein beim **Amtsgericht Traunstein**, Rechtsantragsstelle, besorgen. Die Einkommensunterlagen sind in beiden Fällen vorzulegen.

### **Allgemeine Informationen:**

Amtsgericht Traunstein, Rechtsantragsstelle, Tel.: 0861/56-432

### **Betreuungsrecht**

#### **- Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung**

Wenn man für das Alter plant, will man sicher nicht nur seine Erben, sondern auch sich selbst gut versorgt wissen. Der nächste Verwandte bzw. der Ehegatte oder der Lebensgefährte kann nicht automatisch für die betroffene Person handeln und entscheiden. Es ist daher ratsam, für solche Fälle Vorsorge zu treffen. Damit kann vermieden werden, dass andere fremde Personen allein über das eigene Befinden entscheiden. Eine notarielle Erstellung dieser Dokumente ist streng genommen nur nötig, wenn es um Veränderungen beim Immobilienvermögen geht. Insbesondere für die medizinische Vorsorge und die Bestimmung des Aufenthaltsortes durch einen Bevollmächtigten oder Betreuer reichen persönlich ausgefüllte und unterschriebene Formulare.

Im Wesentlichen stehen folgende Vollmachten und Anordnungen zur Verfügung:

#### **Generalvollmacht (auch „Vorsorgevollmacht“)**

Ermöglicht dem Bevollmächtigten, alle möglichen Rechtsgeschäfte (Verfügungen über Bankkonten, Grundbesitz, etc.) für den Vollmachtgeber zu erledigen; ausgenommen hiervon sind höchstpersönliche Rechtsgeschäfte, wie z. B. die Errichtung eines Testaments.

Aber auch die Entscheidungen zu medizinischen Maßnahmen oder zur Aufenthaltsbestimmung (z.B. Unterbringung im Pflegeheim) sind durch den

Bevollmächtigten zu treffen, ohne dass eine Betreuung vom Gericht erst eingerichtet werden müsste.

#### **Betreuungsverfügung**

Wenn jemand nicht mehr in der Lage ist, Entscheidungen selber zu treffen, dies aber nötig ist, und auch keine Vollmacht (s. o.) erteilt worden ist, so bestimmt das Vormundschaftsgericht eine geeignete Person als Betreuer. Dieser hat den Auftrag und die Verpflichtung, an Stelle des Betreuten Entscheidungen zu treffen und Unterschriften zu leisten, und muss dafür auch gegenüber dem Gericht Rechenschaft ablegen. In der Regel bestimmt das Gericht einen geeigneten nahen Verwandten zum Betreuer. Mit einer Betreuungsverfügung kann man schon im Voraus festlegen, wer gegebenenfalls von Gerichts wegen als Betreuer eingesetzt werden soll.

#### **Patientenverfügung**

In einer Patientenverfügung legt man für sich selber fest, wie im Falle bestimmter gesundheitlicher Situationen vorgegangen werden soll, wenn man selbst dazu nicht mehr befragt werden kann (z. B. bei Bewusstlosigkeit). In der Regel geht es darum, dass an der Grenze zwischen Leben und Tod

www.bergasana.de  
info@bergasana.de



**bergasana**  
Ihr Sanitätshaus

## Kompressionstherapie für Ihre Lebensqualität



- Professionelles Messen und individuelle Beratung
- Abmessen und Anpassen auch bei Ihnen zuhause
- Umfassendes Sortiment an Markenprodukten

83308 Trostberg | Siegerthöhe 3 | Tel.: +49 8621 6460326  
Berchtesgaden | Bad Reichenhall | Freilassing | Traunstein

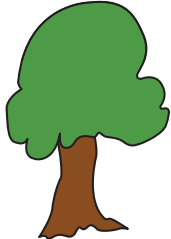
# Baum- u. Gartenpflege

## Baumpflege

- Kronensicherung • Kronenzuschnitt
  - Totholzentfernung
  - Lichtraumprofilschnitt
- Baumfällung • Rodungen
- Obstbaumzuschnitt

## Gartenpflege/Galabau

- Heckenzuschnitt • Gehölzzuschnitt
  - Neupflanzungen
  - Grüngutentsorgung
- Landschaftspflege • Baggerarbeiten
  - Baggerverleih



Simon Huber  
Traunsteiner Str. 7  
83308 TROSTBERG  
Tel. 0178/178 80 33

[www.baum-gartenpflege-huber.de](http://www.baum-gartenpflege-huber.de)



Kurzzzeitpflege

**Trostberg**

*Fürsorge in der Übergangszeit*

☎ +49 8621 / 97 53 - 301 ✉ [verwaltung@kzp-trostberg.de](mailto:verwaltung@kzp-trostberg.de)

Lassen Sie sich von  
**Zauberin »GIGGI«**  
so richtig verzaubern ...  
bei Ihren Festen  
aller Art!

Meisterbetrieb

**Maßschneiderei Astrid**  
Damen- und Herren-  
Maßschneiderei • Änderungen  
Herzog-Ludwig-Straße 73  
83308 TROSTBERG • Tel. 0 86 21/97 52 002  
[www.massschneiderei-astrid.de](http://www.massschneiderei-astrid.de)  
Termine nach Vereinbarung, Inhaberin: Astrid Eder

 **LANDKREIS  
TRAUNSTEIN**

 **Kreisaltenheime  
Traunstein**  
*Miteinander sozial*

**WIR  
BILDEN  
AUS**

*Miteinander sozial - für ein  
lebenswertes Zuhause im Alter*

Unsere Häuser in Grabenstätt, Palling und Trostberg sind eine starke Gemeinschaft, in der Seniorinnen und Senioren im Alter sorgenfrei leben können.

**Überzeugen Sie sich selbst und lernen Sie uns kennen!**

Wir beraten Sie gerne und führen Sie auf Wunsch unverbindlich durch unsere Häuser.

☎ +49 861 / 58-410

📱 @Kreisaltenheime Traunstein

[kreisaltenheime@traunstein.bayern](mailto:kreisaltenheime@traunstein.bayern) [www.kreisaltenheime-traunstein.de](http://www.kreisaltenheime-traunstein.de)

bestimmte gravierende medizinische Maßnahmen nicht mehr durchgeführt werden sollen. Diese Festlegungen sind in Folge des Selbstbestimmungsrechts für die behandelnden Ärzte bindend, ebenso wie für den Betreuer und auch für das Vormundschaftsgericht.

Informationen und Beratung zu diesen Themen leistet das Landratsamt Traunstein, Betreuungsstelle, Tel. 0861 58 - 155, Leiter Karl Schulz. Dort werden auch die dafür zu empfehlenden Vordrucke und Broschüren des Bayer. Justizministeriums zur Verfügung gestellt, die man aber auch unter [www.justiz.bayern.de](http://www.justiz.bayern.de) findet und selbst herunterladen kann.

### **Testament/Erbrecht**

Die einfachste Art, den letzten Willen festzulegen, ist das eigenhändige Testament. Es muss vom Erblasser selbst mit der Hand geschrieben und mit vollem Namen, Ort und Datum unterzeichnet werden. Es kann von diesem jederzeit geändert oder widerrufen werden, wenn es dem letzten Willen nicht mehr entspricht. Es gilt die jeweils letzte Niederschrift. Eine Hinterlegung des Testaments beim Amtsgericht - zentrales Vorsorgeregister - ist möglich, aber kostenpflichtig. Auskünfte in Nachlassangelegenheiten erteilt der Notar.

### **Notfallmappe**

Die Notfallmappe hat den Zweck, den Bürgern eine Hilfe zu geben, in übersichtlicher Weise ihre persönlichen medizinischen Daten zusammenzustellen, um sie so bei einer unverhofft notwendigen oder auch geplanten Behandlung vollständig zur Verfügung zu haben. Dieser erste, medizinische Teil sollte gegebenenfalls ins Krankenhaus mitgenommen werden.

Dagegen bleibt der zweite wirtschaftliche Teil zu Hause und soll es den Angehörigen erleichtern, sich um die Dinge zu kümmern, die man plötzlich nicht mehr selbst erledigen kann (abgeschlossene Verträge, Versicherungen, Bankverbindungen, Mitgliedschaften etc.). Zusätzlich empfiehlt es sich wichtige Dokumente wie Geburts-, Heiratsurkunde hier zu verwahren. Auch eine Checkliste für den Todesfall ist enthalten sowie eine Seite, in der man - wenn gewünscht - Festlegungen für seine eigene Bestattung dokumentieren kann.

Die Notfallmappe wurde vom Seniorenbeirat Trostberg schon vor Jahren erstellt und wird inzwischen von einer Arbeitsgruppe immer wieder weiterentwickelt. Zur Zeit ist sie leider nur über das Internet in Papierform erhält-

lich und muss daher selbst ausgedruckt werden ([www.traunstein.com](http://www.traunstein.com), Abt. Soziales und Senioren, Leiter Werner Fertl).

Folgende wichtige Unterlagen sollten in einer Urkundenmappe aufbewahrt werden:

- Geburtsurkunde • Rentenbescheid
- Heiratsurkunde (Stammbuch)
- Versicherungspolicen
- Sozialversicherungsunterlagen
- Testament
- Rentenanpassungsmitteilung
- Wertpapiere und Sparbücher
- Schuldurkunde bzw. Schuldnerurkunde
- Todesfallverfügung  
(Wünsche zur Beerdigung etc.)
- Passwörter, Zugangsberechtigung im Internet

Die nächsten Verwandten bzw. Vertrauenspersonen sollten wissen, wo die Mappe hinterlegt ist.

## Altersmedizin - wohnortnah



### Akutgeriatrie

Kreislinik Trostberg

T 08621 87-1270



**KLINIKEN**  
SÜDOSTBAYERN

[www.kliniken-suedostbayern.de](http://www.kliniken-suedostbayern.de)

## Rechtliche Hilfen

### Sterbefall

Folgende Hinweise können den Angehörigen bei einem Sterbefall weiterhelfen:

- Totenschein beim behandelnden Arzt besorgen
- Verwandte unterrichten
- Meldung des Todesfalls beim Standesamt und bei Bedarf beim Pfarramt
- Benachrichtigung der Versicherungsträger
- Testament beim Nachlassgericht abgeben
- Grabbesorgung bei der Friedhofsverwaltung

### Allgemeine Auskünfte und Beratung erteilen

- Standesamt im Rathaus Trostberg ( Tel.: 08621/801-144 )
- Bestattungsinstitute (siehe Anzeigen und A - Z der Stadtbroschüre Trostberg, sowie Telefonbuch und Branchenverzeichnis)

### Hospizdienste

Das Netzwerk Hospiz mit Sitz in Traunstein hat es sich zur Aufgabe gemacht, schwerkranke Patienten, bei denen keine Aussicht auf Heilung mehr besteht, das Sterben zu Hause im gewohnten Umfeld zu ermöglichen, indem besonders ausgebildete sog. Brückenschwestern ins Haus kommen. In besonders schweren Fällen, die einer z. B. erweiterten Schmerzbehandlung bedürfen, wird die spezielle ambulante Palliativversorgung angeboten. (Tel. 0861 9096 12100; [www.netzwerk-hospiz.de](http://www.netzwerk-hospiz.de))

Der ambulante Hospizdienst der Caritas Traunstein steht landkreisweit mit seinen ehrenamtlichen Hospizbegleitern den Angehörigen und Patienten entlastend und emotional unterstützend zur Seite. (Tel. 0861 98877-920 [www.caritas-hospiz-traunstein.de](http://www.caritas-hospiz-traunstein.de))

## Beratung und Hilfe im Trauerfall

### Bestattungsdienste **HABERSTOCK**

Trostberg, Vormarkt 44  
Andrea Haberstock



☎ 0 86 21 / 50 69 55



## PFLEGEDIENST **WEBER**

*wir bilden aus*



- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Essen auf Rädern
- Hausnotruf
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Stundenweise Betreuung Demenzkranker
- Vermittlung von Pflegehilfsmitteln
- Beratungseinsätze nach § 37 Abs. 3 SGB XI
- Hilfe bei Anträgen und Formularen
- Kostenlose Beratung
- 24 Stunden Rufbereitschaft
- Schulungskurse für pflegende Angehörige
- Wundmanagement
- Palliativpflege

**Ambulante Krankenpflege**  
Stefan-Flötzl-Str. 7

### **TACHERTING**

Tel.: 0 86 21 / 648 200

Fax: 0 86 21 / 648 201

[Info@pflegedienst-weber.de](mailto:Info@pflegedienst-weber.de)  
[www.pflegedienst-weber.de](http://www.pflegedienst-weber.de)

**Beiträge rund um die Gesundheit / Pflege**

<http://www.apotheken-umschau.de/>

<http://www.awo-pflegeberatung.de>

Beratung zu Leistungsansprüchen, zur aktiven Lebensgestaltung, zu Dienstleistungsangeboten, zu Fachthemen

<http://www.pflegesuche.de> und <http://pflege.de> sind gute Portale rund um die Pflege, Betreuung und Gesundheitsdienstleistungen.

<http://www.pflegen-und-leben.de>

Psychologische Unterstützung für pflegende Angehörige mit Online-Beratung

<http://www.niedrigschwellig-betreuung-bayern.de>

Agentur zum Aufbau von Betreuungsangeboten

[www.familienratgeber.de](http://www.familienratgeber.de)

Ratgeber für Menschen mit Behinderung

<http://www.bagso.de/>

Die Bundesarbeitsgemeinschaft der Senioren-Organisationen

Beiträge zur Pflege, Verbraucherschutz, Wohnen u.a.

[www.selbsthilfe-interaktiv.de](http://www.selbsthilfe-interaktiv.de)

Die Kommunikationsplattform für gemeinschaftliche Selbsthilfe im Web 2.0

<http://www.stmas.bayern.de>

**Beiträge rund um die Sicherheit und soziale Netzwerke**

<http://www.senioren-sicher-mobil.de/>

Fachverband Fußverkehr Deutschland

<https://www.vile-netzwerk.de> Soziale Netzwerke

<http://www.bagso.de>

<http://www.klicksafe.de/> Sicherheit im Internet

<http://www.polizei.bayern.de/schuetzen-und-vorbeugen/senioren/index.html>

Tipps der Polizei für Senioren

<http://www.brk-traunstein.de/>

Standorte Defibrillatoren, mobile Dienste u. a.



**Defibrillatoren**

Standorte in Trostberg: Tankstelle Bayernstr., Mittelschule, Raiffeisenbank, Gabelsbergerstr., Kreissparkasse Traunstein-Trostberg, Gabelsbergerstr.

3, Hertzhaimer Gymnasium, Realschule, Rathaus, Freizeitzentrum, Jahnstadion, AlzChem, Volksbank, Neue Heimat, Sportheim Heiligkreuz, Hamburger Rieger, Pfarrzentrum Trostberg, Pfarrkirche Lindach, Pfarrhaus Schwarzaau, Edeka Falterer

Eine aktuelle Liste der Defibrillatoren finden Sie auf der Homepage der Stadt Trostberg.

**Beiträge rund um das Wohnen im Alter oder mit Einschränkungen**

<http://www.wohnen-alter-bayern.de>

<http://www.beratungsstelle-barrierefrei.html>

Architektenkammer Bayern

Barrierefreies bauen

<http://www.stiftung-betreutes-wohnen.de/seniorengerechtes-wohnen>

Bayrische Stiftung für Qualität im Betreuten Wohnen

[http://www.caritas-nah-am-naechsten.de/Caritas-](http://www.caritas-nah-am-naechsten.de/Caritas-Zentrum/Traunstein/Default.aspx)

[Zentrum/Traunstein/Default.aspx](http://www.caritas-nah-am-naechsten.de/Caritas-Zentrum/Traunstein/Default.aspx)

Beratungsführer Caritas-Zentrum

**Beiträge zur Ernährung**

**15 - 17 Uhr, Pfarrzentrum St. Andreas**

[www.reparaturcafe-trostberg.de](http://www.reparaturcafe-trostberg.de)



Arbeiterwohlfahrt  
**Bezirksverband  
Oberbayern e.V.**  
www.awo-obb.de



**In unseren Einrichtungen können  
auch Bundesfreiwilligendienst  
und FSJ geleistet werden.**

## **Was tut die AWO für die Menschen in Trostberg?**

- **AWO Ortsverein Trostberg e.V.,**  
Hauptstr. 57, Tel. 0 86 21/6 28 23, Fax 0 86 21/6 41 72  
e-Mail: AWO.OV-Trostberg@t-online.de, www.awo-trostberg.de  
Pers. Sprechzeiten: Mo. 8 - 16 Uhr und Mi. ab 17 Uhr, Do. 8 - 12 Uhr
- **AWO-Schulkinderbetreuung Hort, Mittagsbetreuung, Schulbegleiter  
offene Ganztagschule,**  
Heinrich-Braun-Str. 6B, 83308 Trostberg, Tel. 08621/5064430,  
e-Mail: schulkinderbetreuung@awo-trostberg.de  
Montag bis Freitag 9 - 17 Uhr
- **AWO Mittagsbetreuung Heiligkreuz,** Tel. 08621/801931, Mo.- Fr. 11.15 - 14 Uhr
- **Familienstützpunkt,** Mobil 0176/20236344, Mo.-Do. 8.30 - 9.30 Uhr
- **Müttercafé,** jeden Donnerstag 9 - 10.30 Uhr im Sozialraum Trostberg (außer Schulferien)
- **AWO-Stüberl,** Hauptstraße 57
  - Treffen der AWO-Freunde, jeden Mittwoch von 14 - 20 Uhr
  - Spielenachmittag jeden zweiten Dienstag im Monat  
in den Monaten Oktober - Mai um 14 Uhr
- **Seniorenturnen** jeden Donnerstag 15 - 16 Uhr
- **Ausflüge und Seniorenreisen** (siehe Zeitung & Homepage)
- **Seniorenkino** jeden letzten Montag im Monat um 15 Uhr im Stadtkino Trostberg
- **Klawotte „Sozialkaufhaus“** Tel. 08621/6476620
- **Reparatur Café** jeden letzten Freitag im Monat von 15 - 17 Uhr im Pfarrzentrum Trostberg
- **Gärtnerhof Horizont** Heubergweg 1, Tel. 08621/2069
- **Demenzgruppe für Angehörige** 3. Do. im Monat, Frau Stief, Tel. 08684/9690089  
Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige von Menschen mit Demenz  
13.30 - 15.30 Uhr im AWO Stüberl, Hauptstr. 57

**Landratsamt Traunstein**

- Beauftragter für Menschen mit Behinderung und für Senioren, Werner Fertl, Tel.: 0861/58-317
- Gesundheitsamt, Tel.: 0861/58-147

**Amtsgericht Traunstein**

- Betreuungsgericht TS, Tel.: 0861/56-0

**Betreutes Wohnen für ältere Menschen**

- Diakonisches Werk Traunstein - Betreutes Wohnen  
Tel.: 0861/98980
- PUR Vital Betreutes Wohnen, Garching  
Tel.: 08634/9828-0
- BRK Traunstein, Tel. 0861/989730

**Sozialstationen und ambulante Pflegedienste**

- Arbeiterwohlfahrt - ambulanter Dienst Traunreut-Trostberg-Obing, Tel.: 08669 8588-0
- Caritaszentrum Traunstein - Sozialstation,  
Tel.: 0861/98877-31
- Diakonisches Werk Traunstein - Diakoniestation  
Tel.: 0861/8005
- Caritas Trostberg Alten-Besuchsdienst 08621/4632
- Pur Vital - Mobiler Pflegedienst 08621/806727-0

**Essen auf Rädern**

- Arbeiterwohlfahrt - Sozialdienst Traunreut-Trostberg  
Tel.: 08669/8588-0
- BRK, Kreisverband Traunstein, Tel.: 0861/98973-31
- Malteser Hilfsdienst, Tel.: 0861/98660-0
- Diakonie Station - Essen auf Rädern  
Tel.: 0861/8005 und 0861/9898-0

**Fahrdienst für Behinderte**

- Malteser Hilfsdienst, Tel.: 0861/98660-0

**Hausnotruf bzw. Pflegenotruf**

- Arbeiterwohlfahrt Traunreut-Trostberg  
(Nachmittagsbetreuung für Menschen mit Demenz),  
Tel.: 08669/8588-29
- Bayerisches Rotes Kreuz Traunstein, Tel.: 0861/9897331
- Diakoniestation Traunstein, Tel.: 0861/8005
- Malteser Hilfsdienst, Tel.: 0861/98660-0

**Alten- und Pflegeheime****Bergen**

- Pur Vital Seniorenpark Hochfelln, Tel.: 08662/4870

**Fridolfing**

- Haus Sonnenschein, Tel.: 08684/9121

**Grabenstätt**

- Kreisalten- und Pflegeheim, Überseestr.3, Tel.: 08661/98840
- Alten- und Pflegeheim Zur Au , Tel.: 08661/929859
- Marienstift Marwang, Tel.: 08661/469
- Haus am Karwinkel (Langzeiteinrichtung für psychisch kranke Menschen), Tel.: 08661/983090

**Nußdorf**

- Sozialtherapeutisches Pflegeheim Selberdingerheim  
Tel.: 08669/8770

**Obing**

- Josephi-Hof, Tel. 08624 879300

**Palling**

- Kreisalten- und Pflegeheim Palling, Tel.: 08629/98800
- Sozialtherapeutische Einrichtung Haus Berghof  
(Oberweißkirchen), Tel.: 08669/86460

- Schnaitsee: • Rehabilitationszentrum Berg, Einrichtung für Suchtkranke, Tel.: 08074/17780

**Siegsdorf**

- Alten- und Pflegeheim Siegsdorf, Tel.: 08662/4970
- Sozialtherapeutische Einrichtung Brandstetter Hof  
Tel.: 08662/409975

- Taching: • Alten- und Pflegeheim St. Georg, Tel.: 08681/4394

**Tittmoning**

- Tittmoninger Pflege- und Therapiezentrum, Tel.: 08683/89750
- Tittmoninger Pflege- und Therapiezentrum Haus  
Salzachperle, Tel.: 08683/7117

**Traunreut**

- Arbeiterwohlfahrt-Seniorenzentrum Traunreut,  
Tel.: 08669/85880
- Sozialtherapeutische Einrichtung für psychisch Kranke,  
Tel.: 08669/85820
- Pur Vital, Servicewohnen An der Traun, Adalbert-Stifter- Str. 27,  
Tel.: 08669/355800, E-mail: traunreut@pur-vital.de

## Hilfreiche Telefonnummern

### Traunstein

- Seniorenzentrum Wartberghöhe, Tel.: 0861/70800
- Caritas-Altenheim St. Irmengard, Tel.: 0861/986390

### Trostberg

- Kreisalten- und Pflegeheim, Tel.: 08621/98550
- Pur Vital Seniorenheim Trostberg, Tel.: 08621/5060

### Unterwössen

- Senioren- und Pflegeheim Unterwössen, Tel.: 08641/97560

Waging: • Alten- und Pflegeheim St. Martin, Tel.: 08681/6960

### Selbsthilfegruppen

- Selbsthilfe-Kontaktstelle der Arbeiterwohlfahrt Traunstein, Tel.: 0861/16169
- Malteser in Traunstein, Tel.: 0861/98660-0

### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111 und Tel.: 0800/1110222

Weitere hilfreiche Telefonnummern finden Sie im A-Z Register und unter Vereine/Organisationen)

## Ristorante Pizzeria don Camillo

Altöttinger Str. 3 · Tacherting · ☎ 0151/6300 8888

Do.-So. 11.30-14 Uhr/17.30-22 Uhr  
Mo., Mi. ab 17.30-22 Uhr, Di. Ruhetag, warme Küche bis 21 Uhr



## Nie mehr Lichtschacht reinigen!



kein Laub & Schmutz  
keine Spinnen, keine Mäuse

INSEKTENSCHUTZ

# HUBER

Ihr Spezialist für Insektenschutz



Baumham 6 · PALLING  
Tel./WhatsApp 0049/8629 9295 55



www.insektenschutz-huber.de

Trauer braucht Entlastung.  
Wir können Ihnen Vieles  
abnehmen.



Begleitung in der Trauer

Traunreut • 08669/85 68 0

Trostberg • 08621/97 99 70

Obing • 08624/89 18 222

www.bestattung-leicher.de



## Gemeinsam statt einsam

In Trostberg gibt es viele Orte, an denen Menschen zusammenkommen, miteinander sprechen, lachen und sich gegenseitig stärken können. Gerade für ältere oder alleinstehende Menschen sind solche Begegnungen wertvoll und bereichernd. Einige Angebote wurden vom Seniorenbeirat initiiert – und weitere werden sicher folgen.

### Vielfalt, die verbindet



Zahlreiche Trostberger Vereine bieten ein buntes Programm für Seniorinnen und Senioren: gesellige Treffen, Tagesausflüge, das monatliche Senioren-Kino (Foto), das Opern-Kino, kreative Angebote sowie Aktivitäten für Körper und Geist. Auch die eintrittsfreien Sommerkonzerte der Stadt-Bühne und die vielfältigen Veranstaltungen im SozialRaum gehören dazu.

Diese Fülle an Möglichkeiten verdanken wir den vielen engagierten Vereinen und Ehrenamtlichen, die mit ihrem Einsatz das Leben in Trostberg bereichern. Vielleicht möchten Sie selbst ein Projekt unterstützen oder mitgestalten? Jede Form des Engagements hilft, Einsamkeit zu begegnen und Gemeinschaft zu erleben.

### Wunschgroßeltern

Ein Projekt mit besonderer Bedeutung ist im vergangenen Herbst gestartet:

„Wunschgroßeltern“ bringt Familien und engagierte Seniorinnen

und Senioren zusammen. So entstehen neue Kontakte, die den Alltag auf beiden Seiten bereichern.



**Das Projekt „Wunschgroßeltern“ möchte generations-übergreifende Begegnungen fördern und Familien mit Seniorinnen und Senioren in der Region zusammenbringen.**

- Wir vermitteln interessierte Seniorinnen und Senioren an Familien mit Kindern
- Wir schaffen soziale Kontakte, die den Alltag bereichern
- Wir fördern den gegenseitigen Austausch, das Verständnis füreinander und schaffen beidseitige Unterstützung
- Wir begleiten und beraten die Wunschgroßeltern-Familien-Beziehungen
- Wir bieten zu Beginn ein gemeinsames Kennenlernen im SozialRaum an

#### Sie haben Fragen oder sind interessiert?

Dann nehmen Sie Kontakt auf zu:

Andrea Hinkofer, Projektkoordinatorin,

☎ 0151/ 59 222 177

✉ info@andrehinkofer.de

Evi Schenkl, SozialRaum Trostberg,

☎ 08621/9752118

✉ sozialraum@traunstein.bayern

### Wir sind für Sie da

Sie wissen nicht genau, welches Angebot zu Ihnen passt, wann eine Veranstaltung stattfindet oder möchten für einen Angehörigen nachfragen? Rufen Sie uns einfach an – wir unterstützen Sie gerne.

Unsere Telefonnummern finden Sie gleich zu Beginn des Seniorenwegweisers.

*Gisela Gehrman*

MÄN  
NER  
WELT **HEPPEL**

TROSTBERG

**MÄNNERWELT**



CON  
CEPT  
STORES **HEPPEL**

TROSTBERG & TRAUNREUT

**TRENDHAUS**



**MODE IN TROSTBERG**

Schulstr. 1 & Marienplatz • Trostberg • Tel. 08621/2007 • [www.mode-heppel.de](http://www.mode-heppel.de)

# MÄNNERWELT

REPLAY



LACOSTE

OLYMP

JACK&JONES

CARL GROSS

BOSS

TOMMY

HILFINGER



MÄN  
NER  
WELT

HEPPEL

TROSTBERG

SCHULSTRASSE 1  
83308 TROSTBERG



# Mathilda & Max

Mode - Tracht



Deko · Bücher  
Geschenke

**Neuware &  
Second Hand**



J.-B.-Kapfer-Str. 60  
83308 Trostberg  
Tel. 0 86 21/42 00  
☎ **0160/80 04 743**



# LUFTSPRÜNGE. JETZT! DEIN RATZEFATZNETZ.

Wir erschließen  
Troostberg für dich  
mit Glasfaser.

Deine Stadtwerke.



**Stadtwerke**

TROSTBERG | *Energie. Bewusst. Leben.*



**BRANDSCHUTZ** SACHVERSTÄNDIGENBÜRO  
**Alztal** [info@brandschutz-alztal.de](mailto:info@brandschutz-alztal.de)  
[www.brandschutz-alztal.de](http://www.brandschutz-alztal.de)

Ihr kompetenter Partner für **BRANDSCHUTZ**  
und **ARBEITSSCHUTZ**

- **Stellung von externen Brandschutzbeauftragten**
- **Stellung von Fachkraft für Arbeitsschutz**
- **Abhalten von Feuerbesuchen und Brandverhütungsschauen**
- **Dienstleistungen im vorbeugender Brandschutz**  
Fachbauleitung, Fachplanung, Brandschutzberatungen
- **Dienstleistungen im gebäudetechnischen Brandschutz**  
Prüfung u. Wartung von Brandschutztüren, -toren, Feststellanlagen, Brandschotts usw.
- **Erstellen von Konzepten und Plänen für den Brandschutz**
- **Schulungen und Ausbildungen im Brandschutz**  
Brandschutzhelfer, Unterweisungen nach ASR A2.2, Feuerlöscherunterweisungen usw.
- **Rauchwarnmelder (DIN 14676), Brandwarnanlage (VDE 0826-1/2)**  
Verkauf, Beratung, Wartung und Einbau
- **Vertrieb und Wartung von Feuerlöschern**
- **Prüfung von Leitern und kraftbetätigten Türen und Toren**
- **ASBESTSANIERUNG** nach TRGS 519



**Marienplatz 10 • 83308 Trostberg • Tel. +49 (0)8621/975 0000**



[www.vom-lutz.de](http://www.vom-lutz.de)



**Beschützen ist  
unsere Leidenschaft**

Ihr starker Partner rund um Ihren Versicherungsschutz.

**Geschäftsstelle  
Lutz GmbH**

Gabelsbergerstr. 16 · 83308 Trostberg · Tel. 08621 50644-0  
[info@trostberg.vkb.de](mailto:info@trostberg.vkb.de) · [www.trostberg.vkb.de](http://www.trostberg.vkb.de)



VER S I C H E R U N G S  
K A M M E R  
B A Y E R N

 Finanzgruppe